New Nouveau Brunswick
Be...in this place • Être...ici on le peut

2008-2009
Annual Report

Regional Development Corporation

2008-2009
Rapport annuel

Société de développement régional

2008-2009 Annual Report

Published by:

Regional Development Corporation
836 Churchill Row
PO Box 428
Fredericton, New Brunswick
E3B 5R4
CANADA

December 2009

Cover:
Communications New Brunswick

Printing and Binding:
Printing Services, Supply and Services

Typesetting:
Regional Development Corporation

Printed in New Brunswick

Rapport annuel 2008-2009

Publié par :

Société de développement régional
836, rang Churchill
Case postale 428
Fredericton (Nouveau-Brunswick)
E3B 5R4
CANADA

Décembre 2009

Couverture :
Communications Nouveau-Brunswick

Imprimerie et reliure :
Services d'imprimerie, Approvisionnement et Services

Photocomposition et mise en page :
Société de développement régional

Imprimé au Nouveau-Brunswick

New Nouveau Brunswick
Be...in this place • Être...ici on le peut

2008-2009
Annual Report

Regional Development Corporation

2008-2009
Rapport annuel

Société de développement régional

The Honourable Graydon Nicholas
Lieutenant-Governor of New Brunswick

May it please Your Honour:

It is my privilege to submit to you, in accordance with the *Regional Development Corporation Act*, Chapter R-5.01 of the *Revised Statutes of New Brunswick*, 1973, the Annual Report of the Regional Development Corporation for the fiscal year April 1, 2008 to March 31, 2009.

Respectfully submitted,

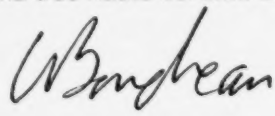
Victor Boudreau
Minister responsible for the
Regional Development Corporation

L'honorable Graydon Nicholas
Lieutenant-gouverneur du Nouveau-Brunswick

Qu'il plaise à Votre Honneur,

J'ai le privilège de vous soumettre, conformément à la *Loi sur la Société de développement régional*, chapitre R-5.01 des *Lois révisées du Nouveau-Brunswick* de 1973, le rapport annuel de la Société de développement régional pour l'année financière qui s'étend du 1 avril 2008 au 31 mars 2009.

Veuillez agréer, Votre Honneur, l'assurance de ma très haute considération.



Victor Boudreau
Ministre responsable
de la Société de développement régional

The Honourable Victor Boudreau
Minister responsible for the
Regional Development Corporation
Fredericton NB

Sir:

I have the honour to submit, for your consideration, the Annual Report of the Regional Development Corporation for the fiscal year April 1, 2008 to March 31, 2009.

The report contains information about the programs and activities undertaken by the Corporation during this period.

I would like to express my appreciation to the staff of the Corporation who continue on a daily basis to provide services of a professional caliber to our clients. The contribution of the members of the Board of Directors of the Corporation and their ongoing advice and counsel is also gratefully acknowledged. The cooperation of provincial departments and agencies continues to be key to the successful implementation of many of the programs and projects funded by the Corporation. I would also want to note the support of the staff of federal government departments and agencies involved with the developmental activities described in this report.

Yours respectfully,

Denis Caron
President

L'honorable Victor Boudreau
Ministre responsable de la
Société de développement régional
Fredericton (N.-B.)

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de soumettre à votre examen le rapport annuel de la Société de développement régional pour l'année financière s'étendant du 1 avril 2008 au 31 mars 2009.

Le rapport donne des renseignements sur les activités et programmes entrepris par la Société au cours de la période en question.

J'aimerais remercier le personnel de la Société, qui continue de fournir chaque jour des services de calibre professionnel à notre clientèle. J'aimerais aussi exprimer notre reconnaissance pour l'apport et la direction éclairée que ne cesse de fournir le conseil d'administration de la Société. La coopération des ministères et des organismes du gouvernement provincial demeure un facteur clé dans la mise en œuvre réussie des programmes et projets financés par la Société. Je voudrais aussi souligner l'appui du personnel des ministères et organismes du gouvernement fédéral qui ont participé aux activités de développement décrites dans le présent rapport.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma haute considération.

Le président,

Denis Caron

TABLE OF CONTENTS

I. Introduction 6

II. Administration of the Corporation 7

III. The Role of the Corporation 8

IV. Regional Development Funding 10

V. Community Development Initiatives 14

VI. Fund Management and Administration. 15

VII. Federal-Provincial Agreements 16

VIII. Special Operating Agency (SOA) 20

IX. Financial Statements 28

X. Program Expenditures 52

TABLE DES MATIÈRES

I. Introduction 6

II. Administration de la Société 7

III. Rôle de la Société 8

IV. Fonds de développement régional 10

V. Initiatives de développement communautaire 14

VI. Gestion et administration des fonds 15

VII. Ententes fédérales-provinciales 16

VIII. Organisme de service spécial (OSS) 20

IX. États financiers 28

X. Dépenses de programme 52

I. INTRODUCTION

The Regional Development Corporation is pleased to submit its 2008-2009 Annual Report. The report summarizes the activities and programs financed by the Corporation on behalf of the Province of New Brunswick. It includes detailed information about agreements, programming and expenditures.

Background

The Regional Development Corporation is a Provincial Crown Corporation originally established under the name of the Community Improvement Corporation in the mid-1960s. Early responsibilities of the Corporation included the coordination of the implementation of two federal-provincial development agreements, one covering the Mactaquac Head Pond area and the other northeast New Brunswick. During subsequent years, the Corporation became the provincial coordinating agency for a number of federal-provincial economic and regional development agreements. The provincial government also assigned the responsibility for a number of provincially funded initiatives to the Corporation.

During the fiscal year 2008-2009, the Corporation continued to play a significant role in agreements between the Province of New Brunswick and the federal government. The Corporation was also involved in the coordination and financing of a number of provincial economic and community development initiatives described in this report.

I. INTRODUCTION

La Société de développement régional a l'honneur de soumettre son rapport annuel pour 2008-2009. Le rapport résume les activités et programmes que la Société finance au nom de la province du Nouveau-Brunswick. Il fournit des renseignements détaillés sur les ententes, programmes et dépenses.

Contexte

La Société de développement régional est une corporation provinciale de la Couronne initialement établie vers le milieu des années 60 sous le nom de Société d'aménagement régional. Au début, ses responsabilités comprennent la coordination de la mise en œuvre de deux ententes fédérales-provinciales de développement, une ayant trait au bassin en amont de Mactaquac et l'autre ayant trait au nord-est du Nouveau-Brunswick. Au cours des années ultérieures, la Société est devenue l'organisme qui coordonne, au nom de la province, diverses ententes fédérales-provinciales de développement économique et régional. Le gouvernement provincial a aussi confié à la Société la responsabilité de diverses initiatives financées par la province.

Au cours de l'année financière 2008-2009, la Société continue de jouer un rôle important dans les ententes conclues entre le Nouveau-Brunswick et le gouvernement fédéral. Elle a aussi participé à la coordination et au financement de diverses initiatives provinciales de développement économique et communautaire qui sont décrites dans le présent rapport.

Mission

Working in partnership to support the development priorities of New Brunswick.

Mandate of the Corporation

Under the Regional Development Corporation Act, the mandate of the Corporation is to:

- administer and manage development agreements between the Province of New Brunswick and the Government of Canada;
- assist in the establishment and development of enterprises and institutions operated by corporations, trusts, partnerships, societies and individuals;
- assist in the establishment and development of facilities relating to tourism and recreation;
- assist municipalities in planning and developing works or projects of benefit to the general public;
- prepare plans for regional development;
- coordinate and guide regional development;
- carry out any duties assigned by the Lieutenant-Governor in Council.

II. ADMINISTRATION OF THE CORPORATION

The Corporation consists of a Board of Directors appointed by the Lieutenant-Governor in Council. The membership is generally drawn from Deputy Ministers of provincial departments and Presidents of Crown agencies. The President of the Corporation is also the Chairperson of the Board of Directors.

The Board of Directors has delegated its general authority to an Executive Committee consisting of the Chairperson, Vice-Chairperson, two Vice Presidents and the Corporate Secretary. This committee approves and carries out such activities that are consistent with the mandate of the Corporation.

Mission

Travailler en partenariat pour appuyer les priorités de développement du Nouveau-Brunswick.

Mandat de la Société

En vertu de la Loi sur la Société de développement régional, cette dernière est chargée du mandat suivant :

- administrer et gérer des accords de développement entre le gouvernement du Nouveau-Brunswick et le gouvernement du Canada ;
- aider à l'implantation et à l'aménagement d'entreprises et d'établissements exploités par des corporations, des fiducies, des sociétés en nom collectif, des associations et des individus ;
- aider à l'implantation et à l'aménagement d'installations en rapport avec le tourisme et les loisirs ;
- aider les municipalités dans des travaux ou projets d'urbanisme et d'aménagement au bénéfice du public en général ;
- préparer des plans de développement régional ;
- coordonner et diriger le développement régional ;
- exécuter les tâches assignées par le lieutenant-gouverneur en conseil.

II. ADMINISTRATION DE LA SOCIÉTÉ

La Société comporte un conseil d'administration dont les membres sont nommés par le lieutenant-gouverneur en conseil. Y siègent d'habitude les sous-ministres de ministères provinciaux et les présidents d'organismes de la Couronne. Le président de la Société est aussi le président du conseil d'administration.

Le conseil d'administration a délégué son pouvoir général à un comité exécutif composé du président du conseil, du vice-président du conseil, des deux vice-présidents de la Société, ainsi que du secrétaire de la Société. Ce comité approuve et met en œuvre des activités compatibles avec le mandat régissant la Société.

The Corporation reports to the Legislature through the Minister responsible for the Regional Development Corporation. The Minister of Business New Brunswick is also the Minister responsible for the Corporation.

Official Languages

The Corporation recognizes its obligations and is committed to actively offering and providing quality services to the people in their official language of choice.

During the fiscal year 2008-2009, no complaints were received relating to services provided by the Corporation.

III. THE ROLE OF THE CORPORATION

Regional Development Initiatives

The government has assigned to the Corporation the responsibility for the coordination of the implementation of a number of provincial, regional or sectoral developmental initiatives. During the fiscal year, the Corporation was responsible for the following initiatives and funds:

- Northern New Brunswick Infrastructure Initiative;
- Acadian Peninsula Economic Development Fund;
- Restigouche-Chaleur Economic Development Fund;
- Miramichi Regional Economic Development Fund.

Community Development Initiatives

The Corporation was also responsible for the following community development initiatives:

- Family and Youth Capital Assistance Program;
- Community Events Program;
-
- Special Initiatives.

La Société fait rapport à l'Assemblée législative par l'entremise du ministre responsable de la Société de développement régional. Le ministre d'Entreprises Nouveau-Brunswick est aussi le ministre responsable de la Société.

Langues officielles

La Société reconnaît ses obligations à activement offrir et fournir des services de qualité aux membres du public dans la langue officielle de leur choix.

Au cours de l'année financière 2008-2009, aucune plainte n'a été reçue quant aux services fournis par la Société.

III. RÔLE DE LA SOCIÉTÉ

Initiatives de développement régional

Le gouvernement a chargé la Société de coordonner la mise en œuvre de diverses initiatives de développement provinciales, régionales ou sectorielles. Au cours de l'année financière, la Société a été responsable des fonds suivants :

- Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick ;
- Fonds de développement économique de la Péninsule acadienne ;
- Fonds de développement économique Restigouche-Chaleur ;
- Fonds de développement économique régional Miramichi.

Initiatives de développement communautaire

La Société est aussi responsable des initiatives de développement communautaire suivantes :

- Programme d'aide en capital à la famille et à la jeunesse ;
- Programme d'événements communautaires ;
- Initiatives spéciales.

Fund Management and Administration

The Corporation was also responsible for the funding of other programs and activities during the year including:

- Total Development Fund;
- Community Economic Development Fund;
- Community Economic Development Agencies – operational funding;
- Aboriginal Affairs Initiative.

Federal-Provincial Agreements

The Corporation is the lead agency in the planning and negotiation process for federal and provincial development arrangements and agreements. The Corporation also makes recommendations to Cabinet concerning regional economic development priorities.

The Corporation's ongoing role is to provide financial and administrative management for all federal-provincial agreements relating to provincial development. The delivery of programs and projects under these agreements is primarily the responsibility of provincial line departments.

The Corporation also works closely with the Atlantic Canada Opportunities Agency on a range of regional economic development projects and issues in New Brunswick.

During the year, the Corporation was involved in the implementation of the following federal-provincial cost-shared agreements:

- Atlantic Canada International Tourism Marketing Agreement;
- Canada—Atlantic Provinces Agreement on International Business Development;
- Canada—New Brunswick Infrastructure Agreement;
- Canada—New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund Agreement;

Gestion et administration des fonds

Au cours de l'année, la Société a aussi été chargée du financement d'autres programmes et activités, notamment :

- Fonds de développement total ;
- Fonds de développement économique communautaire ;
- financement de fonctionnement des agences de développement économique communautaire ;
- Initiative liée aux affaires autochtones.

Ententes fédérales-provinciales

La Société est l'organisme directeur en ce qui concerne le processus de planification et de négociation d'ententes et d'accords fédéraux-provinciaux en matière de développement. Elle formule aussi des recommandations au Cabinet quant aux priorités provinciales liées au développement économique.

La Société a comme rôle permanent d'assurer la gestion financière et administrative de toutes les ententes fédérales-provinciales liées au développement provincial. La réalisation des programmes et projets en vertu de ces ententes incombe surtout aux ministères d'exécution provinciaux.

La Société travaille aussi étroitement avec l'Agence de promotion économique du Canada atlantique à une gamme de questions et de projets liés au développement économique régional au Nouveau-Brunswick.

Au cours de l'année, la Société a participé à la mise en œuvre des ententes fédérales-provinciales à frais partagés suivantes :

- Entente des provinces de l'Atlantique sur le marketing du tourisme à l'échelle internationale ;
- Entente Canada—provinces de l'Atlantique sur la promotion du commerce extérieur ;
- Entente Canada—Nouveau-Brunswick relative au programme d'infrastructures ;
- Entente relative au Fonds sur l'infrastructure municipale rurale Canada—Nouveau-Brunswick ;

- Canada—New Brunswick Gas Tax Transfer Fund;
- Canada—New Brunswick Agreement on the Transfer of Federal Public Transit Funds;
- Canada—New Brunswick Agreement on Provision of French Language Services;
- Canada—New Brunswick Bilateral Agreement to Advance Sport Participation;
- Canada—New Brunswick Expansion Projects of the School and Community Centres;
- Canada—New Brunswick ecoTrust Fund.

IV. REGIONAL DEVELOPMENT FUNDING

Regional Development Initiatives

During 2008-2009, the Regional Development Corporation worked closely to support the agenda of self-sufficiency through the implementation of regional development initiatives.

In June 2008, the Regional Development Corporation unveiled one new regional development initiative: the Northern New Brunswick Infrastructure Initiative (NNBII). Government established the $100-million initiative to ensure adequate infrastructure is made for economic development in the regions of Restigouche, Chaleur, Acadian Peninsula and Miramichi in northern New Brunswick. The Corporation was assigned the coordination of the Initiative as well as its financial and administrative management.

The $100-million Initiative is a four-year undertaking set to expire in March 2012. The Northern New Brunswick Infrastructure Initiative was unveiled in June 2008, focusing on strategic investments in the three priority areas of Transportation Infrastructure, Business Infrastructure, and Strategic Infrastructure (in support of new opportunities).

- Canada—Nouveau-Brunswick fonds de transfert de taxe sur l'essence ;
- Entente concernant le transfert des fonds fédéraux destinés aux transports en commun Canada—Nouveau-Brunswick ;
- Entente Canada—Nouveau-Brunswick relative à la prestation de services en français ;
- Entente bilatérale Canada—Nouveau-Brunswick relative à la participation au sport ;
- Canada—Nouveau-Brunswick projets d'agrandissement des centres scolaires et communautaires ;
- écoFiducie Canada—Nouveau-Brunswick.

IV. FONDS DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Initiatives de développement régional

Au cours de 2008-2009, la Société de développement régional a travaillé étroitement à l'appui du programme d'autosuffisance grâce à la mise en œuvre d'initiatives de développement régional.

En juin 2008, la Société de développement régional dévoile une nouvelle initiative de développement régional : l'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick (IINNB). Le gouvernement a établi l'initiative de 100 millions de dollars pour assurer la mise en place d'une infrastructure adéquate pour le développement économique des régions du Restigouche, de Chaleur, de la Péninsule acadienne et de la Miramichi, dans le nord du Nouveau-Brunswick. La Société a été chargée de la coordination ainsi que de la gestion financière et administrative de l'Initiative.

L'Initiative de 100 millions de dollars s'étend sur quatre années et devrait prendre fin en mars 2012. L'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick est dévoilée en juin 2008 et porte sur trois secteurs prioritaires d'investissements stratégiques : infrastructure de transport, infrastructure des affaires et infrastructure stratégique (à l'appui de nouvelles possibilités).

Priority Areas

Transportation Infrastructure

A thriving economy is dependent upon adequate transportation infrastructure. Effective transportation systems benefit businesses and citizens by creating faster commutes, decreasing costs, improving productivity, increasing exports and allowing for more competitively priced products.

The Northern New Brunswick Infrastructure Initiative will invest in transportation infrastructure such as railways, airports and ports to create stronger links between northern communities and their markets.

Business Infrastructure

Modern infrastructure is essential in retaining and attracting businesses. Current technology; well-serviced industrial parks; and, strategic infrastructure which supports our competitive resource industries and key sectors are essential to creating a business-friendly environment.

The Northern New Brunswick Infrastructure Initiative will invest in strategic business infrastructure that will advance existing businesses and industries and attract new employers and citizens to the area.

Strategic Infrastructure (in support of new opportunities)

As noted in Government's Self-Sufficiency agenda, New Brunswick must target new sectors and embrace opportunities that will bring increased employment, sustainable growth, employ new technology and nurture innovation and diversity in all sectors of the economy. The Northern New Brunswick Infrastructure Initiative will support infrastructure projects that encourage new opportunities for Northern New Brunswick.

Secteurs prioritaires

Infrastructure de transport

Une économie ne peut prospérer sans une infrastructure de transport adéquate. Des systèmes de transport efficaces profitent aux entreprises et à la population grâce à la réduction du temps de navette, à la diminution des coûts, à l'amélioration de la productivité, à l'augmentation des exportations et à la production de produits à des prix plus concurrentiels.

L'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick investira dans l'infrastructure de transport telle que les chemins de fer, les aéroports et les ports pour rendre plus solides les liens entre les collectivités du Nord et leurs marchés.

Infrastructure des affaires

L'infrastructure moderne est essentielle pour l'attraction et le maintien d'entreprises. Pour créer un milieu propice aux affaires, il est essentiel de disposer de technologie à jour, de parcs industriels bien viabilisés et d'une infrastructure stratégique qui appuie nos industries primaires concurrentielles et nos secteurs clés.

L'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick investira dans une infrastructure stratégique des affaires qui favorisera les entreprises et industries existantes et qui attirera de nouveaux employeurs et résidents dans la région.

Infrastructure stratégique (à l'appui de nouvelles possibilités)

Comme l'indique le programme d'autosuffisance du gouvernement, le Nouveau-Brunswick doit cibler de nouveaux secteurs, tirer avantage de possibilités qui accroîtront l'emploi et la croissance durable, recourir aux nouvelles technologies et stimuler l'innovation et la diversité dans tous les secteurs de l'économie. L'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick appuiera des projets d'infrastructure à l'appui de nouvelles possibilités dans le nord du Nouveau-Brunswick.

The Northern New Brunswick Infrastructure Initiative

During the year 2008-2009, a total of 18 initiatives were supported under this Fund at a total cost of $2,030,666. A detailed list of the projects funded during the year and the amount invested in each project is included on page 59 of this report.

Over the period, $0.5 million was invested in Transportation Infrastructure, $0.4 million in Business Infrastructure, and $1.2 million in Strategic Infrastructure.

Other initiatives under the management of the Corporation during 2008-2009, included the **Acadian Peninsula Economic Development Fund (APEDF)**, the **Restigouche-Chaleur Economic Development Fund (RCEDF)** and the **Miramichi Regional Economic Development Fund (MREDF)**.

These three regional economic development funds focused on an integrated developmental approach based on four key themes: education and training; research and development; economic diversification; strategic infrastructure.

The Acadian Peninsula Economic Development Fund

During the year 2008-2009, a total of 96 initiatives were supported under this Fund at a total cost of $4,887,973. A detailed list of the projects funded during the year and the amount invested in each project is included on pages 52 to 54 of this report.

Total expenditures of $49,954,248 were incurred from the establishment of the Fund in December 1999 to March 31, 2009. Over the period $17.9 million was invested in Economic Diversification, $18.7 million in Strategic Infrastructure, $4.1 million in Education and Training, $7 million in Research and Development and $2 million in other activities.

Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick

Au cours de l'année 2008-2009, un total de 18 initiatives est appuyé au titre du Fonds, à un coût global de 2 030 666 $. Une liste détaillée des projets financés au cours de l'année et du montant investi dans chaque projet figure à la page 59 du présent rapport.

Au cours de la période, il a été investi 0,5 million dans l'infrastructure de transport, 0,4 million dans l'infrastructure des affaires et 1,2 million dans l'infrastructure stratégique.

Au cours de 2008-2009, la Société gère d'autres initiatives, notamment le **Fonds de développement économique de la Péninsule acadienne (FDEPA)**, le **Fonds de développement économique Restigouche-Chaleur (FDERC)** et le **Fonds de développement économique régional Miramichi (FDERM)**.

Les trois fonds de développement économique régional ont mis l'accent sur une approche de développement intégré, axé sur quatre thèmes clés : éducation et formation, recherche et développement, diversification économique et infrastructure stratégique.

Fonds de développement économique de la Péninsule acadienne

Au cours de l'année 2008–2009, un total de 96 initiatives est appuyé au titre du Fonds, à un coût global de 4 887 973 $. Une liste détaillée des projets financés au cours de l'année et du montant investi dans chaque projet figure aux pages 52 à 54 du présent rapport.

Un total de 49 954 248 $ a été dépensé depuis la création du Fonds en décembre 1999 jusqu'au 31 mars 2009. Au cours de la période, il a été investi 17,9 millions dans la diversification économique, 18,7 millions dans l'infrastructure stratégique, 4,1 millions dans l'éducation et la formation, 7 millions dans la recherche et le développement et 2 millions dans d'autres activités.

The Restigouche-Chaleur Economic Development Fund

During the year 2008-2009, a total of 116 initiatives were supported under this Fund at a total cost of $5,032,621. A detailed list of the projects funded during the year and the amount invested in each project is included on pages 54 to 56 of this report.

Total expenditures of $29,976,098 were incurred from the establishment of the Fund in January 2003 to March 31, 2009. Over the period $13.5 million was invested in Economic Diversification, $11.9 million in Strategic Infrastructure, $1.6 million in Education and Training, $2.2 million in Research and Development and $0.6 million in other activities.

The Miramichi Regional Economic Development Fund

During the year 2008-2009, a total of 114 initiatives were supported under this Fund at a total cost of $5,237,210. A detailed list of the projects funded during the year and the amount invested in each project is included on pages 56 to 59 of this report.

Total expenditures of $24,969,647 were incurred from the establishment of the Fund in April 2004 to March 31, 2009. Over the period $13.4 million was invested in Economic Diversification, $10.3 million in Strategic Infrastructure, $0.7 million in Education and Training, $0.1 million in Research and Development and $0.4 million in other activities.

Fonds de développement économique Restigouche-Chaleur

Au cours de l'année 2008-2009, un total de 116 initiatives est appuyé au titre du Fonds, à un coût global de 5 032 621 $. Une liste détaillée des projets financés au cours de l'année et du montant investi dans chaque projet figure aux pages 54 à 56 du présent rapport.

Un total de 29 976 098 $ a été dépensé depuis la création du Fonds en janvier 2003 jusqu'au 31 mars 2009. Au cours de la période, il a été investi 13,5 millions dans la diversification économique, 11,9 millions dans l'infrastructure stratégique, 1,6 million dans l'éducation et la formation, 2,2 millions dans la recherche et le développement et 0,6 million dans d'autres activités.

Fonds de développement économique régional Miramichi

Au cours de l'année 2008-2009, un total de 114 initiatives est appuyé au titre du Fonds, à un coût global de 5 237 210 $. Une liste détaillée des projets financés au cours de l'année et du montant investi dans chaque projet figure aux pages 56 à 59 du présent rapport.

Un total de 24 969 647 $ a été dépensé depuis la création du Fonds en avril 2004 jusqu'au 31 mars 2009. Au cours de la période, il a été investi 13,4 millions dans la diversification économique, 10,3 millions dans l'infrastructure stratégique, 0,7 million dans l'éducation et la formation, 0,1 million dans la recherche et le développement et 0,4 million dans d'autres activités.

V. COMMUNITY DEVELOPMENT INITIATIVES

Family and Youth Capital Assistance Program (FYCAP)

The Family and Youth Capital Assistance Program was established in 2000 with the objective of providing funding for capital initiatives in support of youth and family community oriented projects that would otherwise not proceed. The program is designed to complement the federal and provincial programs related to community development.

Some 112 projects were funded under this program and total expenditures amounted to $1,493,715 during the fiscal year 2008-2009. Individual projects received a maximum contribution of $50,000 and this amount was supplemented by additional community resources.

Projects funded include such initiatives as renovations to buildings, purchase of equipment, construction or renovations to sport facilities and the development of playgrounds. A full list of projects supported and expenditures by project can be found on pages 63 to 66 of this report.

Community Events Program

During the fiscal year 2008-2009, the Corporation contributed $229,372 to support 82 projects under its Community Events Program. These projects are located throughout the province and include contributions to festivals and community events. A complete list of projects and the amount each received can be found on pages 66 to 67 of the report.

V. INITIATIVES DE DÉVELOPPEMENT COMMUNAUTAIRE

Programme d'aide en capital à la famille et à la jeunesse (PACFJ)

Le Programme d'aide en capital à la famille et à la jeunesse est établi en 2000, avec l'objectif de fournir un financement pour des initiatives d'immobilisations à l'appui de projets communautaires qui sont axés sur la jeunesse et la famille et qui, sans un tel appui, n'iraient pas de l'avant. Il vise à suppléer aux programmes fédéraux et provinciaux en matière de développement communautaire.

Au cours de l'année financière 2008-2009, quelque 112 projets sont financés au titre du programme, et les dépenses s'élèvent en tout à 1 493 715 $. Les projets individuels reçoivent une contribution maximale de 50 000 $, à laquelle viennent s'ajouter des ressources communautaires.

Les projets financés comprennent des initiatives telles que la rénovation de bâtiments, l'achat d'équipement, la construction ou la rénovation d'installations sportives et l'aménagement de terrains de jeu. Une liste complète des projets appuyés et des dépenses par projet figure aux pages 63 à 66 du présent rapport.

Programme d'événements communautaires

Au cours de l'année financière 2008-2009, la Société a versé 229 372 $ à l'appui de 82 projets en vertu de son Programme d'événements communautaires. Ces projets se déroulent un peu partout dans la province et comprennent des contributions aux festivals et événements communautaires. Une liste complète des projets et du montant reçu par chacun figure aux pages 66 à 67 du présent rapport.

Special Initiatives

The Corporation funded 212 projects during the year under the heading of Special Initiatives at a total cost of $22,293,334. A detailed list of projects can be found on pages 68 to 74.

VI. FUND MANAGEMENT AND ADMINISTRATION

Total Development Fund

The Total Development Fund is designed to support value-added innovation in the province's resource sectors: forestry, mining, energy, aquaculture, agriculture, fisheries, new technologies and tourism.

During the 2008-2009 fiscal year, 56 projects were funded under this program and total expenditures amounted to $13,946,733. A detailed list of projects and expenditures can be found on pages 59 and 60 of this report.

Community Economic Development Agencies

An amount of $1,355,865 was obtained from the province for operational funding for the Community Economic Development Agencies. (CEDAs). Each CEDA is allocated funding based on a formula which takes into account the total population included in the area that it serves. The 15 CEDAs comprise the province-wide Enterprise Network.

Community Economic Development Fund

The Community Economic Development Fund was established in October 2001 and the Corporation was assigned the management and administration of the Fund. The main purpose of the Fund is to support the Community Economic Development Agencies in order to promote business and entrepreneurship development as part of their three-year regional economic development plans.

Initiatives spéciales

Au cours de l'année, la Société a financé 212 projets sous la rubrique des initiatives spéciales, à un coût global de 22 293 334 $. Une liste détaillée des projets se trouve aux pages 68 à 74.

VI. GESTION ET ADMINISTRATION DES FONDS

Fonds de développement total

Le Fonds de développement total vise à appuyer l'innovation à valeur ajoutée dans les secteurs de ressources de la province : forêts, mines, énergie, aquaculture, agriculture, pêches, nouvelles technologies et tourisme.

Au cours de l'année financière 2008-2009, 56 projets sont financés au titre du programme, et les dépenses s'élèvent en tout à 13 946 733 $. Une liste détaillée des projets et des dépenses figure aux pages 59 et 60 du présent rapport.

Agences de développement économique communautaire

Un montant de 1 355 865 $ a été obtenu de la province pour financer le fonctionnement des agences de développement économique communautaire (ADEC). Chaque ADEC se voit attribuer des fonds en fonction d'une formule qui tient compte de la population globale de la région servie. Les 15 ADEC constituent le Réseau Entreprise servant l'ensemble de la province.

Fonds de développement économique communautaire

Le Fonds de développement économique communautaire est établi en octobre 2001, et la gestion et l'administration en sont confiées à la Société. Le Fonds a pour objectif principal d'appuyer les agences de développement économique communautaire dans la promotion du développement des entreprises et de l'entrepreneuriat dans le cadre de leurs plans triennaux de développement économique régional.

During the 2008-2009 fiscal year, 95 projects were funded under this program and total expenditures amounted to $2,573,902. A detailed list of projects and expenditures can be found on pages 61 to 63 of this report.

Aboriginal Affairs Initiative

The Aboriginal Affairs Initiative is a partnership among the aboriginal community, and the federal and provincial governments. The Corporation supports activities being carried out by the Aboriginal Affairs Secretariat.

The purpose of the Aboriginal Affairs Initiative is to bring Aboriginal, federal and provincial representatives together to identify and pursue undertakings that would contribute to economic development of Aboriginal people. Proposals may be focused on specific groups or communities according to circumstances.

During the year 2008-2009, projects accounted for total expenditures of $429,430.

VII. FEDERAL-PROVINCIAL AGREEMENTS

Atlantic Canada International Tourism Marketing Agreement

The signatories to the agreement are the Government of Canada, the governments of the four Atlantic Provinces and the provincial tourism association of each province.

The overall value of the agreement is $19.95 million. ACOA funds $9.95 million, the four Atlantic Provinces $6 million and the industry contributes $4 million. The cost to New Brunswick over the three year period is $2.17 million.

A total of $724,000 was expended under this Agreement during the 2008-2009 fiscal year.

Au cours de l'année financière 2008-2009, 95 projets sont financés au titre du programme, et les dépenses s'élèvent en tout à 2 573 902 $. Une liste détaillée des projets et des dépenses figure aux pages 61 à 63 du présent rapport.

Initiative liée aux affaires autochtones

L'Initiative liée aux affaires autochtones est un partenariat regroupant la collectivité autochtone et les gouvernements fédéral et provincial. La Société appuie les activités entreprises par le Secrétariat des Affaires autochtones.

L'Initiative liée aux affaires autochtones a comme but de réunir des représentants autochtones, fédéraux et provinciaux en vue de déterminer et de poursuivre des projets qui contribueraient au développement économique du peuple autochtone. Des propositions peuvent viser des collectivités ou groupes particuliers selon les circonstances.

Au cours de l'année 2008-2009, les dépenses s'élèvent en tout à 429 430 $.

VII. ENTENTES FÉDÉRALES-PROVINCIALES

Entente des provinces de l'Atlantique sur le marketing du tourisme à l'échelle internationale

Les signataires de l'entente sont le gouvernement du Canada, ceux des quatre provinces de l'Atlantique et l'association touristique de chaque province.

L'entente prévoit un financement global de 19,95 millions de dollars : 9,95 millions fournis par l'APECA, 6 millions par les quatre provinces de l'Atlantique et 4 millions par l'industrie. Sur la période de trois ans, le coût pour le Nouveau-Brunswick atteindra 2,17 millions de dollars.

Au cours de l'année financière 2008-2009, un total de 724 000 $ est dépensé en vertu de l'entente.

The main objectives of the Agreement are:

- To combine limited resources to undertake specific measures in tourism marketing and development on a pan-Atlantic basis;
- To market Atlantic Canada as a preferred tourism travel destination, primarily in international markets;
- To market Atlantic Canada tourism products to the international touring trade;
- To identify and undertake initiatives that will increase the market readiness of the tourism industry.

Canada—Atlantic Provinces Agreement on International Business Development

The agreement provides overall funding of $23 million - $16.1 million from the federal government and $6.9 million by the governments of the four Atlantic Provinces. New Brunswick's share is $2.53 million. The main purpose of the Agreement is to undertake specific measures to optimize coordination in international business development on a pan-Atlantic scale, and to combine limited resources to coordinate trade-related activities.

Activities under this Agreement are grouped under four programs. The programs are:

- Export Training and Export Awareness;
- Market Information and Intelligence;
- Planning and Research;
- International Business Development Activities.

The implementation of this Agreement is shared among the four Atlantic Provinces and the Government of Canada. During the year under review, the province expended $230,000.

Les principaux objectifs de l'entente sont les suivants :

- mettre en commun les ressources limitées en vue d'entreprendre des mesures particulières de développement et de commercialisation du tourisme à l'échelle panatlantique ;
- commercialiser le Canada atlantique comme destination touristique privilégiée, surtout auprès des marchés internationaux ;
- commercialiser les produits touristiques du Canada atlantique auprès des voyagistes internationaux ;
- repérer et entreprendre des initiatives susceptibles de rendre l'industrie touristique plus commercialisable.

Entente Canada—provinces de l'Atlantique sur la promotion du commerce extérieur

L'entente prévoit un financement global de 23 millions de dollars : 16,1 millions par le gouvernement fédéral et 6,9 millions par les quatre provinces de l'Atlantique. La part du Nouveau-Brunswick s'élève à 2,53 millions de dollars. L'entente a comme principal objectif d'entreprendre des mesures particulières en vue d'optimiser la coordination régionale des activités panatlantiques de développement des entreprises à l'échelle internationale et de mettre en commun les ressources limitées pour coordonner les activités reliées au commerce extérieur.

Les activités en vertu de l'entente sont regroupées en quatre programmes :

- formation et sensibilisation dans le domaine des exportations ;
- information commerciale ;
- planification et recherche ;
- activités de promotion du commerce extérieur.

Les quatre provinces de l'Atlantique et le gouvernement du Canada se partagent la mise en œuvre de l'entente. Au cours de l'année à l'étude, la province a dépensé 230 000 $.

Canada—New Brunswick Agreement on the Provision of French Language Services

The Canada—New Brunswick Agreement on the Provision of French-Language Services was signed in August 2005 and is set to expire on March 31, 2009. The agreement provides a multi-year collaboration framework between the two levels of government to support the development, planning and provision of quality French-language services. During the 2008-2009 fiscal year, projects were supported for a total expenditure of $2,378,706.

School-Community Centres

The Canada—New Brunswick Agreement on the Provision of French-Language Services also includes funding for three school-community centres located in Fredericton (Sainte-Anne), Miramichi (Beausoleil) and Saint John (Samuel-de-Champlain).

Expenditures during the fiscal year for the three school-community centres amount to $1,687,068.

Grants to RDC – Special Operating Agency (SOA)

During the fiscal year 2008-2009, the Corporation transferred to its Special Operating Agency (SOA) a total of $15,600,000. Of this total amount, $9,800,000 was for the Municipal Rural Infrastructure Fund and the remaining $5,800,000 was for the Provincial Gas Tax Transfer Top-Up Fund.

Financial Overview—RDC

Table 1 compares the Main Estimates and the actual expenditures for RDC for the fiscal year 2008-2009. An explanation is also provided on the variances from the budget.

Entente—Canada—Nouveau-Brunswick relative à la prestation de services en français

L'Entente Canada—Nouveau-Brunswick relative à la prestation de services en français est signée en août 2005 et devrait expirer le 31 mars 2009. L'entente prévoit un cadre de collaboration pluriannuel entre les deux niveaux de gouvernement pour appuyer l'élaboration, la planification et la prestation de services de qualité en français. Pendant l'année financière 2008-2009, les dépenses s'élèvent à 2 378 706 $.

Centres scolaires-communautaires

L'Entente Canada—Nouveau-Brunswick relative à la prestation de services en français prévoit aussi un financement de trois centres scolaires-communautaires : Sainte-Anne à Fredericton, Beausoleil à Miramichi et Samuel-de-Champlain à Saint John.

Au cours de l'année financière, les dépenses liées aux trois centres scolaires-communautaires s'élèvent à 1 687 068 $.

Subventions à l'organisme de service spécial (OSS) de la SDR

Au cours de l'année financière 2008-2009, la Société a transféré un total de 15,6 millions de dollars à son organisme de service spécial (OSS). De ce total, 9,8 millions étaient pour le Fonds sur l'infrastructure municipale rurale, et le solde de 5,8 millions était pour le Fonds complémentaire provincial de transfert de taxe sur l'essence.

Aperçu de la situation financière—SDR

Le tableau 1 compare les chiffres du budget principal et les dépenses réelles de la SDR au cours de l'année financière 2008–2009. Une explication est aussi fournie quant aux écarts par rapport au budget.

Table 1: Financial Overview—RDC 2008-2009	Tableau 1 : Aperçu de la situation financière de la SDR en 2008-2009		
Program / Programme (000)	**Main Estimates / Budget principal**	**Expense / Dépenses**	**Variance (under) over / Écart (inférieur)**
Ordinary account / Compte ordinaire			
Regional Development Initiatives / Initiatives de développement régional	$ 36,495.0	$ 34,485.4	$ (2,009.6)
Community Development Initiatives / Initiatives de développement communautaire	9,100.0	23,901.9	14,801.9
Fund Management and Administration / Gestion et administration des fonds	6,168.0	8,416.2	2,248.2
	51,763.0	**66,803.5**	**15,040.5**
Capital Account / Compte de capital			
Regional Development Initiatives / Initiatives de développement régional	900.0	694.1	(205.9)
Canada—New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund / Fonds sur l'infrastructure municipale rurale Canada—Nouveau-Brunswick	9,800.0	9,800.0	-
Canada—New Brunswick Gas Tax Transfer Fund / Fonds Canada—Nouveau-Brunswick de transfert de taxe sur l'essence	5,800.0	5,800.0	-
	16,500.0	**16,294.1**	**(205.9)**
Total	**$ 68,263.0**	**$ 83,097.6**	**$ 14,834.6**

Notes

Regional Development Corporation expenses exceeded budget by $14.8 million. The following is an explanation of the variances from the original budget:

(1) Regional Development Initiatives were underspent due to lower than anticipated funding of initiatives.

(2) Community Development Initiatives were overspent due to higher than anticipated funding of projects under these funds.

(3) Fund Management and Administration exceeded budget as a result of expenses related to Provision of French Language Services Agreement and Aboriginal Affairs Initiative projects.

Notes

Les dépenses de la Société de développement régional ont dépassé de 14,8 millions de dollars le budget prévu. Les écarts par rapport au budget initial s'expliquent de la façon suivante:

(1) Les dépenses au titre des initiatives de développement régional ont été sous-utilisées du fait que le financement des initiatives a été moins élevé que prévu.

(2) Les dépenses au titre des initiatives de développement communautaire ont été excédentaires du fait que le financement des projets au titre des fonds a été plus élevé que prévu.

(3) La gestion et l'administration des fonds ont dépassé le budget en raison de dépenses liées à l'Entente relative à la prestation de services en français et aux projets au titre de l'Initiative liée aux affaires autochtones.

VIII. SPECIAL OPERATING AGENCY (SOA)

The Special Operating Agency was established at RDC in 1994. SOAs are distinct service operations within departments or agencies which are given increased management flexibility to do business in return for increased management accountability based on the achievement of defined performance goals. The initial task assigned to the RDC-SOA in 1994 was to manage a federal-provincial infrastructure program.

An SOA provides financial flexibility in managing cash flow and is also able to carry-over unexpended appropriations to subsequent years. This element is important, especially for major projects, because project scheduling may well mean that expenditures are incurred in more than one fiscal year since payments are based on when the work is actually accomplished.

Community Development Trust

The Community Development Trust, announced in January 2008, is scheduled to expire March 31, 2011. The new $1 billion national initiative would support provincial and territorial efforts to build stronger, better futures for communities and workers impacted by international economic volatility. The Province of New Brunswick will receive its share of $30 million over three years (from fiscal 2008-2009 to 2010-2011).

Community Development Trust funding will be aimed at New Brunswick's one-industry towns facing major economic downturns, communities plagued by chronic high unemployment, or regions hit by layoffs across a range of sectors.

VIII. ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL (OSS)

L'organisme de service spécial de la SDR est créé en 1994. Les organismes de service spécial (OSS) sont, au sein des ministères ou des organismes, des unités distinctes de service dotées d'une plus grande souplesse de gestion dans leurs activités en contrepartie d'une plus grande responsabilisation en gestion, sous forme de réalisation d'objectifs de rendement déterminés. La tâche confiée au début, en 1994, à l'OSS de la SDR est la gestion d'une initiative fédérale-provinciale, en l'occurrence le programme d'infrastructures.

Un OSS procure une souplesse financière dans la gestion du mouvement de trésorerie et peut aussi reporter à des années ultérieures des crédits budgétaires non dépensés. Il s'agit d'un élément important, car le calendrier des projets peut très bien comporter l'engagement de dépenses, surtout pour les projets d'envergure, sur plus d'une année financière, puisque les paiements sont versés en fonction du temps où les travaux sont effectivement réalisés.

Fiducie pour le développement communautaire

La Fiducie pour le développement communautaire, annoncée en janvier 2008, prendra fin le 31 mars 2011. La nouvelle initiative nationale de 1 milliard de dollars appuiera les efforts déployés par les provinces et les territoires afin de bâtir des collectivités plus fortes et d'améliorer la condition des travailleurs touchés par l'instabilité économique mondiale. Le Nouveau-Brunswick recevra 30 millions de dollars sur trois années financières (de 2008-2009 à 2010-2011).

Le Fonds pour le développement communautaire est destiné à des villes monoindustrielles du Nouveau-Brunswick confrontées à d'importantes difficultés économiques, aux collectivités ayant un taux de chômage chronique élevé ou aux régions touchées par des mises à pied dans plusieurs secteurs.

Government has identified the following priority areas for the funding of commercial and non-commercial projects under the Community Development Trust:

- Workforce Development
- Community Transition Planning
- Economic Development and Diversification Support

During the 2008-2009 fiscal year, 36 projects were funded under this Fund at a total cost of $7,967,576. A detailed list of projects funded during the year and the amount invested in each project is included on pages 76 to 77 of this report.

Infrastructure

The Canada—New Brunswick Infrastructure Agreement, signed in October 2000, is scheduled to expire on March 31, 2009. The purpose of the Agreement is to improve urban and rural municipal infrastructure in New Brunswick. The investments are designed to enhance the quality of the environment, support long-term economic growth and improve community infrastructure.

The Agreement envisages funding from the three levels of government — federal, provincial, and municipal — for a total value of $162,535,000. Under the terms of the Agreement, a minimum of 70 percent of the total approved costs for all projects will be devoted to Green Municipal Infrastructure Projects. In addition, a minimum of 40 percent of the total approved costs for all projects will be devoted to projects in rural communities.

A federal-provincial management committee has been established to administer and manage this Agreement. In addition to providing the provincial share of the funds for the Agreement, RDC is the provincial co-chair of the committee. The other provincial member of the management committee is the representative of the Department of Environment.

Le gouvernement a cerné des secteurs prioritaires pour le financement de projets commerciaux et non commerciaux au titre de la Fiducie pour le développement communautaire, notamment :

- développement de la main-d'œuvre ;
- planification de transition communautaire ;
- appui au développement et à la diversification économiques.

Au cours de l'année 2008–2009, un total de 36 projets est appuyé au titre du fonds, à un coût global de 7 967 576 $. Une liste détaillée des projets financés au cours de l'année et du montant investi dans chaque projet figure aux pages 76 à 77 du présent rapport.

Infrastructure

L'Entente Canada—Nouveau-Brunswick relative au programme d'infrastructures, signée en octobre 2000, devrait prendre fin le 31 mars 2009. L'entente a pour but d'améliorer les infrastructures municipales, urbaines et rurales du Nouveau-Brunswick. Les investissements visent à relever la qualité de l'environnement, à soutenir la croissance économique à long terme et à améliorer les infrastructures communautaires.

L'entente prévoit un financement global de 162 535 000 $ par les trois ordres de gouvernement : fédéral, provincial et municipal. L'entente dispose qu'un minimum de 70 % du total des coûts approuvés pour tous les projets sera consacré à des projets liés aux infrastructures municipales vertes. En outre, un minimum de 40 % du total des coûts approuvés pour tous les projets sera consacré à des projets dans les collectivités rurales.

Un comité fédéral-provincial de gestion a été établi et chargé de la gestion et de l'administration de l'entente. En plus de fournir la part provinciale des fonds en vertu de l'entente, la SDR assume la coprésidence du comité au nom de la province. L'autre membre provincial du comité de gestion est la personne qui représente le ministère de l'Environnement.

During the 2008-2009 fiscal year, the federal contribution to the SOA was $291,093. The total expenditures by the SOA on the Infrastructure Agreement during the fiscal year were $582,186.

Municipal Rural Infrastructure Fund

The Municipal Rural Infrastructure Fund Agreement, signed in May 2004, is a five-year initiative that will invest $99 million in communities across New Brunswick. The fund receives funding from all three levels of government—federal, provincial and municipal. This infrastructure program has a strong "green" element requiring 80% of the fund to be spent on projects that lead to cleaner air and water. These can include improvements to local systems for water, wastewater, solid waste and environmental energy improvements to municipal buildings. The fund will also invest in local roads, better internet connections, and infrastructure projects that promote local culture, recreation and tourism.

As of March 31, 2009, a total of 56 projects had been funded through the Municipal Rural Infrastructure Fund at a total cost of $76 million.

Building Canada Fund

The Building Canada Fund (BCF) is the Government of Canada's flagship infrastructure program. It advances national priorities that are important to all Canadians: a stronger economy, a cleaner environment, and better communities, while addressing local and regional infrastructure needs.

Au cours de l'année financière 2008–2009, la contribution fédérale versée à l'OSS se chiffre à 291 093 $. Au cours de l'année financière, les dépenses engagées par l'OSS au titre de l'Entente relative au programme d'infrastructures s'élèvent en tout à 582 186 $.

Fonds sur l''infrastructure municipale rurale

L'Entente relative au Fonds sur l''.infrastructure municipale rurale, signée en mai 2004, est une initiative de cinq ans qui investira 99 millions de dollars dans les collectivités du Nouveau-Brunswick. Les trois ordres de gouvernement — fédéral, provincial et municipal — investissent dans le fonds. Le programme d'infrastructures comprend un important aspect « vert », qui exige que 80 % du fonds soit consacré à des projets qui favorisent l'assainissement de l'air et de l'eau. Cela peut inclure l'amélioration de réseaux locaux d'aqueduc, d'eaux usées et de déchets solides, ainsi que l'apport d'améliorations aux édifices municipaux relativement à l'énergie environnementale. Le fonds investira aussi dans les routes locales, de meilleures connexions Internet et des projets d'infrastructure favorisant la culture, les loisirs et le tourisme à l'échelle locale.

Au 31 mars 2009, un total de 56 projets est financé au titre du Fonds sur l'infrastructure municipale rurale, à un coût global de 76 millions de dollars.

Fonds Chantiers Canada

Le Fonds Chantiers Canada (FCC) est le programme d'infrastructure vedette du gouvernement du Canada. Il permet de faire avancer des priorités nationales importantes pour la population canadienne, telles qu'une économie plus forte, un environnement plus sain et des collectivités plus prospères, tout en s'occupant des besoins locaux et régionaux envers l'infrastructure.

The Canada-New Brunswick Framework Agreement identifies federal funding for infrastructure and outlines how the Building Canada Plan will operate in the province. It also establishes a governance framework through which the two governments will work together to identify and address infrastructure priorities. Through the agreement, the two governments will establish a mechanism for reporting to Canadians on the results of these investments.

Under the Canada—New Brunswick Framework Agreement the Province of New Brunswick receives $25 million base funding annually, for a total of $175 million through to 2014 for infrastructure priorities in New Brunswick.

Gas Tax Transfer Fund

On November 24, 2005, the province entered into the Agreement on the Transfer of Federal Gas Tax Revenues under the New Deal for Cities and Communities. Funds under this agreement support environmentally sustainable municipal infrastructure projects that contribute to cleaner air, cleaner water and reduced greenhouse gas emissions.

Federal contributions of $116.06 million and provincial contributions of $30 million will support predictable and long-term infrastructure in cities, towns and local service districts of the province over the five fiscal years ending 2009-2010. At March 31, 2009, $31 million had been advanced to municipalities and local service districts.

L'entente-cadre Canada — Nouveau-Brunswick prévoit le financement fédéral de l'infrastructure et les modalités du Fonds Chantiers Canada dans la province. Elle établit aussi un cadre de gouvernance grâce auquel les deux gouvernements travailleront ensemble à cerner et à aborder les priorités liées à l'infrastructure. Aux termes de l'entente, les deux gouvernements établiront un mécanisme de rapport à la population canadienne sur les résultats des investissements en question.

En vertu de l'Entente-cadre Canada—Nouveau-Brunswick, la province reçoit un financement de base de 25 millions de dollars par année, pour un total de 175 millions jusqu'en 2014 pour les priorités liées à l'infrastructure au Nouveau-Brunswick.

Fonds de transfert de taxe sur l'essence

Le 24 novembre 2005, la province conclut l'Entente sur le transfert des recettes tirées de la taxe fédérale sur l'essence aux termes du Nouveau pacte pour les villes et les collectivités. Les fonds de cette entente appuient des projets d'infrastructure municipale écologiquement viables qui contribuent à assainir l'air et l'eau et à réduire les émissions de gaz à effet de serre.

Des contributions fédérales de 116,06 millions de dollars et des contributions provinciales de 30 millions appuieront une infrastructure prévisible et à long terme dans les grandes et petites villes et dans les districts de services locaux de la province au cours de cinq années financières, prenant fin en 2009–2010. Au 31 mars 2009, des fonds de 31 millions avaient été avancés aux municipalités et aux districts de services locaux.

Canada—New Brunswick ecoTrust Fund

The Government of Canada's 2008 budget included a $1.5 billion "Canada ecoTrust for Clean Air and Climate Change". The federal ecoTrust is intended to provide funding to the provinces and territories in support of projects targeting sustained reductions in air pollution and greenhouse gas emissions. It is described as providing a foundation for developing new partnerships with the provinces and territories to contribute to the national goal of reducing greenhouse gas emissions and air pollution.

New Brunswick's portion of the federal ecoTrust Fund was announced at $34 million on March 16, 2008. This allocation is to be expended over three years beginning April 1, 2008 with an allocation of $10,000,000 in 2008-2009.

Transfer of Federal Public Transit Funds

The Government of Canada's 2006 budget included $900 million in support of capital investments in public transit infrastructure both as a means to reduce traffic congestion and to reduce carbon dioxide and other emissions.

New Brunswick's portion of the Public Transit Capital Trust was announced at $30,000,000 over three years; $9,349,999 was spent in 2008-2009.

Programme ÉcoFiducie Canada—Nouveau-Brunswick

Le budget de 2008 du gouvernement du Canada prévoyait une écoFiducie Canada pour la qualité de l'air et les changements climatiques, dotée de 1,5 milliard de dollars. L'écoFiducie fédérale vise à fournir aux provinces et territoires un financement à l'appui de projets ciblant des réductions durables de la pollution atmosphérique et des émissions de gaz à effet de serre. Elle servira de fondement pour élaborer de nouveaux partenariats avec les provinces et territoires pour contribuer à l'objectif national de réduire les émissions de gaz à effet de serre et la pollution atmosphérique.

La part du Nouveau-Brunswick de l'écoFiducie fédérale a été annoncée le 16 mars 2008 et se chiffre à 34 millions de dollars. L'affectation doit être dépensée sur trois années, à compter du 1 avril 2008. L'affectation pour 2008-2009 est de 10 millions de dollars.

Transfert des fonds fédéraux destinés aux transports en commun

Le budget de 2006 du gouvernement du Canada comprenait 900 millions de dollars à l'appui d'investissements de capitaux dans l'infrastructure du transport commun comme moyen de réduire la congestion routière et les émissions de dioxyde de carbone et d'autres substances.

La part du Nouveau-Brunswick de la Fiducie pour l'infrastructure du transport en commun a été annoncée comme étant de 30 000 000 $. L'affectation pour 2008-2009 est de 9 349 999 $.

Table 6: Financial Overview—RDC-SOA 2008-2009	Tableau 6 : Aperçu de la situation financière de la SDR-OSS en 2008-2009

Program / Programme (000)	Main Estimates / Budget principal	Expense / Dépenses	Variance (under) over / Écart (inférieur) supérieur
Canada—New Brunswick Infrastructure Program / Programme d'infrastructures Canada—Nouveau-Brunswick	$ 1,050.0	$ 582.2	$ (467.8)
Canada—New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund / Fonds sur l'infrastructure municipale rurale Canada—Nouveau-Brunswick	20,000.0	21,306.7	1,306.7
Public Transit Capital Trust / Fiducie pour l'infrastructure du transport en commun	10,350.0	9,350.0	(1,000.0)
Canada-New Brunswick Gas Tax Transfer Fund / Fonds Canada—Nouveau-Brunswick de transfert de taxe sur l'essence	34,039.0	31,044.3	(2,994.7)
School Community Centres / Centres scolaires communautaires	-	300.0	300.0
Canada—New Brunswick ecoTrust for Clean Air and Climate Change / écoFiducie Canada — Nouveau-Brunswick pour la qualité de l'air et les changements climatiques	14,000.0	7,318.4	(6,681.6)
Francophonie Program / Programme de la Francophonie	2,900.0	6,392.5	3,492.5
Building Canada Fund - Base Funding / Fonds Chantiers Canada - financement de base	25,000.0	22,130.0	(2,870.0)
Community Development Trust / Fiducie pour le développement communautaire	-	7,967.6	7,967.6
Aboriginal Affairs Initiatives / Initiatives liées aux Affaires autochtones	-	958.7	958.7
Other / Autres	500.0	393.7	- 106.3
Total	**$ 107,839.0**	**$ 107,744.1**	**$ (94.9)**

Table 6 compares the main estimates and the actual expenditures for RDC-SOA. Explanation is also provided on the variances from the budget.

Notes

Regional Development Corporation Special Operating Agency expenses were under budget by $0.1 million. The following is an explanation of the variances from the original budget.

Le tableau 6 compare les chiffres du budget principal et les dépenses réelles de l'OSS de la SDR. Une explication est aussi fournie quant aux écarts par rapport au budget.

Notes

Les dépenses de l'organisme de service spécial de la Société de développement régional ont été de 0,1 million de dollars inférieures au budget. Les écarts par rapport au budget initial s'expliquent de la façon suivante.

(1) Canada—New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund, Francophonie Program and Aboriginal Affairs expenses were higher than anticipated.

(2) Canada—New Brunswick Infrastructure Program, Public Transit Capital Trust, Canada—New Brunswick Gas Tax Transfer, Canada—New Brunswick ecoTrust for Clean Air and Climate Change and Building Canada Fund expenses were less than anticipated.

(3) Community Development Trust is a federal fund established during the year.

(4) Other expenses were under spent.

(1) Les dépenses du Fonds sur l'infrastructure municipale rurale Canada—Nouveau-Brunswick, du programme de la Francophonie et pour les affaires autochtones ont été plus élevées que prévu.

(2) Les dépenses du Programme d'infrastructures Canada — Nouveau-Brunswick, de la Fiducie pour l'infrastructure du transport en commun, du Fonds Canada — Nouveau-Brunswick de transfert de taxe sur l'essence, de l'écoFiducie Canada —Nouveau-Brunswick pour la qualité de l'air et les changements climatiques et du Fonds Chantiers Canada ont été inférieures à ce qui avait été prévu.

(3) La Fiducie pour le développement communautaire est un fonds fédéral établi au cours de l'année.

(4) Les autres dépenses ont été sous-utilisées.

Financial Statements of

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION

Year ended March 31, 2009

États financiers de la

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Exercice terminé le 31 mars 2009

Auditor General of New Brunswick

Auditor's Report

To the Lieutenant-Governor in Council
- and -
The Chairperson and Directors
Regional Development Corporation

I have audited the statement of financial position of the Regional Development Corporation as at 31 March 2009 and the statement of operations for the year then ended. These financial statements are the responsibility of the Corporation's management. My responsibility is to express an opinion on these financial statements based on my audit.

I conducted my audit in accordance with Canadian generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, these financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of the Corporation as at 31 March 2009 and the results of its operations and its cash flows for the year then ended in accordance with Canadian generally accepted accounting principles.

Michael Ferguson, CA
Auditor General

Fredericton, NB
July 23, 2009

Vérificateur général du Nouveau-Brunswick

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Lieutenant-gouverneur en conseil
- et -
Au président et
aux membres du conseil d'administration
Société de développement régional

J'ai vérifié le bilan de la Société de développement régional au 31 mars 2009 et l'état des résultats de l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la direction de la Société. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À mon avis, ces états financiers donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière de la Société au 31 mars 2009, ainsi que des résultats de ses activités et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

Le vérificateur général

Michael Ferguson, CA

Fredericton, N.-B.
le 23 juillet 2009

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION

Statement of Financial Position

March 31, 2009 with comparative figures for 2008

	2009	2008
Assets		
Current assets		
Cash	$ 74,258	$ 2,359,642
Accounts receivable (Note 3)	6,241,304	4,328,518
Prepaid expenses	13,381	26,553
	6,328,943	6,714,713
Other assets		
Advance to Fundy Trail Endowment Fund - In Trust (Note 4)	3,114,287	2,942,858
Loans receivable (Note 5)	6,600,000	4,500,000
Less: Provision for loss - loans receivable	(6,600,000)	(4,500,000)
Leasehold improvements	498,493	342,688
Less: Accumulated amortization	(55,388)	-
	3,557,392	3,285,546
	$ 9,886,335	$ 10,000,259
Liabilities		
Current liabilities		
Accounts payable (Note 6)	$ 6,772,048	$ 6,252,598
Deferred revenue	-	804,803
	6,772,048	7,057,401
Due to Province of New Brunswick		
Fundy Trail Endowment Fund - In Trust (Note 4)	3,114,287	2,942,858
	$ 9,886,335	$ 10,000,259

See accompanying notes to the financial statements.

Approved on behalf of the Board:

Chairperson

Director

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Bilan

31 mars 2009, avec chiffres correspondants de 2008

	2009	2008
Actif		
Actif à court terme		
Encaisse	74 258 $	2 359 642 $
Débiteurs (note 3)	6 241 304	4 328 518
Frais payés d'avance	13 381	26 553
	6 328 943	6 714 713
Autres actifs		
Avance de fonds de dotation pour la route Fundy - en fiducie (note 4)	3 114 287	2 942 858
Prêts à recevoir (note 5)	6 600 000	4 500 000
Moins : Provision pour perte - Prêts à recevoir	(6 600 000)	(4 500 000)
Améliorations locatives	498 493	342 688
Moins : Amortissements cumulés	(55 388)	-
	3 557 392	3 285 546
	9 886 335 $	10 000 259 $
Passif		
Passif à court terme		
Créditeurs (note 6)	6 772 048 $	6 252 598 $
Revenus différés	-	804 803
	6 772 048	7 057 401
Somme due à la province du Nouveau-Brunswick		
Fonds de dotation pour la route Fundy - en fiducie (note 4)	3 114 287	2 942 858
	9 886 335 $	10 000 259 $

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers.

Approuvé au nom du conseil d'administration :

Président du conseil

Directeur

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION

Statement of Operations

For The Year Ending March 31, 2009

	2009	2008
Revenue		
Federal contribution	$ -	$ 4,557,920
Provincial contribution	83,078,948	79,094,611
Other contributions	18,624	141,682
Total Revenue	83,097,572	83,794,213
Expenses		
Regional development initiatives		
Acadian Peninsula Economic Development Fund	4,887,973	6,428,656
Restigouche-Chaleur Economic Development Fund	5,032,621	9,200,850
Miramichi Regional Economic Development Fund (Note 8)	5,237,210	7,621,808
Northern New Brunswick Infrastructure Initiative	2,030,666	-
Total Development Fund	13,946,733	12,336,352
Community Economic Development Agencies	1,355,865	1,244,353
Community Economic Development Fund	2,573,902	2,815,101
	35,064,970	39,647,120
Community development initiatives		
Family and Youth Capital Assistance Program	1,493,715	1,487,969
Community Events Program	229,372	254,000
Special Initiatives (Note 5)	22,293,334	15,728,647
	24,016,421	17,470,616
Fund management and administration		
Grants to RDC - Special Operating Agency	15,600,000	14,400,000
Francophonie and Official Languages Program	2,378,706	4,495,370
Centres scolaires communautaires	1,687,068	2,056,965
Complementary Projects regarding Official Languages in Education	-	906,500
Tobacco Sales Enforcement Agreement	-	208,483
Aboriginal Affairs Initiatives	429,430	497,481
Atlantic Canada Tourism Marketing Agreement	724,000	724,000
International Business Development Program	230,000	260,000
Bilateral Agreement to Advance Sport Participation	290,000	240,000
Other Funding Transfers	65,546	-
Operations	2,423,226	2,683,615
Other projects	188,205	204,063
	24,016,181	26,676,477
Total Expenses	83,097,572	83,794,213
Excess of revenue over expenses	$ -	$ -

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

État des résultats

Exercice terminé le 31 mars 2009

	2009	2008
Recettes		
Contributions fédérales	- $	4 557 920 $
Contributions provinciales	83 078 948	79 094 611
Autres contributions	18 624	141 682
Recettes totales	83 097 572	83 794 213
Dépenses		
Initiatives de développement régional		
Fonds de développement économique de la Péninsule acadienne	4 887 973	6 428 656
Fonds de développement économique Restigouche-Chaleur	5 032 621	9 200 850
Fonds de développement économique régional Miramichi (note 8)	5 237 210	7 621 808
L'Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick	2 030 666	-
Fonds de développement total	13 946 733	12 336 352
Agences de développement économique communautaire	1 355 865	1 244 353
Fonds de développement économique communautaire	2 573 902	2 815 101
	35 064 970	39 647 120
Initiatives de développement communautaire		
Programme d'aide en capital à la famille et à la jeunesse	1 493 715	1 487 969
Programme d'évènements communautaires	229 372	254 000
Initiatives spéciales (note 5)	22 293 334	15 728 647
	24 016 421	17 470 616
Fonds de gestion et administration		
Subventions à la SDR - OSS	15 600 000	14 400 000
Programme de la Francophonie et des langues officielles	2 378 706	4 495 370
Centres scolaires communautaires	1 687 068	2 056 965
Projets complémentaires en matière de langues officielles dans l'enseignement	-	906 500
Exécution de la vente de tabac	-	208 483
Initiatives d'affaires autochtones	429 430	497 481
Marketing de l'industrie touristique du Canada atlantique	724 000	724 000
Entente sur la promotion du commerce international	230 000	260 000
Entente bilatérale relative à la participation au sport	290 000	240 000
Autres transferts de fonds	65 546	-
Administration	2 423 226	2 683 615
Autres projets	188 205	204 063
	24 016 181	26 676 477
Dépenses totales	83 097 572	83 794 213
Excédent des récettes sur les dépenses	- $	- $

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION

Notes to Financial Statements

Year ended March 31, 2009

Regional Development Corporation (the Corporation) is a provincial Crown agency incorporated by the *Regional Development Corporation Act*, an Act of the New Brunswick Legislature. The Corporation has management and/or administrative responsibility for initiatives assigned to it by the Province of New Brunswick.

The Corporation established a Special Operating Agency (SOA) effective March 31, 1994. Amounts provided to the Corporation by the Province of New Brunswick, which were subsequently transferred to the SOA, are shown in the Statement of Operations. Amounts provided by other agencies or departments of government to the SOA are included in the financial statement of the SOA but are not included in these financial statements.

1. Significant accounting policies

a) Concessionary loans

Loans that are significantly concessionary because they earn a low rate of return are originally recorded as assets at the net present value of the expected future cash flows. The net present value is calculated at each year end using the Province of New Brunswick borrowing rate at the time the loan was issued.

b) Leasehold improvements

Leasehold improvements include developed and improved leased space whose useful life extends beyond the fiscal year and which is intended to be used on an ongoing basis for delivering services. Leasehold improvements are amortized on a straight-line basis over the remaining term of the lease.

c) Deferred revenue

Amounts received or recorded as receivable but not earned by year end are recorded as deferred revenue.

2. Statement of cash flows

A statement of cash flows has not been prepared as the required cash flow information is readily apparent from the other financial statements.

3. Accounts receivable

	2009	2008
Government of Canada	$ 3,608,957	$ 4,082,499
Province of New Brunswick	2,629,687	-
Other	2,660	246,019
	$ 6,241,304	$ 4,328,518

4. Fundy Trail Endowment Fund

The Province of New Brunswick and the Government of Canada have agreed to the establishment of the Fundy Trail Endowment Fund. The sole purpose of the fund is to assist in the construction and operation of a scenic roadway from St. Martins, N.B. to Alma, N.B.

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

Notes afférentes aux états financiers

Exercice terminé le 31 mars 2009

La Société de développement régional est un organisme provincial de la Couronne, incorporé en vertu de la *Loi sur la Société de développement régional*, une Loi de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick. La Société a la responsabilité administrative et/ou de gestion pour un nombre d'initiatives qui lui sont assignées par la province.

Le 31 mars 1994, la Société de développement régional a établi un Organisme de services spéciaux (OSS). Les montants fournis à la Société par la Province, qui furent subséquemment transférés à l'OSS, sont présentés dans l'état des résultats de la Société. Les montants fournis à l'OSS par d'autres agences ou ministères du gouvernement sont inclus dans les états financiers de l'OSS mais ne sont pas inclus dans ces états financiers.

1. Principales conventions comptables

a) Prêts consentis à des conditions avantageuses

Les prêts consentis à des conditions avantageuses importantes parce qu'ils offrent un faible taux de rendement sont inscrits initialement comme un actif selon la valeur actualisée nette des flux monétaires futurs prévus. Le calcul de la valeur actualisée nette, à la fin de chaque exercice, se fonde sur le taux d'emprunt de la province du Nouveau-Brunswick au moment de l'émission du prêt.

b) Améliorations locatives

Les améliorations locatives comprennent le développement et l'amélioration de l'espace loué dont la durée utile dépassera l'exercice financier et qui est destiné à être utilisé de façon continue pour la prestation de services. Les améliorations locatives sont amorties selon la méthode linéaire sur la durée du bail qui reste.

c) Revenus différés

Tout montant encaissé ou comptabilisé à titre de somme à recevoir non réalisée à la fin de l'exercice financier est inscrit dans les revenus différés.

2. État des flux de trésorerie

Un état des flux de trésorerie n'a pas été dressé car les renseignements requis concernant les flux de trésorerie sont évidents à la lecture des autres états financiers.

3. Débiteurs

	2009	2008
Gouvernement du Canada	3 608 957 $	4 082 499 $
Province du Nouveau-Brunswick	2 629 687	-
Autres	2 660	246 019
	6 241 304 $	4 328 518 $

4. Fonds de dotation pour la route Fundy

La province du Nouveau-Brunswick et le gouvernement du Canada ont consenti à établir le Fonds de dotation pour la route Fundy. Sa seule raison d'être est d'aider à la construction et l'opération d'une route panoramique à partir de Saint-Martin (N.-B.), jusqu'à Alma (N.-B.).

The Province of New Brunswick has advanced $5 million to this fund through the Corporation. At a future date, no later than March 31, 2020, all or part of this $5 million may be returned to the Corporation.

5. Loans Receivable

	2009	2008
Beaverbrook Art Gallery loan, non-interest bearing, due January 31, 2010	$ 1,000,000	$ 1,000,000
Beaverbrook Art Gallery loan, non-interest bearing, due January 31, 2012	3,500,000	3,500,000
Beaverbrook Art Gallery loan, non-interest bearing, due 31 Jan 2012	400,000	-
Beaverbrook Art Gallery loan, non-interest bearing, due 31 Jan 2012	1,200,000	-
Atlantic Ballet Theatre of Canada, non-interest bearing, due 31 Jul 2011	500,000	-
	$ 6,600,000	$ 4,500,000

These loans have been fully provided for. A provision in the amount of $2,100,000 has been included in Special Initiatives for the current year.

6. Accounts Payable

	2009	2008
Province of New Brunswick	$ -	$ 180,173
Provision for losses on guaranteed loans	1,100,000	1,100,000
Other	5,672,048	4,972,425
	$ 6,772,048	$ 6,252,598

7. Commitments

Funds have been committed subsequent to March 31, 2009 as follows:

	2009	2008
Regional development initiatives	$ 14,793,000	$ 12,088,000
Community development initiatives	13,157,163	9,916,000
Other	-	1,084,000
	$27,950,163	$ 23,088,000

Such commitments are made subject to funds being approved by the Legislature of New Brunswick.

8. Contingent liabilities

Contributions received from the federal government under Canada-New Brunswick cost sharing agreements are subject to adjustment following audits for federal authorities. Adjustments as a result

La province du Nouveau-Brunswick a avancée 5 millions de dollars au Fonds. Ce montant a été avancé au Fonds à travers la Société de développement régional et sera remboursé, en totalité ou en partie, à la Société au plus tard le 31 mars 2020.

5. Prêts à recevoir

	2009	2008
Prêt à la Galerie d'art Beaverbrook, sans intérêt, dû le 31 janvier 2010	1 000 000 $	1 000 000 $
Prêt à la Galerie d'art Beaverbrook, sans intérêt, dû le 31 janvier 2012	3 500 000	3 500 000
Prêt à la Galerie d'art Beaverbrook, sans intérêt, dû le 31 janvier 2012	400 000	-
Prêt à la Galerie d'art Beaverbrook, sans intérêt, dû le 31 janvier 2012	1 200 000	-
Prêt au Ballet-théâtre atlantique du Canada, sans intérêt, dû le 31 juillet 2011	500 000	-
	6 600 000 $	4 500 000 $

Les prêts en question sont pleinement couverts. Une provision, au montant de 2 100 000 $, est incluse dans les Initiatives spéciales de l'exercice courant.

6. Créditeurs

	2009	2008
Province du Nouveau Brunswick	- $	180 173 $
Provision pour la dette relative à des garanties	1 100 000	1 100 000
Autres	5 672 048	4 972 425
	6 772 048 $	6 252 598 $

7. Engagements

Après le 31 mars 2009, les fonds suivants ont été engagés :

	2009	2008
Initiatives de développement régional	14 793 000 $	12 088 000 $
Initiatives de développement communautaire	13 157 163	9 916 000
Autres	-	1 084 000
	27 950 163 $	23 088 000 $

Les engagements en question sont sujets à l'approbation de fonds par l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick.

8. Passif éventuel

Les contributions reçues du gouvernement fédéral en vertu des ententes à coûts partagés entre les gouvernements fédéral et provincial peuvent faire l'objet de redressements suite aux vérifications

of federal audits will be reflected in the financial statements of the Corporation in the period of settlement.

The Corporation has guaranteed loans of certain organizations. At March 31, 2009 the contingent liability in respect of these guarantees was $3,900,000 (2008 - $4,586,114). The Corporation records a provision for losses on guaranteed loans at the time a loss on a loan guarantee is considered likely. A provision for a loan guarantee, in the amount of $1,100,000, was included in the expenses of the Miramichi Regional Economic Development Fund at March 31, 2008.

effectuées pour les autorités fédérales. Les redressements résultant des vérifications fédérales seront inscrits aux états financiers de la Société dans la période du règlement.

La Société a garanti les prêts de certaines organisations. Au 31 mars 2009, le passif éventuel relatif à ces garanties s'élevait à 3 900 000 $ (2008 - 4 586 114 $). La Société inscrit une provision pour la dette relative à des garanties au moment où une perte liée à une garantie d'emprunt est considérée comme étant vraisemblable. Une provision liée à une garantie d'emprunt, au montant de 1 100 000 $, était incluse dans les dépenses du Fonds de développement économique régional Miramichi au 31 mars 2008.

Financial Statements of

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION
Special Operating Agency

Year ended March 31, 2009

États financiers de la

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL
Organisme de services spéciaux

Exercice terminé le 31 mars 2009

Auditor General of New Brunswick

Auditor's Report

To the Lieutenant-Governor in Council
- and -
The Chairperson and Directors
Regional Development Corporation

I have audited the statement of financial position of the Regional Development Corporation – Special Operating Agency as at 31 March 2009 and the statement of operations for the year then ended. These financial statements are the responsibility of the Corporation's management. My responsibility is to express an opinion on these financial statements based on my audit.

I conducted my audit in accordance with Canadian generally accepted auditing standards. Those standards require that I plan and perform an audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free of material misstatement. An audit includes examining, on a test basis, evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes assessing the accounting principles used and significant estimates made by management, as well as evaluating the overall financial statement presentation.

In my opinion, these financial statements present fairly, in all material respects, the financial position of the Regional Development Corporation – Special Operating Agency as at 31 March 2009 and the results of its operations and its cash flows for the year then ended in accordance with Canadian generally accepted accounting principles.

Michael Ferguson, CA
Auditor General

Fredericton, NB
July 23, 2009

RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Au Lieutenant-gouverneur en conseil
- et -
Au président et
aux membres du conseil d'administration
Société de développement régional

J'ai vérifié le bilan de la Société de développement régional - Organisme de services spéciaux au 31 mars 2009 et l'état des résultats de l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la direction de la Société. Ma responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en me fondant sur ma vérification.

Ma vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À mon avis, ces états financiers donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière de la Société de développement régional – Organisme de services spéciaux au 31 mars 2009, ainsi que des résultats de ses activités et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

Le vérificateur général

Michael Ferguson, CA

Fredericton, N.-B.
le 23 juillet 2009

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION
Special Operating Agency
Statement of Financial Position

March 31, 2009 with comparative figures for 2008

	2009	2008
Assets		
Current assets		
Accounts receivable - Government of Canada	$ 29,153,470	$ 17,422,703
Loan receivable (Note 5)	4,096,722	3,953,679
	$ 33,250,192	$ 21,376,382
Liabilities		
Current liabilities		
Due to Province of New Brunswick	$ 6,392,711	$ 2,357,275
Deferred revenue	358,748	-
	6,751,459	2,357,275
Due to Province of New Brunswick		
Loan for l'Office de Stabilisation (Note 5)	4,096,722	3,953,679
Equity		
Equity	22,402,011	15,065,428
	$ 33,250,192	$ 21,376,382

See accompanying notes to the financial statements.

Approved on behalf of the Board:

Chairperson

Director

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL
Organisme de services spéciaux
Bilan

31 mars 2009, avec chiffres correspondants de 2008

	2009	2008
Actif		
Actif à court terme		
Débiteurs - Gouvernement du Canada	29 153 470 $	17 422 703 $
Prêt à recevoir (note 5)	4 096 722	3 953 679
	33 250 192 $	21 376 382 $
Passif		
Passif à court terme		
Somme due à la province du Nouveau-Brunswick	6 392 711 $	2 357 275 $
Revenus différés	358 748	-
	6 751 459	2 357 275
Somme due à la province du Nouveau-Brunswick		
Prêt à l'Office de Stabilisation (note 5)	4 096 722	3 953 679
Avoir		
Avoir	22 402 011	15 065 428
	33 250 192 $	21 376 382 $

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers.

Approuvé au nom du conseil d'administration :

Président du conseil

Directeur

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION
Special Operating Agency

Statement of Operations

For The Year Ending March 31, 2009

	2009	2008
Revenue		
Federal contribution		
Canada-New Brunswick Gas Tax Transfer Fund	$ 25,168,096	$ 6,889,171
Canada-New Brunswick Expansion of the School and Community Centres	300,000	4,368,629
Canada-New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund	10,646,175	10,580,927
Canada-New Brunswick Public Transit Capital Trust	10,346,979	10,346,979
Canada-New Brunswick ecoTrust Fund	10,000,000	6,000,000
Canada-New Brunswick Infrastructure Program	291,093	439,583
Building Canada Fund - Base Funding	25,000,000	-
Community Development Trust	10,000,000	-
Francophonie and Official Languages Program	3,997,754	-
Aboriginal Affairs Initiatives	444,781	-
Other special initiatives	412,163	845,783
	96,607,041	39,471,072
Provincial contribution		
Canada-New Brunswick Gas Tax Transfer Fund	5,800,000	4,600,000
Canada-New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund	9,800,000	9,800,000
Sawmill Rationalization Fund	-	2,087,320
Caisse Populaire de Shippagan	-	35,708,080
Francophonie and Official Languages Program	2,378,706	-
Aboriginal Affairs Initiatives	429,430	-
Other	65,546	-
	18,473,682	52,195,400
	115,080,723	91,666,472
Expenses		
Canada-New Brunswick Gas Tax Transfer Fund	31,044,389	25,394,339
Canada-New Brunswick Expansion of the School and Community Centres	300,000	4,368,629
Canada-New Brunswick Municipal Rural Infrastructure Fund	21,306,663	21,120,336
Canada-New Brunswick Public Transit Capital Trust	9,349,999	9,350,000
Canada-New Brunswick ecoTrust Fund	7,318,396	2,640,500
Canada-New Brunswick Infrastructure Program	582,186	879,168
Sawmill Rationalization Fund	-	726,220
Caisse Populaire de Shippagan	-	35,708,080
Building Canada Fund - Base Funding	22,130,008	-
Community Development Trust	7,967,576	-
Francophonie and Official Languages Program	6,392,452	-
Aboriginal Affairs Initiatives	958,723	-
Other special initiatives	393,748	845,783
	107,744,140	101,033,055
Excess of revenue over expenses (expenses over revenue)	7,336,583	(9,366,583)
Equity, beginning of year	15,065,428	24,432,011
Equity, end of year	$ 22,402,011	$ 15,065,428

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL
Organisme de services spéciaux

État des résultats

Exercice terminé le 31 mars 2009

	2009	2008
Recettes		
Contributions fédérales		
Canada-Nouveau-Brunswick fonds de transfert de taxe sur l'essence	25 168 096 $	6 889 171 $
Canada-Nouveau-Brunswick - centres scolaires et communautaires	300 000	4 368 629
Canada-Nouveau-Brunswick fonds sur l'infrastructure municipale rurale	10 646 175	10 580 927
La Fiducie pour l'infrastructure du transport en commun	10 346 979	10 346 979
écoFiducie Canada-Nouveau Brunswick	10 000 000	6 000 000
Canada-Nouveau-Brunswick entente sur le programme d'infrastructures	291 093	439 583
Fonds Chantiers Canada - Financement de base	25 000 000	-
Fiducie pour le développement communautaire	10 000 000	-
Programme de la Francophonie et des Langues officielles	3 997 754	-
Initiatives d'affaires autochtones	444 781	-
Autres initiatives spéciales	412 163	845 783
	96 607 041	39 471 072
Contributions provinciales		
Canada-Nouveau-Brunswick fonds de transfert de taxe sur l'essence	5 800 000	4 600 000
Canada-Nouveau-Brunswick fonds sur l'infrastructure municipale rurale	9 800 000	9 800 000
Fonds de rationalisation des scieries	-	2 087 320
Caisse Populaire de Shippagan	-	35 708 080
Programme de la Francophonie et des Langues officielles	2 378 706	-
Initiatives d'affaires autochtones	429 430	-
Autres	65 546	-
	18 473 682	52 195 400
	115 080 723	91 666 472
Dépenses		
Canada-Nouveau-Brunswick fonds de transfert de taxe sur l'essence	31 044 389	25 394 339
Canada-Nouveau-Brunswick - centres scolaires et communautaires	300 000	4 368 629
Canada-Nouveau-Brunswick fonds sur l'infrastructure municipale rurale	21 306 663	21 120 336
La Fiducie pour l'infrastructure du transport en commun	9 349 999	9 350 000
écoFiducie Canada-Nouveau Brunswick	7 318 396	2 640 500
Canada-Nouveau-Brunswick entente sur le programme d'infrastructures	582 186	879 168
Fonds de rationalisation des scieries	-	726 220
Caisse Populaire de Shippagan	-	35 708 080
Fonds Chantiers Canada - Financement de base	22 130 008	-
Fiducie pour le développement communautaire	7 967 576	-
Programme de la Francophonie et des Langues officielles	6 392 452	-
Initiatives d'affaires autochtones	958 723	-
Autres initiatives spéciales	393 748	845 783
	107 744 140	101 033 055
Excédent des recettes sur les dépenses (dépenses sur les recettes)	7 336 583	(9 366 583)
Avoir, au début de l'exercice	15 065 428	24 432 011
Avoir, à la fin de l'exercice	22 402 011 $	15 065 428 $

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION
Special Operating Agency
Notes to Financial Statements

March 31, 2009

The Regional Development Corporation Special Operating Agency (SOA) was established March 31, 1994. The Agency was initially formed for the purpose of providing financial management for the Canada-New Brunswick Infrastructure Agreement. The Agency is now responsible for a number of other initiatives assigned to it by the Province of New Brunswick.

The equity balance for the SOA represents amounts funded by the Province of New Brunswick and the Government of Canada for future expenses of the SOA.

1. Significant accounting policies

Concessionary loans

Loans that are significantly concessionary because they earn a low rate of return are originally recorded as assets at the net present value of the expected future cash flows. The net present value is calculated at each year-end using the Province of New Brunswick borrowing rate at the time the loan was issued.

2. Statement of cash flows

A statement of cash flows has not been prepared as the required cash flow information is readily apparent from the other financial statements.

3. Contingent liabilities

Contributions received from the federal government under Canada-New Brunswick cost sharing agreements are subject to adjustment following audits by federal authorities. Adjustments as a result of federal audits will be reflected in the financial statements of the SOA in the period of settlement.

4. Commitments

Under the Canada-New Brunswick Agreements, the provincial government has committed funds totalling approximately $184.6 million of which $145.0 million will be recovered from Canada. (2008 - $260.6 million of which $227.9 million to be recovered from Canada).

Such commitments are made subject to funds being approved by the Legislature of New Brunswick.

5. Loan receivable

The Province of New Brunswick authorized the SOA to provide a non-interest bearing, 25 year loan in the amount of $9,854,609 to l'Office de Stabilisation des Caisses Populaires Acadiennes Limitée, in support of the reorganization of the Caisse Populaire de Shippagan. In 2008-09, a payment in the amount of $100,294 was received on this loan. The loan is concessionary and has been recorded at the net present value of the expected cash flows.

SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL
Organisme de services spéciaux
Notes afférentes aux états financiers

Exercice terminé le 31 mars 2009

La Société de développement régional – Organisme de services spéciaux (OSS) fut établie le 31 mars 1994. L'OSS a été formé principalement dans le but de fournir une gestion financière pour l'Entente d'infrastructures entre le Canada et le Nouveau-Brunswick. L'Organisme est maintenant responsable d'un certain nombre d'autres initiatives qui lui sont confiés par la Province.

La balance des avoirs propres de l'OSS représente les montants financés par la province du Nouveau-Brunswick et le gouvernement du Canada pour des dépenses futures de l'OSS.

1. Principales conventions comptables

Prêts consentis à des conditions avantageuses

Les prêts consentis à des conditions avantageuses importantes parce qu'ils offrent un faible taux de rendement sont inscrits initialement comme un actif selon la valeur actualisée nette des flux monétaires futurs prévus. Le calcul de la valeur actualisée nette, à la fin de chaque exercice, se fonde sur le taux d'emprunt de la province du Nouveau-Brunswick au moment de l'émission du prêt.

2. État des flux de trésorerie

Un état des flux de trésorerie n'a pas été dressé car les renseignements requis concernant les flux de trésorerie sont évidents à la lecture des autres états financiers.

3. Passif éventuel

Les contributions reçues du gouvernement fédéral en vertu des ententes à coûts partagés entre les gouvernements fédéral et provincial peuvent faire l'objet de redressements suite aux vérifications effectuées par les autorités fédérales. Les redressements résultant des vérifications fédérales seront inscrits aux états financiers de l'OSS dans la période du règlement.

4. Engagements

En vertu des ententes entre le Canada et le Nouveau-Brunswick, le gouvernement provincial a engagé des fonds d'environ 184,6 millions de dollars dont 145,0 millions seront récupérés du gouvernement fédéral (2008 – 260,6 millions de dollars dont 227,9 millions seront récupérés du gouvernement fédéral).

Les engagements en question sont sujets à l'approbation de fonds par l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick.

5. Prêt à recevoir

Au cours de l'exercice, la province du Nouveau-Brunswick a autorisé l'OSS à consentir, sur 25 ans, un prêt non productif d'intérêt au montant de 9 854 609 $ à l'Office de Stabilisation des Caisses Populaires Acadiennes Limitée, à l'appui de la réorganisation de la Caisse Populaire de Shippagan. En 2008-09 un paiement, au montant de 100 294 $, fut reçu contre ce prêt. Il s'agit d'un prêt consenti à des conditions avantageuses et inscrit selon la valeur actualisée nette des flux de trésorerie prévus.

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION / SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL
PROGRAM EXPENDITURES / DÉPENSES DE PROGRAMME
FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 2009 / POUR L'ANNÉE TERMINÉE LE 31 MARS 2009

DEPT / MIN.	CODE / CODE	DESCRIPTION / DESCRIPTION		AMOUNT / MONTANT
	4230.000	ACADIAN PENINSULA ECONOMIC DEVELOPMENT FUND / FONDS DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DE LA PÉNINSULE ACADIENNE		
1 RDC / SDR	100.176	Nayron Yacht - Consultant spécialist in yacht construction	Nayron Yacht - Consultant spécialiste en construction de yachts	5,000.00
2 BNB / ENB	100.177	Nayron Yacht - Purchase of equipment and expansion	Nayron Yacht - achat d'équipement et agrandissement	50,495.04
3 BNB / ENB	100.178	Jiffy Products (N.B.) Ltd.	Jiffy Products (N.B.) Ltd.	85,625.00
4 RDC / SDR	100.223	Coopérative de développement régional - Acadie ltée	Coopérative de développement régional - Acadie ltée	10,000.00
5 RDC / SDR	100.231	Comité de la piscine régionale de Shippagan les Iles Inc.	Comité de la piscine régionale de Shippagan les Iles Inc.	25,280.71
6 RDC / SDR	100.232	Postsecondary Recruitment Initiative - Université de Moncton	Initiative de recrutement postsecondaire - Université de Moncton	30,000.00
7 BNB / ENB	100.234	Sea-Alex	Sea- Alex	77,706.00
8 BNB / ENB	100.235	Les Blancs d'Arcadie (2004) Ltée	Les Blancs d'Arcadie (2004) Ltée	12,879.00
9 BNB / ENB	100.237	Lamtrac International	Lamtrac International	12,552.06
10 BNB / ENB	100.260	P.M.C. Machine Shop Inc.	Atelier P.M.C. Inc.	24,400.00
11 BNB / ENB	100.265	Studio Cojak Inc.	Studio Cojak Inc.	36,192.00
12 BNB / ENB	100.267	Dugas Équipement Ltée - Relocation costs	Dugas Équipement Ltée- coûts de relocalisation	74,060.00
13 RDC / SDR	100.269	Club plein air Caraquet Inc.	Club plein air Caraquet Inc.	60,000.00
14 RDC / SDR	100.271	Town of Caraquet - Patrimoine Caraquet Inc.	Ville de Caraquet - Patrimoine Caraquet Inc.	30,000.00
15 RDC / SDR	100.272	SaLant Aquaculture Inc.	SaLant Aquaculture Inc.	1,479.00
16 RDC / SDR	100.273	Comité organisateur de Congrès Mondial Acadien de 2009 Inc.	Comité organisateur de Congrès Mondial Acadien de 2009 Inc.	70,000.00
17 RDC / SDR	100.274	Enterprise Peninsula - Economic Development	Entreprise Péninsule - développement économique	20,395.28
18 RDC / SDR	100.275	La Maison BeauSoleil - Expansion	La Maison BeauSoleil - agrandissement	136,046.00
19 RDC / SDR	100.276	Enterprise Peninsula - Véloroute	Entreprise Péninsule - Véloroute	15,000.00
20 RDC / SDR	100.278	G.E.M. Fisheries Ltd.	Pêcheries G.E.M. Ltée	18,119.00
21 BNB / ENB	100.280	Basque & Sons Woodworking Ltd.	Menuiserie Basque & Fils Ltée.	22,250.00
22 BNB / ENB	100.281	Everest Plastik Inc.	Plastik Everest Inc.	97,100.00
23 RDC / SDR	100.282	Acadian Peat Moss (1979) Ltd.	La Mousse Acadienne (1979) Ltée	25,000.00
24 RDC / SDR	100.283	AcadieNor Inc.	AcadieNor Inc.	81,000.00
25 RDC / SDR	100.284	Enterprise Peninsula - Collectivité ingénieuse de la Péninsule acadienne (CIPA) Inc.	Entreprise Péninsule - Collectivité ingénieuse de la Péninsule acadienne (CIPA) Inc.	150,000.00
26 RDC / SDR	100.286	Enterprise Peninsula - File Assessor	Entreprise Péninsule - évaluateur de dossier	12,500.00
27 RDC / SDR	100.287	Les Amis du Village historique acadien Inc	Les Amis du Village historique acadien Inc.	4,252.82
28 RDC / SDR	100.288	Town of Shippagan	Ville de Shippagan	7,500.00
29 BNB / ENB	100.290	Zel Tech Fab Inc.	Zel Tech Fab Inc.	60,000.00
30 BNB / ENB	100.291	Ferme Ortico Farm Ltée./Ltd.	Ferme Ortico Farm Ltée./Ltd.	48,931.36
31 BNB / ENB	100.292	Olympic Metals Ltd.	Métaux Olympique Ltée	14,050.36
32 RDC / SDR	100.293	Enterprise Peninsula - Youth Initiative	Entreprise Péninsule - Initiative jeunesse	20,000.00
33 RDC / SDR	100.294	Archie Allain Ltée	Archie Allain Ltée	22,000.00
34 RDC / SDR	100.295	Monroe Island Oysters Inc.	L'Huître de l'Ile Monroe Inc.	17,000.00
35 RDC / SDR	100.296	Village of Grande-Anse	Village de Grande-Anse	5,000.00
36 BNB / ENB	100.297	Club Wind and Kite Ltée	Club Wind and Kite Ltée	39,632.00
37 AFA / APA	100.299	Shellfish Development Program	Programme de développement des mollusques	20,000.00
38 RDC / SDR	100.300	Enterprise Peninsula - Economic Development Partnership Initiative	Entreprise Péninsule - Initiative de partenariat en développement économique	30,000.00
39 RDC / SDR	100.301	Enterprise Peninsula - Everard Thibodeau Aquaculture	Entreprise Péninsule - Everard Thibodeau Aquaculture	25,500.00
40 RDC / SDR	100.302	Enterprise Peninsula - Belle Bay	Entreprise Péninsule - Belle Baie	200,000.00

41	RDC / SDR	100.303	Brantville Acquaculture Ltée	Brantville Acquaculture Ltée.	11,000.00
42	BNB / ENB	100.304	Monuments Ste-Anne Inc.	Monuments Ste-Anne Inc.	9,644.40
43	RDC / SDR	100.305	Aquaculture Chaleur Inc.	Aquaculture Chaleur Inc.	11,000.00
44	RDC / SDR	100.306	Victor Aquaculture Inc.	Victor Aquaculture Inc.	25,000.00
45	RDC / SDR	100.307	Enterprise Peninsula - Economic Development Initiative	Entreprise Péninsule - initiative de développement économique	17,515.00
46	BNB / ENB	100.308	Trusko Inc.	Trusko Inc.	14,087.50
47	BNB / ENB	100.309	Éco Aventures Ltée	Éco Aventures Ltée	6,750.00
48	BNB / ENB	100.310	Services agricoles Savoie Ltée	Services agricoles Savoie Ltée	13,800.00
49	RDC / SDR	100.311	Village of Neguac	Village de Neguac	7,910.00
50	RDC / SDR	100.312	CapAcadie Inc. - Marketing Development	CapAcadie Inc. - développement de marketing	250,000.00
51	BNB / ENB	100.313	Trifab Inc.	Trifab Inc.	32,900.00
52	RDC / SDR	100.314	R. & L. Ostréiculteurs Ltée	R. & L. Ostréiculteurs Ltée	12,500.00
53	RDC / SDR	100.315	Les Amis du Village historique acadien Inc.	Les Amis du Village historique acadien Inc.	11,000.00
54	RDC / SDR	100.316	Le Festival acadien de Caraquet, Inc.	Le Festival acadien de Caraquet, Inc.	15,000.00
55	RDC / SDR	100.317	Village of Bertrand	Village de Bertrand	5,000.00
56	RDC / SDR	100.318	Enterprise Peninsula - Les Créations de la Mer	Entreprise Péninsule - Les Créations de la Mer	5,776.11
57	RDC / SDR	100.319	Enterprise Peninsula - Fernand Breault Aquaculture	Entreprise Péninsule - Fernand Breault Aquaculture	21,000.00
58	RDC / SDR	100.320	Enterprise Peninsula - L'Étang Ruisseau Bar Limitée	Entreprise Péninsule - L'Étang Ruisseau Bar Limitée	62,900.00
59	RDC / SDR	100.321	Radio Péninsule Inc.	Radio Péninsule Inc.	20,000.00
60	TP / TP	100.322	Multifunctional Trail	Piste multifonctionnelle	219,000.00
61	TP / TP	100.324	New Brunswick Aquarium and Marine Centre	Aquarium et Centre Marin du Nouveau-Brunswick	12,789.00
62	BNB / ENB	100.326	Everest Plastik Inc.	Plastik Everest Inc.	40,000.00
63	TP / TP	100.328	Village of Saint-Isidore - Parc des sources en fleurs	Village de Saint-Isidore - Parc des sources en fleurs	45,683.09
64	RDC / SDR	200.078	Renovations to the Académie Sainte-Famille - Phase II	Rénovation de l'Académie Sainte-Famille - phase II	6,885.00
65	RDC / SDR	200.079	Kiteboard and Wind Surfing Site Development	Développement de sites pour le surf cerf-volant et la planche à voile	11,189.00
66	RDC / SDR	200.096	Académie Sainte-Famille - Restoration Study	Académie Sainte-Famille - étude de restauration	4,999.86
67	RDC / SDR	200.109	Town of Tracadie-Sheila - Industrial Park	Ville de Tracadie-Sheila - parc industriel	53,989.20
68	RDC / SDR	200.115	Village of Bas-Caraquet - Community Infrastructure	Village de Bas-Caraquet - infrastructure communautaire	54,249.26
69	RDC / SDR	200.116	Village of Saint-Isidore - Recreational Infrastructure	Village de Saint-Isidore - infrastructure récréative	222,147.33
70	RDC / SDR	200.124	Enterprise Peninsula - Infrastructure Projects	Entreprise Péninsule - projets d'infrastructure	39,363.79
71	RDC / SDR	200.125	Town of Tracadie-Sheila - Energy Efficiency	Ville de Tracadie-Sheila - efficacité énergétique	125,000.00
72	RDC / SDR	200.128	Les Amis de la marina Inc.	Les Amis de la marina Inc.	25,000.00
73	RDC / SDR	200.131	Village of Neguac - Signage	Village de Neguac - signalisation	2,172.00
74	RDC / SDR	200.132	Village of Neguac - Île-aux-foins Park	Village de Neguac - Parc de l'Île-aux-foins	12,750.00
75	RDC / SDR	200.133	Town of Caraquet - Historical Preservation	Ville de Caraquet - préservation historique	28,000.00
76	RDC / SDR	200.137	Le Port de plaisance de Bas-Caraquet, Inc. - Tourism Infrastructure	Le Port de plaisance de Bas-Caraquet, Inc. - infrastructure touristique	100,000.00
77	RDC / SDR	200.138	Chalets Tabusintac Cottages Inc.	Chalets Tabusintac Cottages Inc.	62,000.00
78	RDC / SDR	200.139	Centre plein air d'Inkerman Ltée	Centre plein air d'Inkerman Ltée	55,200.00
79	RDC / SDR	200.141	Sea Urchins of Blue Cove Inc.	Les Oursins de l'Anse-Bleue Inc.	14,750.00
80	RDC / SDR	200.142	Town of Lamèque	Ville de Lamèque	102,000.00
81	RDC / SDR	200.144	Carrefour de la mer Inc.	Carrefour de la mer Inc.	50,000.00
82	RDC / SDR	200.145	Enterprise Peninsula - Community Infrastructures	Entreprise Péninsule - infrastructures communautaires	20,685.00
83	RDC / SDR	200.146	Village of Saint-Isidore	Village de Saint-Isidore	37,000.00
84	RDC / SDR	200.147	Town of Lamèque	Ville de Lamèque	100,000.00
85	BNB / ENB	200.149	Camping de la Dune Limitée	Camping de la Dune Limitée	13,464.19
86	RDC / SDR	200.150	La Société historique de Neguac Inc.	La Société historique de Neguac Inc.	73,766.51
87	RDC / SDR	200.151	Administration portuaire de Anse Bleue	Administration portuaire de Anse Bleue	3,000.00
88	RDC / SDR	200.152	Village of Bertrand	Village de Bertrand	12,638.00
89	RDC / SDR	300.037	Enterprise Peninsula - Marketing Pilot Project	Entreprise Péninsule - projet pilote de marketing	12,500.00

90 RDC / SDR	300.044	Réseau des Complexes Jeunesses Multifonctionnels Inc.	Réseau des Complexes Jeunesses Multifonctionnels Inc.	25,000.00
91 RDC / SDR	400.010	Collectivité ingénieuse de la Péninsule acadienne (CIPA) Inc.	Collectivité ingénieuse de la Péninsule acadienne (CIPA) Inc.	37,729.25
92 AFA / APA	400.016	Institut de recherche sur les zones côtières Inc. - Organizational Reinforcement	Institut de recherche sur les zones côtières Inc. - renforcement organisationnel	37,043.00
93 BNB / ENB	400.023	CubeAutomation Inc.	CubeAutomation Inc.	7,217.00
94 RDC / SDR	400.026	Sentinel Systems Ltd.	Systèmes Sentinelle Ltée	50,000.00
95 RDC / SDR	500.017	Administration - Acadian Peninsula	Administration - Péninsule acadienne	341,490.57
		TOTAL (95 projects / 95 projets)		4,308,429.69

	4230.001	ACADIAN PENINSULA ECONOMIC DEVELOPMENT FUND - CAPITAL / FONDS POUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DE LA PÉNINSULE ACADIENNE - CAPITAL		
1 TP / TP	200.058	Miscou Island Eco-Tourism Development - phase II	Île Miscou - aménagement écotouristique - phase II	579,542.90
		TOTAL (1 project / 1 projet)		579,542.90

	4225.000	RESTIGOUCHE-CHALEUR ECONOMIC DEVELOPMENT FUND - CAPITAL / FONDS DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE RESTIGOUCHE-CHALEUR		
1 BNB / ENB	100.036	Chaleur Fertilizers Ltd. - Maxchem	Les Engrais Chaleurs Ltée - Maxchem	69,018.97
2 BNB / ENB	100.050	Champinord Inc.	Champinord Inc.	4,549.00
3 BNB / ENB	100.053	IC Agency Canada Inc.	IC Agency Canada Inc.	11,875.00
4 BNB / ENB	100.060	Kan-Go-Roo Playgrounds (1998) Ltd. - Marketing	Kan-Go-Roo Playgrounds (1998) Ltd. - marketing	7,500.00
5 BNB / ENB	100.064	Sharpe Canoes (2005) Inc.	Sharpe Canoes (2005) Inc.	3,078.18
6 RDC / SDR	100.073	Gîte Toutes Saisons Inc. - Marketing Activities (2006-2007)	Gîte Toutes Saisons Inc. - activités de marketing (2006-2007)	4,189.45
7 RDC / SDR	100.076	Chaleur Fertilizers Ltd. - Strategic Infrastructure	Les Engrais Chaleurs Ltée - infrastructure stratégique	63,605.07
8 BNB / ENB	100.080	PROJ-Ex Millwork - Equipment Acquisition	PROJ-Ex Millwork - acquisition d'équipement	4,347.72
9 BNB / ENB	100.081	Roger's Electric Motor Service	Roger's Electric Motor Service	8,495.00
10 RDC / SDR	100.117	City of Campbellton - VIC	Ville de Campbellton - CIV	28,418.18
11 RDC / SDR	100.119	City of Bathurst - Investment Opportunities	Ville de Bathurst - possibilités d'investissement	12,159.00
12 RDC / SDR	100.127	Enterprise Chaleur - Investment Activities	Entreprise Chaleur - activités d'investissement	12,717.46
13 RDC / SDR	100.138	Cities Advertising Campaign - Campbellton	Campagne de publicité pour les villes - Campbellton	10,025.15
14 RDC / SDR	100.142	City of Bathurst - Marketing Program	Ville de Bathurst - programme de marketing	10,593.00
15 BNB / ENB	100.149	websolutions.ca inc.	websolutions.ca inc.	5,000.00
16 RDC / SDR	100.151	Restigouche Entrepreneurship Centre Inc.	Centre d'entrepreneurship du Restigouche Inc.	10,000.00
17 RDC / SDR	100.153	Charlo Salmonid Enhancement Centre Inc. (CSEC)	Charlo Salmonid Enhancement Centre Inc. (CSEC)	9,374.77
18 RDC / SDR	100.160	Dalhousie Rotary Club Inc.	Dalhousie Rotary Club Inc.	50,000.00
19 RDC / SDR	100.169	A. Landry Fabrication Ltée	A. Landry Fabrication Ltée	27,486.15
20 RDC / SDR	100.170	Enterprise Restigouche - Chaleur-Restigouche Initiative	Entreprise Restigouche - Initiative Chaleur-Restigouche	7,249.97
21 RDC / SDR	100.178	Enterprise Chaleur - Tourism Marketing	Entreprise Chaleur - marketing touristique	13,638.35
22 RDC / SDR	100.180	Enterprise Restigouche - Auberge Évasion de rêves	Entreprise Restigouche - Auberge Évasion de rêves	23,166.11
23 BNB / ENB	100.181	BNB - Special Development Activities	ENB - initiatives de développement spéciales	9,752.35
24 BNB / ENB	100.186	Atelier Gérard Beaulieu Inc.	Atelier Gérard Beaulieu Inc.	1,336.73
25 RDC / SDR	100.187	Activity Centre - Lorne	Centre d'activités - Lorne	7,084.42
26 RDC / SDR	100.188	Enterprise Chaleur - Promotional Campaign	Entreprise Chaleur - campagne de promotion	4,713.69
27 RDC / SDR	100.190	Tounsm Development Study	Étude de développement touristique	1,574.71
28 RDC / SDR	100.191	Enterprise Chaleur - Metal Consortium	Entreprise Chaleur - consortium des métaux	37,257.13
29 RDC / SDR	100.196	Enterprise Restigouche - Integrated Community Growth Strategies	Entreprise Restigouche - stratégies intégrées de croissance communautaire	965.81
30 BNB / ENB	100.199	BNB - Economic Development Support	ENB - support de développement économique	50,000.00
31 RDC / SDR	100.203	Enterprise Chaleur - Atlantic Gateway	Entreprise Chaleur - porte d'entrée de l'Atlantique	70,743.69
32 RDC / SDR	100.205	Enterprise Restigouche - Restigouche Entrepreneurship Center Inc	Entreprise Restigouche - Centre d'entrepreneurship du Restigouche Inc.	29,393.00
33 RDC / SDR	100.206	Enterprise Restigouche - Economic Diversification Initiative	Entreprise Restigouche - initiative de diversification économique	1,317.88

34	BNB / ENB	100.208	Atelier Gérard Beaulieu Inc.	Atelier Gérard Beaulieu Inc.	5,653.88
35	BNB / ENB	100.209	S.K. Export Inc.	S.K. Export Inc.	40,000.00
36	RDC / SDR	100.210	Cities Advertising Partnership Opportunities - Bathurst	Occasions de partenariat pour les villes en matière de publicité - Bathurst	9,744.31
37	RDC / SDR	100.212	City of Campbellton	Ville de Campbellton	67,602.77
38	RDC / SDR	100.213	City of Bathurst	Ville de Bathurst	42,000.00
39	RDC / SDR	100.214	Town of Saint-Quentin	Ville de Saint-Quentin	3,500.00
40	RDC / SDR	100.215	CBDC Chaleur - Youth Entrepreneurship Initiative	CBDC Chaleur - initiative Entrepreneurship Jeunesse	20,000.00
41	RDC / SDR	100.217	Enterprise Chaleur - Economic Development Initiative	Entreprise Chaleur - initiative de développement économique	213,837.15
42	RDC / SDR	100.219	Downtown Bathurst Revitalization Corporation Inc.	Downtown Bathurst Revitalization Corporation Inc.	15,000.00
43	RDC / SDR	100.221	Village of Pointe-Verte	Village de Pointe-Verte	8,239.37
44	RDC / SDR	100.222	Village of Balmoral	Village de Balmoral	32,240.00
45	RDC / SDR	100.223	Pétoncle Chaleur Scallop Ltd.	Pétoncle Chaleur Scallop Ltd.	44,699.67
46	RDC / SDR	100.224	Village of Balmoral	Village de Balmoral	11,808.00
47	RDC / SDR	100.226	Enterprise Restigouche - Charlo Airport Commission Inc.	Entreprise Restigouche - Commission de l'Aéroport de Charlo Inc.	19,596.00
48	BNB / ENB	100.227	All-Tech Hydraulic & Mechanical Inc.	All-Tech Hydraulic & Mechanical Inc.	90,000.00
49	BNB / ENB	100.228	Les Cuisines Roi Kitchens Ltée	Les Cuisines Roi Kitchens Ltée	27,000.00
50	RDC / SDR	100.229	Town of Saint-Quentin	Ville de Saint-Quentin	5,628.31
51	BNB / ENB	100.230	Motel et Chalets l'Acadien sur Mer	Motel et Chalets l'Acadien sur Mer	74,685.00
52	RDC / SDR	100.231	Enterprise Restigouche - Promotion	Entreprise Restigouche - promotion	49,882.63
53	RDC / SDR	100.232	Village of Charlo	Village de Charlo	136,172.99
54	RDC / SDR	100.233	Enterprise Restigouche - Les Aventuriers de Charlo	Entreprise Restigouche - Les Aventuriers de Charlo	32,000.00
55	BNB / ENB	100.234	Power Precision Inc.	Power Precision Inc.	54,000.00
56	RDC / SDR	100.235	Traduction NB Translation, inc.	Traduction NB Translation, inc.	20,000.00
57	RDC / SDR	100.236	Enterprise Restigouche - Charlo Regional Airport Authority	Entreprise Restigouche - Régie régionale aéroportuaire de Charlo	50,000.00
58	RDC / SDR	100.237	Camp Canak Inc	Camp Canak Inc	15,000.00
59	BNB / ENB	100.238	Centre Transmed Center Inc.	Centre Transmed Center Inc.	26,500.00
60	RDC / SDR	100.240	City of Campbellton - Waterfront Masterplan Update	Ville de Campbellton - mise à jour du plan directeur d'aménagement riverain	80,245.70
61	RDC / SDR	100.242	Enterprise Chaleur - Greater Bathurst Chambre of Commerce	Entreprise Chaleur - Chambre de commerce du Grand Bathurst	19,001.52
62	RDC / SDR	100.243	City of Bathurst	Ville de Bathurst	10,000.00
63	RDC / SDR	100.246	Léon Chouinard et Fils Co. Ltd./Ltée	Léon Chouinard et Fils Co. Ltd./Ltée	3,000.00
64	RDC / SDR	100.247	Enterprise Restigouche - Wattle and Daub Ltd.	Entreprise Restigouche - Wattle and Daub Ltd.	5,000.00
65	BNB / ENB	100.248	Discovery Drill Manufacturer (DDM) Ltd.	Discovery Drill Manufacturer (DDM) Ltd.	134,100.00
66	BNB / ENB	100.249	InteliSys Aviation Systems	InteliSys Aviation Systems	31,500.00
67	BNB / ENB	100.250	PROJ-Ex Millwork Inc.	PROJ-Ex Millwork Inc.	98,750.00
68	RDC / SDR	100.251	City of Campbellton - Major Event	Ville de Campbellton - Événement majeur	30,538.47
69	RDC / SDR	100.253	Enterprise Restigouche - Community Development Plan	Entreprise Restigouche - plan de développement communautaire	9,373.33
70	TP / TP	100.254	Town of Saint-Quentin - Old Train Station Tourist Centre	Ville de Saint-Quentin - Centre touristique de l'ancienne gare	15,677.97
71	TP / TP	100.255	New Brunswick Federation of Snowmobile Clubs	Fédération des clubs de motoneige du Nouveau-Brunswick	390,000.00
72	RDC / SDR	100.261	Village of Pointe-Verte - Théâtre Vert	Village de Pointe-Verte - Théâtre Vert	4,000.00
73	BNB / ENB	100.263	Kan-Go-Roo Playground (1998) Ltd.	Kan-Go-Roo Playground (1998) Ltd.	3,000.00
74	RDC / SDR	100.264	Village of Eel River Crossing	Village d'Eel River Crossing	6,656.00
75	RDC / SDR	100.266	Town of Dalhousie - water supply	Ville de Dalhousie - source d'eau	41,340.00
76	RDC / SDR	100.331	Enterprise Restigouche - Charlo Regional Airport Authority Inc.	Entreprise Restigouche - Régie régionale aéroportuaire de Charlo Inc.	33,070.85
77	T / T	200.033	Elmtree Resources Ltd. - Trois Canton and Sormany Roads	Elmtree Resources Ltd. - chemins Trois Canton et Sormany	80,000.00
78	RDC / SDR	200.039	Restigouche River Waterfront - Campbellton	Aménagement riverain de la Restigouche - Campbellton	13,948.10
79	RDC / SDR	200.048	Campbellton Memorial Civic Center	Centre civique mémorial de Campbellton	425.32
80	RDC / SDR	200.063	Restigouche Country Club	Restigouche Country Club	50,000.00

81 RDC / SDR	200.064	City of Bathurst - Daly Point Nature Reserve	Ville de Bathurst - réserve naturelle de la pointe Daly	55,000.00
82 RDC / SDR	200.065	City of Bathurst - Youghall Beach Park	Ville de Bathurst - parc de la plage Youghall	55,000.00
83 RDC / SDR	200.067	Town of Beresford - Water and Sewer Infrastructure	Ville de Beresford - infrastructure du réseau d'aqueduc et d'égouts	16,914.00
84 RDC / SDR	200.076	Le Camp Ectus	Le Camp Ectus	25,000.00
85 RDC / SDR	200.080	Village of Petit Rocher - Recreational Infrastructure	Village de Petit Rocher - infrastructure récréative	164,872.37
86 RDC / SDR	200.081	Port of Dalhousie Inc. - Wharf Protection	Port de Dalhousie Inc. - protection du quai	191,557.09
87 RDC / SDR	200.084	Enterprise Chaleur - Beresford Industrial Park	Entreprise Chaleur - parc Industriel de Beresford	18,000.00
88 RDC / SDR	200.087	Restigouche Snowmobile Club Co-op Ltd.	Restigouche Snowmobile Club Co-op Ltd.	43,507.00
89 RDC / SDR	200.089	Bathurst Regional Airport Commission Inc.	Commission régionale aéroport de Bathurst Inc.	64,365.43
90 RDC / SDR	200.090	Town of Saint-Quentin - Giant Maple Leaf	Ville de Saint-Quentin - feuille d'érable géante	56,650.00
91 RDC / SDR	200.093	Enterprise Restigouche - Centre récréatif de St. Arthur	Entreprise Restigouche - Centre récréatif de St. Arthur	145,630.50
92 RDC / SDR	200.094	Town of Dalhousie - Tourism Development	Ville de Dalhousie - développement touristique	62,500.00
93 RDC / SDR	200.096	Musée forestier de Kedgwick Inc.	Musée forestier de Kedgwick Inc.	37,000.00
94 RDC / SDR	200.099	Village of Nigadoo	Village de Nigadoo	19,700.00
95 RDC / SDR	200.100	The N.B.I.P. Co. Employees' Association Inc.	The N.B.I.P. Co. Employees' Association Inc.	53,000.00
96 RDC / SDR	200.101	Enterprise Restigouche - Restigouche River Watershed Management Council Inc.	Entreprise Restigouche - Conseil de Gestion du Bassin Versant de la Rivière Restigouche Inc.	9,584.52
97 RDC / SDR	200.102	Enterprise Restigouche - Coopérative Radio Restigouche Ltée	Entreprise Restigouche - Coopérative Radio Restigouche Ltée	54,616.00
98 RDC / SDR	200.103	City of Campbellton - Tourism Infrastructure	Ville de Campbellton - infrastructure touristique	25,550.53
99 RDC / SDR	200.104	Conseil récréatif Charlo Inc.	Conseil récréatif Charlo Inc.	6,725.08
100 RDC / SDR	200.105	Village of Tide Head	Village de Tide Head	6,898.31
101 RDC / SDR	200.106	Enterprise Chaleur - 511109 NB Inc	Entreprise Chaleur - 511109 NB Inc	19,748.00
102 RDC / SDR	200.107	City of Campbellton - Infrastructure	Ville de Campbellton - infrastructure	22,101.19
103 RDC / SDR	200.108	City of Campbellton - Community Infrastructure	Ville de Campbellton - infrastructure communautaire	153,045.69
104 RDC / SDR	200.110	Enterprise Chaleur - Atelier Édouard Roy	Entreprise Chaleur - Atelier Édouard Roy	35,000.00
105 RDC / SDR	200.111	Town of Dalhousie - Recreational Infrastructure	Ville de Dalhousie - infrastructure récréationel	261,462.73
106 RDC / SDR	200.112	City of Campbellton - Industrial Park Plan	Ville de Campbellton - Plan du parc industriel	5,949.48
107 RDC / SDR	300.013	Université de Moncton - Recruitment Officer for Restigouche-Chaleur Area	Université de Moncton - agent de recrutement pour la région Restigouche-Chaleur	49,194.04
108 RDC / SDR	300.014	Enterprise Chaleur - Broadband for Northeastern Region	Entreprise Chaleur - large bande pour le Nord-Est	20,000.00
109 RDC / SDR	300.017	School District 5 - Recruitment	District scolaire 5 - recrutement	82,735.94
110 RDC / SDR	300.020	UNB-Bathurst Advanced Learning Center - Program Development	UNB-Centre d'appentissage avancé de Bathurst - élaboration de programmes	29,144.21
111 PETL / EPFT	300.025	Training Coordinator	Coordonnateur de la formation	25,433.89
112 RDC / SDR	300.026	School District 5 - Pilot Project: l'école au coeur de la communauté	District scolaire 5 - projet pilote :l'école au coeur de la communauté	300,000.00
113 BNB / ENB	400.005	A. Landry Fabrication Ltée	A. Landry Fabrication Ltée	17,768.19
114 RDC / SDR	400.015	Groupe Savoie Inc.	Groupe Savoie Inc.	100,000.00
115 RDC / SDR	400.016	Restigouche CBDC - Scientific Reasearch and Experimental Development Program	Restigouche CBDC - programme de recherche scientifique et de développement expérimental	10,000.00
116 RDC / SDR	500.005	Administration - Restigouche-Chaleur	Administration - Restigouche-Chaleur	3,924.02
		TOTAL (116 projects / 116 projets)		5,032,621.49

	4220.000	MIRAMICHI REGIONAL ECONOMIC DEVELOPMENT FUND / FONDS DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE RÉGIONAL MIRAMICHI		
1 BNB / ENB	100.012	Sunny Corner Enterprises Inc.	Sunny Corner Enterprises Inc.	26,952.94
2 RDC / SDR	100.038	Enterprise Kent - Plates 4 U	Entreprise Kent - Plates 4 U	10,100.00
3 BNB / ENB	100.042	Hebert's Recycling Inc.	Hebert's Recycling Inc.	9,462.36
4 RDC / SDR	100.043	Little, Big Bear Safari - Expansion	Little, Big Bear Safari - agrandissement	1,067.00
5 RDC / SDR	100.044	Enterprise Kent - Analysis of Priority Sectors	Entreprise Kent - analyse des secteurs prioritaires	3,758.68
6 RDC / SDR	100.046	Marketing Strategy - Homesellerskit.ca	Stratégie de marketing - Homesellerskit.ca	10,000.00

7 BNB / ENB	100.050	Coast to Coast Publications Ltd.	Coast to Coast Publications Ltd.	4,955.00
8 RDC / SDR	100.057	Enterprise Kent - Public Relations and Communications Plan	Entreprise Kent - plan de relations publiques et de communication	18,981.95
9 RDC / SDR	100.058	Enterprise Kent - Economic Development Initiative	Entreprise Kent - initiative de développement économique	124,641.65
10 RDC / SDR	100.065	French Fort Cove Eco-Center Inc.	French Fort Cove Eco-Center Inc.	69,000.00
11 RDC / SDR	100.074	Village of Rexton - Tourism Planning	Village de Rexton - planification touristique	31,165.00
12 RDC / SDR	100.080	Enterprise Miramichi - Miramichi Tourism Development Program	Entreprise Miramichi - programme de développement touristique de Miramichi	165,749.62
13 RDC / SDR	100.085	Metepenagiag Heritage Park Inc.	Metepenagiag Heritage Park Inc.	30,000.00
14 RDC / SDR	100.086	Radio MirAcadie Inc.	Radio MirAcadie Inc.	50,000.01
15 RDC / SDR	100.088	Enterprise Kent - Prevention Source	Entreprise Kent - source de prévention	20,000.00
16 BNB / ENB	100.089	St. Ignace Wood Truss Ltd.	St. Ignace Wood Truss Ltd.	300,000.00
17 RDC / SDR	100.096	Enterprise Kent - Kent Tourism Initiative	Entreprise Kent - initiative touristique de Kent	5,000.00
18 RDC / SDR	100.098	Town of Richibucto - Action Plan	Ville de Richibucto - plan d'action	23,605.95
19 RDC / SDR	100.101	Fatkat Animation Studios Inc.	Fatkat Animation Studios Inc.	32,500.00
20 BNB / ENB	100.103	Development Initiative for the Miramichi Region	Initiative de développement pour la région de Miramichi	115,287.44
21 RDC / SDR	100.106	Agro-tourism Initiative	Initiative agrotouristique	47,500.00
22 BNB / ENB	100.107	Fatkat Animation Studios Inc.	Fatkat Animation Studios Inc.	27,500.00
23 BNB / ENB	100.109	Village Bay Sea Products Ltd.	Village Bay Sea Products Ltd.	99,850.00
24 RDC / SDR	100.110	Enterprise Miramichi - Castle Machine Works Ltd.	Entreprise Miramichi - Castle Machine Works Ltd.	16,600.00
25 RDC / SDR	100.113	Enterprise Kent - Internet	Entreprise Kent - Internet	43,500.00
26 RDC / SDR	100.114	Enterprise Miramichi - Advantage Miramichi	Entreprise Miramichi - Avantage Miramichi	7,461.00
27 RDC / SDR	100.116	Town of Bouctouche - Marketing	Ville de Bouctouche - marketing	7,000.00
28 BNB / ENB	100.121	St. Ignace Wood Truss	St. Ignace Wood Truss	18,000.00
29 RDC / SDR	100.124	Little, Big Bear Safari Ltd - Marketing	Little, Big Bear Safari Ltd - marketing	11,785.00
30 RDC / SDR	100.128	Marwood Ltd. - Boiestown	Marwood Ltd. - Boiestown	35,000.00
31 RDC / SDR	100.130	Acadian Aquaculture Ltd. - Richibucto	L'Aquaculture Acadienne Ltée - Richibucto	27,950.00
32 BNB / ENB	100.132	Hebert's Recycling Inc.	Hebert's Recycling Inc.	2,073.07
33 RDC / SDR	100.136	Enterprise Miramichi - Community Economic Development Fund	Entreprise Miramichi - Fonds de développement économique communautaire	14,000.00
34 RDC / SDR	100.138	Enterprise Kent - Business Assistance in Priority Sectors	Entreprise Kent - appui aux entreprises dans les secteurs prioritaires	55,600.05
35 BNB / ENB	100.141	L. Richard Woodworking Inc.	L. Richard Woodworking Inc.	26,919.00
36 RDC / SDR	100.144	Enterprise Kent - Strategic Tourism Plan	Entreprise Kent - plan stratégique touristique	44,000.00
37 RDC / SDR	100.145	Enterprise Miramichi - Tourism Infrastructure	Entreprise Miramichi - infrastructure touristique	(13,793.38)
38 RDC / SDR	100.146	Enterprise Kent - A & D Babineau Transport Inc.	Entreprise Kent - A & D Babineau Transport Inc.	20,000.00
39 BNB / ENB	100.147	Dolphin Steel Systems Inc.	Dolphin Steel Systems Inc.	30,335.40
40 RDC / SDR	100.149	Bouctouche Bay Oysters Inc.	Bouctouche Bay Oysters Inc.	5,400.00
41 RDC / SDR	100.150	Acadian Bay Enterprises Inc.	Entreprises Baie Acadienne Inc.	8,121.00
42 RDC / SDR	100.152	Enterprise Kent - Youth Entrepreneurship Initiative	Entreprise Kent - initiative Entrepreneurship Jeunesse	20,500.00
43 RDC / SDR	100.153	Town of Bouctouche	Ville de Bouctouche	4,500.00
44 RDC / SDR	100.156	Enterprise Kent - Family Farms Ltd.	Entreprise Kent - Family Farms Ltd.	12,600.00
45 RDC / SDR	100.157	Enterprise Kent - Deli Treats	Entreprise Kent - Deli Treats	5,000.00
46 FISH / P	100.158	Shellfish Development Program	Programme de développement des mollusques	20,000.00
47 BNB / ENB	100.159	Berger Peat Moss Ltd.	Les Tourbières Berger ltée	53,984.00
48 RDC / SDR	100.160	Jalloo Foundation Inc.	Jalloo Foundation Inc.	20,000.00
49 BNB / ENB	100.161	Bouctouche Bay Industries Ltd.	Industries Baie de Bouctouche Ltée	15,010.00
50 BNB / ENB	100.162	Richard Cranberry Products Limited	Produits de canneberges Richard Limitée	20,000.00
51 RDC / SDR	100.163	Enterprise Miramichi - Economic Development Activities	Entreprise Miramichi - activités de développement économique	40,435.61
52 RDC / SDR	100.164	The Irish Festival Inc.	The Irish Festival Inc.	15,000.00
53 RDC / SDR	100.165	The Irish Festival Inc.	The Irish Festival Inc.	25,000.00

54	RDC / SDR	100.166	Enterprise Miramichi - Miramichi Timber Frames Inc.	Entreprise Miramichi - Miramichi Timber Frames Inc.	6,838.50
55	RDC / SDR	100.167	Village of Saint-Louis de Kent	Village de Saint-Louis de Kent	16,000.00
56	BNB / ENB	100.168	Triple H. Contracting Ltd.	Triple H. Contracting Ltd.	35,913.00
57	RDC / SDR	100.169	Enterprise Kent - Normand Allain Aquaculture	Entreprise Kent - Normand Allain Aquaculture	15,429.00
58	RDC / SDR	100.170	Enterprise Kent - Maritime Hardwood Floors Ltd.	Entreprise Kent - Maritime Hardwood Floors Ltd.	12,500.00
59	RDC / SDR	100.171	Enterprise Kent - Ola Daigle Aquaculture	Entreprise Kent - Ola Daigle Aquaculture	6,400.00
60	WCS / MCS	100.172	Miramichi Wellness Strategy	Stratégie de mieux-être pour Miramichi	30,000.00
61	BNB / ENB	100.173	Fatkat Animation Studios Inc.	Fatkat Animation Studios Inc.	53,750.00
62	RDC / SDR	100.174	Enterprise Kent - Entrepreneurial Gala	Entreprise Kent - Gala entrepreneurial	5,000.00
63	RDC / SDR	100.175	Town of Bouctouche	Ville de Bouctouche	4,000.00
64	RDC / SDR	100.176	CBDC Kent - Blue Wave Oysters	CBDC Kent - Blue Wave Oysters	37,381.00
65	RDC / SDR	100.177	Enterprise Kent - New FM Emitter	Entreprise Kent - nouvel émetteur FM	5,000.00
66	RDC / SDR	100.178	Enterprise Miramichi - Miramichi Wreath Company Ltd.	Entreprise Miramichi - Miramichi Wreath Company Ltd.	40,000.00
67	BNB / ENB	100.180	Fatkat Animation Studios Inc.	Fatkat Animation Studios Inc.	15,000.00
68	RDC / SDR	100.182	Enterprise Kent - Prestige Blinds	Entreprise Kent - Prestige Blinds	15,000.00
69	RDC / SDR	100.183	Les Ateliers du Verso Inc.	Les Ateliers du Verso Inc.	160,400.25
70	RDC / SDR	100.184	Enterprise Kent - Allain Aquaculture Inc.	Entreprise Kent - Allain Aquaculture Inc.	73,400.00
71	RDC / SDR	100.185	Enterprise Miramichi - Terrance Comeau Aquaculture	Entreprise Miramichi - Terrance Comeau Aquaculture	6,593.00
72	RDC / SDR	100.186	Enterprise Kent - Pierre Robichaud Aquaculture	Entreprise Kent - Pierre Robichaud Aquaculture	10,000.00
73	RDC / SDR	100.187	Enterprise Miramichi - Community Development Initiative	Entreprise Miramichi - initiative de développement communautaire	5,000.00
74	TP / TP	100.188	Atlantic Salmon Museum	Atlantic Salmon Museum	50,000.00
75	RDC / SDR	100.189	Enterprise Kent - Mauril Bastarache Aquaculture	Entreprise Kent - Mauril Bastarache Aquaculture	3,979.00
76	RDC / SDR	100.190	Enterprise Kent - Les Ateliers du Verso Inc.	Entreprise Kent - Les Ateliers du Verso Inc.	10,000.00
77	RDC / SDR	100.192	Enterprise Kent - Kent Region Tourism Association	Entreprise Kent - Association touristique de la région de Kent	4,500.00
78	BNB / ENB	100.193	Slootweg North America Machinery Inc.	Slootweg North America Machinery Inc.	75,000.00
79	RDC / SDR	100.194	Enterprise Miramichi - Miramichi Off-Road ATV Club Inc.	Entreprise Miramichi - Miramichi Off-Road ATV Club Inc.	8,000.00
80	RDC / SDR	100.195	Sunny Corner Enterprises Inc.	Sunny Corner Enterprises Inc.	30,500.00
81	RDC / SDR	200.002	Middle Island Irish Historical Park Inc.	Middle Island Irish Historical Park Inc.	266.62
82	RDC / SDR	200.021	Village of Doaktown - VAS Call Centre	Village de Doaktown - centre d'appels VAS	5,301.86
83	RDC / SDR	200.027	Town of Bouctouche - VAS	Ville de Bouctouche - VAS	75,000.00
84	RDC / SDR	200.031	Town of Richibucto - Municipal Infrastructure	Ville de Richibucto - infrastructure municipale	187,790.16
85	BNB / ENB	200.035	Atlantic Mist Cranberries Inc.	Atlantic Mist Cranberries Inc.	22,500.32
86	RDC / SDR	200.037	French Fort Cove Development Commission Inc.	French Fort Cove Development Commission Inc.	20,500.00
87	RDC / SDR	200.041	Enterprise Kent - Access Centre	Entreprise Kent - centre d'accès	6,555.85
88	BNB / ENB	200.044	Les Chalets du Havre	Les Chalets du Havre	70,875.00
89	RDC / SDR	200.045	Expo-Kent Exhibition Centre	Expo-Kent Exhibition Centre	442,149.13
90	RDC / SDR	200.046	City of Miramichi - Recreational Infrastructure	Ville de Miramichi - infrastructure récréative	323,512.72
91	RDC / SDR	200.047	Le Centre de développement de St-Ignace Ltée	Le Centre de développement de St-Ignace Ltée	265,250.00
92	RDC / SDR	200.051	Town of Richibucto	Ville de Richibucto	19,700.00
93	RDC / SDR	200.052	City of Miramichi	Ville de Miramichi	12,500.00
94	BNB / ENB	200.053	O'Donnell's Ventures Ltd.	O'Donnell's Ventures Ltd.	38,800.00
95	RDC / SDR	200.056	Central New Brunswick Woodmen's Museum Inc.	Central New Brunswick Woodmen's Museum Inc.	199,999.68
96	RDC / SDR	200.057	Village of Rexton	Village de Rexton	36,624.00
97	RDC / SDR	200.059	Enterprise Miramichi - Middle Island Historical Park	Entreprise Miramichi - parc historique de Middle Island	15,000.00
98	RDC / SDR	200.060	Village of Rexton - Upgrade Community Infrastructure	Village de Rexton - rénovations à l'infrastructure communautaire	250,000.00
99	RDC / SDR	200.061	Enterprise Kent - Musée de Kent Inc.	Entreprise Kent - Musée de Kent Inc.	55,000.00
100	RDC / SDR	200.063	Renous Recreation Council Inc.	Renous Recreation Council Inc.	40,000.00
101	RDC / SDR	200.064	Enterprise Kent - Entrepôt/Storage 134 Inc.	Entreprise Kent - Entrepôt/Storage 134 Inc.	40,860.00
102	RDC / SDR	200.065	Village of Doaktown	Village of Doaktown	18,921.67

103 RDC / SDR	200.066	Town of Bouctouche	Ville de Bouctouche	49,000.00
104 RDC / SDR	200.067	Enterprise Kent - Richibucto-Rexton Business Park	Entreprise Kent - parc d'affaires Richibucto-Rexton	41,713.41
105 RDC / SDR	200.068	Town of Richibucto - Infrastructure Upgrades	Ville de Richibucto - rénovations à l'infrastructure	180,000.00
106 RDC / SDR	200.069	Town of Bouctouche - Community Infrastructure Upgrades	Ville de Bouctouche - rénovations à l'infrastructure communautaire	100,000.00
107 RDC / SDR	300.002	Miramichi Youth House, Inc.	Miramichi Youth House, Inc.	52,000.00
108 RDC / SDR	300.013	Enterprise Miramichi - Youth Entrepreneurial Coordinator	Entreprise Miramichi - coordonnateur d'entrepreneurship jeunesse	20,000.00
109 RDC / SDR	300.017	Comité de Soutien aux Personnes Dyslexiques de Kent Inc. - Saint-Louis de Kent	Comité de Soutien aux Personnes Dyslexiques de Kent Inc. - Saint-Louis de Kent	30,000.00
110 RDC / SDR	300.019	Collaboration Jeunesse E.C.-C. Inc.	Collaboration Jeunesse E.C.-C. Inc.	24,988.21
111 RDC / SDR	300.021	Place aux compétences Inc.	Place aux compétences Inc.	6,000.00
112 RDC / SDR	400.005	Living Waters Technologies Inc.	Living Waters Technologies Inc.	412.50
113 RDC / SDR	400.006	Enterprise Miramichi - Southside Air Inc.	Entreprise Miramichi - Southside Air Inc.	10,000.00
114 RDC / SDR	500.013	Miramichi Administrative Costs	Frais d'administration de Miramichi	1,347.12
		TOTAL (114 projects / 114 projets)		5,237,210.35

	8200.000	NORTHERN NEW BRUNSWICK INFRASTRUCTURE INITIATIVE / INITIATIVE D'INFRASTRUCTURES POUR LE NORD DU NOUVEAU-BRUNSWICK		
1 RDC / SDR	000.001	Northern New Brunswick Infrastructure Initiative - Administration	Initiative d'infrastructures pour le nord du Nouveau-Brunswick - administration	61,789.32
2 RDC / SDR	600.002	Bathurst Regional Airport Commission Inc.	Commission régionale aéroport de Bathurst Inc.	93,000.00
3 BNB / ENB	600.003	Berger Peat Moss Ltd.	Les Tourbières Berger ltée	38,068.00
4 AFA / APA	600.006	Blueberry Development in Northeastern New Brunswick	Développement de l'industrie du bleuet dans le nord-est du Nouveau-Brunswick	139,333.86
5 RDC / SDR	600.007	Enterprise Peninsula - Tourbière 2000 Inc.	Entreprise Péninsule - Tourbière 2000 Inc.	20,000.00
6 RDC / SDR	600.008	Enterprise Peninsula - Tourbière Évangeline Inc.	Entreprise Péninsule - Tourbière Évangeline Inc.	36,455.00
7 RDC / SDR	600.009	Town of Kedgwick - Strategic Infrastructure	Ville de Kedgwick - infrastructure stratégique	61,086.31
8 RDC / SDR	600.010	Enterprise Restigouche - Charlo Airport Commission	Entreprise Restigouche - Commission de l'Aéroport de Charlo	65,000.00
9 RDC / SDR	700.001	Miramichi Airport Commission (1993) Inc.	Miramichi Airport Commission (1993) Inc.	300,000.00
10 RDC / SDR	700.002	Entreprise Péninsule - L'Étang Ruisseau Bar Limitée	Entreprise Péninsule - L'Étang Ruisseau Bar Limitée	13,921.00
11 RDC / SDR	700.003	Town of Caraquet - Les Blancs d'Arcadie	Ville de Caraquet - Les Blancs d'Arcadie	35,000.00
12 RDC / SDR	800.001	Enterprise Miramichi - High Speed Internet	Entreprise Miramichi - Internet haute vitesse	122,859.00
13 RDC / SDR	800.002	Town of Caraquet - Infrastructure Upgrades	Ville de Caraquet - rénovations à l'infrastructure	200,000.00
14 RDC / SDR	800.003	Village of Belledune - Strategic Infrastructure	Village de Belledune - infrastructure stratégique	500,000.00
15 RDC / SDR	800.004	Enterprise Chaleur - Chaleur Trail Network	Entreprise Chaleur - réseau de sentiers Chaleur	34,506.00
16 RDC / SDR	800.005	Town of Caraquet - Infrastructure Upgrades	Ville de Caraquet - rénovations à l'infrastructure	221,874.83
17 RDC / SDR	800.006	Town of Beresford - Industrial infrastructure	Ville de Beresford - infrastructure industriel	75,000.00
18 RDC / SDR	800.009	Enterprise Restigouche - Charlo Airport Commission	Entreprise Restigouche - Commission de l'Aéroport de Charlo	12,772.50
		TOTAL (18 projects / 18 projets)		2,030,665.82

	4305.000	TOTAL DEVELOPMENT FUND / FONDS DE DÉVELOPPEMENT TOTAL		
1 RDC / SDR	100.072	Université de Moncton - Moncton Campus	Université de Moncton - campus de Moncton	27,263.39
2 RDC / SDR	100.113	World Pond Hockey Championship 2008	World Pond Hockey Championship 2008	100,000.69
3 RDC / SDR	100.118	Atlantic Cancer Research Institute	Institut atlantique de recherche sur le cancer	400,000.00
4 FISH / P	100.126	Department of Fisheries - Feasibility Study for the New Brunswick Boat Building Industry / Fundy Marine Service Centre	Ministère des Pêches - étude de faisabilité sur l'industrie marine pour le Nouveau-Brunswick / Centre de services maritimes Fundy	85,000.00
5 RDC / SDR	100.128	Air Cargo Market Analysis - GMIA	Analyse du marché du fret aérien - AIGM	38,558.33
6 T / T	100.132	Pointe-du-Chêne Wharf	Pointe-du-Chêne - quai	125,000.00
7 NR / RN	100.135	Wetlands Sustainability Fund - Ducks Unlimited	Fonds de durabilité des milieux humides - Canards Illimités	1,000,000.00
8 AFA / APA	100.137	Atlantic Beef Products Inc. - Albany, P.E.I.	Atlantic Beef Products Inc. - Albany (Î.-P.-É.)	1,000,000.00
9 BNB / ENB	100.143	BNB - Bioenergy, Biochemical Industry Study	ENB - étude sur l'industrie de la bioénergie et de la biochimie	226,000.00

10 AFA / APA	100.145	New Brunswick Hog Producers	Producteurs de porc du Nouveau-Brunswick	800,000.00
11 RDC / SDR	100.146	New Brunswick Maple Syrup Association Inc.	Association Acéricole du Nouveau-Brunswick Inc.	100,000.00
12 TP / TP	100.148	Cape Enrage	Cape Enrage	93,000.00
13 TP / TP	100.149	River Valley Visitor Information Centre	Centre d'information aux visiteurs de la vallée du fleuve	200,000.00
14 TP / TP	100.150	Northeast Regional Development Initiative	Initiative pour le développement régional du Nord-Est	411,894.09
15 NR / RN	100.151	Silviculture Management for Maple Sugar Producers	Gestion sylvicole pour producteurs de sirop d'érable	300,000.00
16 NR / RN	100.152	Exploration Assistance Programs	Programmes d'aide à l'exploration minière	941,087.59
17 E / E	100.153	Alternative Energy Options Development	Élaboration d'options en énergie de remplacement	699,282.36
18 TP / TP	100.154	Northern Lights Trail Blazers Inc.	Northern Lights Trail Blazers Inc.	25,000.00
19 AFA / APA	100.155	Shellfish Development Program	Programme de développement des mollusques	45,565.00
20 AFA / APA	100.157	Strategic Investments for the Agriculture and Agri-Food Sector	Investissements stratégiques pour le secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire	1,043,365.02
21 RDC / SDR	100.158	Université de Moncton	Université de Moncton	104,715.76
22 RDC / SDR	100.159	Canada East Air Cargo Gateway Inc.	Canada East Air Cargo Gateway Inc.	34,368.00
23 E / E	100.160	MOE - Business Development Officer	MDE - agent de développement des affaires	106,282.73
24 AFA / APA	100.161	Areas of Intervention and Investments	Secteurs d'intervention et d'investissement	928,004.30
25 FISH / P	00.161A	Areas of Intervention and Investments	Secteurs d'intervention et d'investissement	503,816.95
26 TP / TP	100.162	Direct Fredericton-U.K. Flights	Vols directs Fredericton - Royaume-Uni	250,000.00
27 BNB / ENB	100.163	Investment Attraction	Attraction d'investissements	1,994,595.40
28 TP / TP	100.164	Parlee Beach	Parlee Beach	72,785.02
29 TP / TP	100.165	European Marketing - France	Marketing en Europe - France	100,000.00
30 TP / TP	100.166	European Marketing - Germany	Marketing en Europe - Allemagne	44,286.56
31 TP / TP	100.167	*L'Acadie des terres et forêts en fête*	*L'Acadie des terres et forêts en fête*	47,000.00
32 TP / TP	100.168	Tourism Product Development Strategy	Stratégie du développement du produit touristique	49,682.20
33 TP / TP	100.169	Hearst Lodge	Hearst Lodge	75,000.00
34 TP / TP	100.171	Fundy Trail and UNESCO Biosphere Designation Project	Sentier Fundy et projet de désignation de biosphère par l'UNESCO	40,000.00
35 TP / TP	100.172	Le Pays de la Sagouine Inc. - Product Development	Le Pays de la Sagouine Inc. - développement de produit	350,000.00
36 RDC / SDR	100.173	Institut Canadien de Recherche en Politiques et Administration Publiques	Institut Canadien de Recherche en Politiques et Administration Publiques	25,000.00
37 TP / TP	100.174	Saint John River Heritage Corridor	Corridor patrimonial du fleuve Saint-Jean	99,991.81
38 RDC / SDR	100.175	Le Pays de la Sagouine Inc. - Infrastructure Upgrades	Le Pays de la Sagouine Inc. - rénovations à l'infrastructure	23,852.00
39 TP / TP	100.177	Le Pays de la Sagouine Inc. - Product Development	Le Pays de la Sagouine Inc. - développement de produit	300,000.00
40 AFA / APA	100.178	Harness Racing New Brunswick	Courses attelées au Nouveau-Brunswick	306,033.81
41 RDC / SDR	100.179	Enterprise South-East - Access Road	Entreprise Sud-Est - chemin d'accès	50,000.00
42 TP / TP	100.180	In Market Events Marketing 08-09	Marketing d'activités en 2008-2009	142,384.39
43 TP / TP	100.181	Ferguson Audio Productions	Ferguson Audio Productions	130,000.17
44 BNB / ENB	100.183	Trapster Inc.	Trapster Inc.	17,500.00
45 RDC / SDR	00.183A	Trapster Inc.	Trapster Inc.	17,500.00
46 RDC / SDR	100.184	TIANB - 2009 Conference	AITNB - conférence de 2009	25,000.00
47 RDC / SDR	100.185	Enterprise South-East - Shediac Tourism Strategy	Entreprise Sud-Est - stratégie touristique de Shediac	45,000.00
48 RDC / SDR	100.186	Enterprise Restigouche - Tourism Tools Development	Entreprise Restigouche - développement d'outils touristiques	45,000.00
49 TP / TP	100.187	Innovation and Leadership	Innovation et Leadership	44,247.79
50 TP / TP	100.188	Snowmobile Trail Refurbishment	Rénovation des pistes de motoneige	81,670.00
51 RDC / SDR	100.191	Club de motoneige de Saint-Quentin Inc.	Club de motoneige de Saint-Quentin Inc.	25,000.00
52 RDC / SDR	100.192	Atlantic ECONOMUSEUM Network	Réseau ÉCONOMUSÉE de l'Atlantique	20,000.00
53 TP / TP	100.193	Le Pays de la Sagouine Inc. - Management Review	Le Pays de la Sagouine Inc. - révision de la gestion	20,436.83
54 RDC / SDR	00.193A	Le Pays de la Sagouine Inc. - Management Review	Le Pays de la Sagouine Inc. - révision de la gestion	6,563.17
55 TP / TP	100.195	Le Pays de la Sagouine Inc. - Infrastructure repairs	Le Pays de la Sagouine Inc. - réparations de l'infrastructure	60,000.00
56 IGA / MAI	100.196	Language Industry Development	Développement de l'industrie de la langue	100,000.00

		TOTAL (56 projects / 56 projets)		13,946,733.36

	9252.000	COMMUNITY ECONOMIC DEVELOPMENT AGREEMENT / ENTENTE SUR LE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE COMMUNAUTAIRE		
1 BNB / ENB	.001	Enterprise South-East	Entreprise Sud-Est	84,984.42
2 BNB / ENB	.002	Enterprise Miramichi	Entreprise Miramichi	81,552.84
3 BNB / ENB	.003	Enterprise Grand Falls Region	Entreprise Région Grand-Sault	81,617.42
4 BNB / ENB	.004	Enterprise Madawaska	Entreprise Madawaska	85,666.94
5 BNB / ENB	.005	Enterprise Charlotte	Entreprise Charlotte	81,683.54
6 BNB / ENB	.006	Enterprise Fredericton	Entreprise Fredericton	100,144.36
7 BNB / ENB	.007	Enterprise Peninsula	Entreprise Péninsule	92,329.80
8 BNB / ENB	.008	Enterprise Greater Moncton	Entreprise Grand Moncton	119,082.52
9 BNB / ENB	.009	Enterprise Carleton Region	Entreprise Région Carleton	81,656.86
10 BNB / ENB	.010	Enteprise Kent	Entreprise Kent	83,748.68
11 BNB / ENB	.011	Enterprise Chaleur	Entreprise Chaleur	85,852.50
12 BNB / ENB	.012	Enterprise Restigouche	Entreprise Restigouche	83,258.80
13 BNB / ENB	.013	Enterprise Saint John	Entreprise Saint John	112,282.58
14 BNB / ENB	.014	Enterprise Fundy	Entreprise Fundy	89,256.60
15 BNB / ENB	.015	Enterprise Central NB	Entreprise Centre NB	92,746.84
		TOTAL		1,355,864.70

	4310.000	COMMUNITY ECONOMIC DEVELOPMENT FUND / FONDS DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE COMMUNAUTAIRE		
1 BNB / ENB	101.0000	Enterprise Saint John	Entreprise Saint John	109,000.00
2 BNB / ENB	102.0000	Enterprise Fredericton	Entreprise Fredericton	67,937.00
3 BNB / ENB	103.0000	Enterprise Greater Moncton	Entreprise Grand Moncton	100,355.00
4 BNB / ENB	104.0000	Enterprise Charlotte	Entreprise Charlotte	58,139.00
5 BNB / ENB	105.0000	Enterprise Fundy	Entreprise Fundy	78,990.00
6 BNB / ENB	106.0000	Enterprise Central NB	Entreprise Centre NB	55,322.00
7 BNB / ENB	107.0000	Enteprise Kent	Entreprise Kent	64,048.00
8 BNB / ENB	108.0000	Enterprise South-East	Entreprise Sud-Est	56,386.00
9 BNB / ENB	109.0000	Enterprise Miramichi	Entreprise Miramichi	76,652.00
10 BNB / ENB	110.0000	Enterprise Carleton Region	Entreprise Région Carleton	57,080.20
11 BNB / ENB	111.0000	Enterprise Madawaska	Entreprise Madawaska	57,393.00
12 BNB / ENB	112.0000	Enterprise Grand Falls Region	Entreprise Région Grand-Sault	53,924.21
13 BNB / ENB	113.0000	Enterprise Restigouche	Entreprise Restigouche	62,263.90
14 BNB / ENB	114.0000	Enterprise Chaleur	Entreprise Chaleur	77,480.00
15 BNB / ENB	115.0000	Enterprise Peninsula	Entreprise Péninsule	100,187.20
16 RDC / SDR	116.1045	Shepody River System Enhancement	Amélioration du réseau de la rivière Shepody	2,500.00
17 RDC / SDR	116.1046	Festival acadien - Repositioning Study	Festival acadien - étude de repositionnement	25,000.00
18 RDC / SDR	116.1047	Development Plan - Downtown Edmundston	Plan de développement - centre-ville d'Edmundston	18,000.00
19 RDC / SDR	116.1049	Feasability Study - Heritage House	Étude de faisabilité - maison patrimoniale	20,000.00
20 RDC / SDR	116.1052	Town of Shediac - Conversion of the Grande-Voile Theatre	Ville de Shediac - conversion du Théâtre de la Grande-Voile	14,808.26
21 RDC / SDR	116.1054	Needs Analysis Report	Rapport sur l'analyse des besoins	3,000.00
22 RDC / SDR	116.1060	Tourism Industry Association of New Brunswick	Association de l'industrie touristique du Nouveau-Brunswick	12,500.00
23 RDC / SDR	116.1062	Enterprise Grand Falls Region - Tourism Improvements	Entreprise Région Grand-Sault - améliorations touristiques	2,000.00
24 RDC / SDR	116.1063	Enterprise Fundy - Town of Sussex Strategic Plan	Entreprise Fundy - plan stratégique de la ville de Sussex	15,000.00
25 BNB / ENB	116.1064	BNB - Regulatory Cost of Compliance Survey	ENB - coût réglementaire d'enquête de conformité	58,500.00
26 RDC / SDR	116.1065	Enterprise Fredericton - York Street Train Station	Entreprise Fredericton - gare ferroviaire de la rue York	7,750.00
27 RDC / SDR	116.1066	Enterprise Grands Falls Region - Development of Business Competitiveness	Entreprise Région Grand-Sault - développement de la compétitivé des entreprises	4,825.00

28 AFA / APA	116.1067	AA - Feasibility Study for Grain and Soybean Processing Facility	AA - étude de faisabilité d'une installation de traitement des grains et du soja	34,650.00
29 BNB / ENB	116.1068	Contact Centre Study - Phase II	Étude sur les centres de contact - phase II	10,000.00
30 RDC / SDR	116.1069	AcadieNor Inc.	AcadieNor Inc.	15,000.00
31 RDC / SDR	116.1070	DPG	DPG	90,000.00
32 RDC / SDR	116.1072	Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick	Association francophone des municipalités du Nouveau-Brunswick	1,500.00
33 BNB / ENB	116.1074	St. John River Valley Tourism Association - Speciality Brochures	St. John River Valley Tourism Association - dépliants thématiques	402.00
34 RDC / SDR	116.1075	City of Campbellton - Strategic Infrastructure	Ville de Campbellton - infrastructure stratégique	60,000.00
35 BNB / ENB	116.1076	Unleasing Innovation	Unleasing Innovation	5,000.00
36 BNB / ENB	116.1077	Centre d'accueil et d'intégration	Centre d'accueil et d'intégration	15,000.00
37 BNB / ENB	116.1078	Workforce Expansion Initiative	Initiative d'expansion de la main-d'oeuvre	15,000.00
38 BNB / ENB	116.1079	Awareness Campaign	Campagne de sensibilisation	5,325.00
39 BNB / ENB	116.1080	Enterprise Restigouche - Website	Enterprise Restigouche - site Web	1,350.00
40 RDC / SDR	116.2035	Enterprise Kent - La Bergerie aux 4 Vents	Entreprise Kent - La Bergerie aux 4 Vents	15,000.00
41 RDC / SDR	116.2036	Enterprise Kent - L'Héron Tea Shop	Entreprise Kent - L'Héron Tea Shop	11,500.00
42 RDC / SDR	116.2038	2007 Conference - TIANB	Conférence de 2007 - AITNB	5,000.00
43 RDC / SDR	116.2039	Business Development Initiative	Initiative de développement de commerces	25,000.00
44 RDC / SDR	116.2040	Université de Moncton - Edmundston Campus	Université de Moncton - campus d'Edmundston	15,000.00
45 RDC / SDR	116.2041	Enterprise Kent - Les Cadres Bourgeois Picture Framing Inc.	Entreprise Kent - Les Cadres Bourgeois Picture Framing Inc.	22,300.00
46 RDC / SDR	116.2046	Enterprise Greater Moncton - Canadian Franchise Association	Entreprise Grand Moncton - Association de franchise canadienne	20,000.00
47 RDC / SDR	116.2047	Enterprise Madawaska - Entreprise Network	Entreprise Madawaska - Réseau Entreprise	5,000.00
48 RDC / SDR	116.2048	Enterprise South-East - Tourism Development Officer	Entreprise Sud-Est - agent de développement touristique	55,000.00
49 RDC / SDR	116.2049	Enterprise Madawaska - Enseignes Pattison Sign Group	Entreprise Madawaska - Enseignes Pattison Sign Group	20,000.00
50 RDC / SDR	116.2051	Forum on the Development of Cooperatives in Acadia	Forum sur le développement coopératif en Acadie	2,500.00
51 RDC / SDR	116.2052	North Western Strategic Initiative - New Business Recruitment 2008-2010	Initiative stratégique pour le Nord-Ouest - prospection d'entreprises 2008-2010	32,200.88
52 RDC / SDR	116.2054	Enterprise Miramichi - JAN Associates	Entreprise Miramichi - JAN Associates	2,500.00
53 BNB / ENB	116.2056	Léon Chouinard - Business Plan	Léon Chouinard - plan d'affaires	3,000.00
54 BNB / ENB	116.2057	Léon Chouinard - Website and Floor Plan	Léon Chouinard - site Web et plan d'étage	10,000.00
55 BNB / ENB	116.2058	Financial Analysis Workshop	Atelier sur l'analyse financière	6,100.00
56 BNB / ENB	116.2059	Marketing Materials - Town of Florenceville-Bristol	Documents de marketing - ville de Florenceville-Bristol	7,000.00
57 BNB / ENB	116.2060	Camping Pokemouche - Business Plan	Camping Pokemouche - plan d'affaires	5,000.00
58 BNB / ENB	116.2061	Allisco - Strategic Realignment	Allisco - réalignement stratégique	15,000.00
59 BNB / ENB	116.2062	Maguires Cove Barge Facility	Installation de barge de l'anse Maguires	10,000.00
60 BNB / ENB	116.2063	Mario Cormier - Business Plan	Mario Cormier - plan d'affaires	2,000.00
61 BNB / ENB	116.2064	Gagnon Ornamental - Customized Strategic Assistance - Phase II	Gagnon Ornamental - Service d'Intervention sur Mesure - phase II	2,000.00
62 BNB / ENB	116.2065	Business Retention and Expansion for Young Entrepreneurs	Maintien et expansion des entreprises à l'intention des jeunes entrepreneurs	25,500.00
63 BNB / ENB	116.2066	M & M Services Inc. - Business Plan	M & M Services Inc. - plan d'affaires	2,250.00
64 BNB / ENB	116.2067	Érablière de la Montagne Verte - Business Plan	Érablière de la Montagne Verte - plan d'affaires	3,000.00
65 BNB / ENB	116.2068	M & M Services Inc. - Customized Strategic Assistance - Phase II	M & M Service Inc. - Service d'Intervention sur Mesure - phase II	2,000.00
66 BNB / ENB	116.2069	Beach Development Plan	Plan d'aménagement de la plage	4,925.00
67 RDC / SDR	116.3006	OTEM	OTEM	25,000.00
68 RDC / SDR	116.3011	The Irish Festival Inc.	The Irish Festival Inc.	5,000.00
69 RDC / SDR	116.3012	Enterprise Madawaska - OTEM	Entreprise Madawaska - OTEM	12,000.00
70 RDC / SDR	116.3013	Association des radios communautaires acadiennes du Nouveau-Brunswick Inc.	Association des radios communautaires acadiennes du Nouveau-Brunswick Inc.	10,000.00
71 RDC / SDR	116.3014	Enterprise Greater Moncton - E.G.M. Branding	Entreprise Grand Moncton - E.G.M. - valorisation de la marque	5,325.00
72 RDC / SDR	116.3015	Enterprise Charlotte - Tourism Initiative	Entreprise Charlotte - initiative touristique	1,000.00

73 BNB / ENB	116.4043	Chemical Engineering - Senior Class Project	Génie chimique - projet de classe terminale	15,000.00
74 RDC / SDR	116.4046	City of Saint John - Sunwing Airlines	Ville de Saint John - Sunwing Airlines	102,629.00
75 BNB / ENB	116.4054	Enterprise Network - Operations	Réseau Entreprise - fonctionnement	42,000.00
76 RDC / SDR	116.4065	Town of Bouctouche - Design Study for Development of a Sports Centre	Ville de Bouctouche - étude de conception pour l'élaboration d'un centre sportif	10,000.00
77 RDC / SDR	116.4067	Adair's Wilderness Lodge - Expansion	Adair's Wilderness Lodge - agrandissement	26,500.00
78 RDC / SDR	116.4070	Poley Mountain Resorts Ltd. - Long-Range Development Plan	Poley Mountain Resorts Ltd. - plan d'aménagement à long terme	3,099.00
79 RDC / SDR	116.4081	Enterprise Greater Moncton - 2008 Youth Entrepreneurship Challenge	Entreprise Grand Moncton - Défi Entrepreneurship Jeunesse 2008	10,000.00
80 BNB / ENB	116.4083	IT Services - Operating Costs	Services de TI - coûts de fonctionnement	26,450.00
81 RDC / SDR	116.4085	Enterprise Madawaska - Economic Initiative	Entreprise Madawaska - initiative économique	11,250.00
82 RDC / SDR	116.4086	Enterprise Kent - Education Forum	Entreprise Kent - forum sur l'éducation	20,000.00
83 RDC / SDR	116.4096	Enterprise South-East - Special Industry Projects	Entreprise Sud-Est - projets spéciaux d'industrie	75,000.00
84 RDC / SDR	116.4097	Enterprise Grand Falls Region - Provincial Congress	Enterprise Région Grand-Sault - congrès provincial	2,300.00
85 RDC / SDR	116.4098	Enterprise Peninsula - Popes Museum	Entreprise Péninsule - Musée des Papes	15,000.00
86 RDC / SDR	116.4099	Enterprise Charlotte - Tourism Event	Entreprise Charlotte - événement touristique	10,000.00
87 RDC / SDR	116.4100	Enterprise Charlotte - Fall Tourism Initiative	Entreprise Charlotte - initiative touristique d'automne	4,000.00
88 RDC / SDR	116.4101	Entreprise Madawaska - Economic Development Activities	Enterprise Madawaska - activités de développement économique	12,153.78
89 BNB / ENB	116.4102	PGS - Multicultural Event	SCD - événement multiculturel	2,500.00
90 RDC / SDR	116.4103	Corporation de développement du Grand Caraquet Inc.	Corporation de développement du Grand Caraquet Inc.	70,000.00
91 RDC / SDR	116.4104	Poley Mountain Resorts Ltd.	Poley Mountain Resorts Ltd.	100,000.00
92 RDC / SDR	116.4105	La Chambre de commerce de Grand-Sault, St-André et Drummond	La Chambre de commerce de Grand-Sault, St-André et Drummond	2,500.00
93 RDC / SDR	116.4106	TADD - Miramichi	ACIV - Miramichi	3,000.00
94 BNB / ENB	116.4107	EDAC - Enterprise Network 2009	ACDE - Réseau Entreprise 2009	1,390.00
95 RDC / SDR	201.0001	Moncton Office Operations	Bureau de Moncton - activités	109,761.16
		TOTAL (95 projects / 96 projets)		2,573,901.59

	4271.000	FAMILY AND YOUTH CAPITAL ASSISTANCE PROGRAM / PROGRAMME D'AIDE EN CAPITAL À LA FAMILLE ET À LA JEUNESSE		
1 RDC / SDR	101.006	Friends of Lord Beaverbrook School - playground - Campbellton	Amis de l'école Lord Beaverbrook - terrain de jeu - Campbellton	14,296.00
2 RDC / SDR	102.012	Dalhousie Lions Club - Renovation	Club Lions de Dalhousie - rénovation	15,000.00
3 RDC / SDR	102.013	Friends of the Park Committee - Playground - Dundee	Comité des amis du parc - terrain de jeu - Dundee	9,000.00
4 RDC / SDR	102.014	Village of Eel River Crossing - Playground	Village d' Eel River Crossing - terrain de jeu	13,000.00
5 RDC / SDR	102.015	Eel River Crossing Volunteer Fire Department - Equipment Purchase	Pompiers voluntaires d'Eel River Crossing - achat d'équipement	6,700.00
6 RDC / SDR	102.016	Royal Canadian Legion No. 17 - Renovation - Dalhousie	Legion royale canadienne, filiale 17 - rénovation - Dalhousie	44,127.00
7 RDC / SDR	104.008	Cité de l'Amitié Parent Committee - Playground - Bathurst	Comité de parents Cité de l'Amité - terrain de jeu - Bathurst	15,000.00
8 RDC / SDR	105.006	Club de l'âge d'or d'Allardville Inc. - Renovation	Club de l'âge d'or d'Allardville Inc. - rénovation	5,407.00
9 RDC / SDR	106.012	Village of Maisonnette - Outdoor Rink	Village de Maisonnette - patinoire extérieure	7,500.00
10 RDC / SDR	106.013	Village of Bertrand - Playground	Village de Bertrand - terrain de jeu	12,113.00
11 RDC / SDR	106.014	Club du bel âge de Caraquet, Inc. - Renovation	Club du bel âge de Caraquet, Inc. - rénovation	26,578.00
12 RDC / SDR	106.015	Bébittes acadiennes - Sport Field - Caraquet	Bébittes acadiennes - terrain de sport - Caraquet	8,000.00
13 RDC / SDR	107.009	Centre communautaire Ste-Cécile - Renovation	Centre communautaire Ste-Cécile - rénovation	4,803.00
14 RDC / SDR	107.010	Centre d'activités La Ruche - Improvement - Lamèque	Centre d'activités La Ruche - amélioration - Lamèque	4,500.00
15 RDC / SDR	107.011	Village of Sainte-Marie-Saint-Raphaël - Park	Village de Sainte-Marie-Saint-Raphaël - parc	10,459.00
16 RDC / SDR	108.014	Centre Chevaliers Pont Landry Inc. - Renovation	Centre Chevaliers Pont Landry Inc.- rénovation	5,035.00
17 RDC / SDR	108.015	Village of Saint-Isidore - Tennis Court and Skateboard Park	Village de Saint-Isidore - terrain de tennis et parc de planche à roulettes	20,000.00
18 RDC / SDR	108.016	Paroisse St-Martyrs Canadiens de Pont-Landry - Scout Building	Paroisse St-Martyrs Canadiens de Pont-Landry - local scout	1,726.00
19 RDC / SDR	108.017	Association Sports et Loisirs de Duguayville - Renovation	Association Sports et Loisirs de Duguayville - rénovation	4,892.00
20 RDC / SDR	109.007	Club de l'âge d'or de Haut-Sheila Inc.- Renovation	Club de l'âge d'or de Haut-Sheila Inc.- rénovation	15,461.00

21 RDC / SDR	109.008	Camp Jeunesse Richelieu Inc. - Renovation - Tracadie-Sheila	Camp Jeunesse Richelieu Inc. - rénovation - Tracadie-Sheila	16,000.00
22 RDC / SDR	110.007	Father Morrisey Community Centre - Renovation - Bartibog	Father Morrisey Community Centre - rénovation - Bartibog	2,261.00
23 RDC / SDR	110.008	Association des loisirs Saint-Bernard Inc. - Neguac - Recreational Facility	Association des loisirs Saint-Bernard Inc. - Neguac - installation récréative	7,800.00
24 RDC / SDR	110.009	Centre scolaire-communautaire La Fontaine Parent Committee - Playground - Neguac	Comité de parents du centre scolaire-communautaire La Fontaine - terrain de jeu - Neguac	15,000.00
25 RDC / SDR	110.010	Royal Canadian Legion Br. #061 - Renovation - Neguac	Légion royale canadienne, filiale 061 - rénovation - Neguac	32,000.00
26 RDC / SDR	111.010	Miramichi Recreation Council Inc. - Black River Hall Renovation	Miramichi Recreation Council Inc. - rénovation de la salle Black River	25,000.00
27 RDC / SDR	111.011	Napan-St. Margaret's Consolidated Recreation Council - Baseball Field	Napan-St. Margaret's Consolidated Recreation Council - terrain de baseball	975.00
28 RDC / SDR	111.012	Minor Baseball - Baie-Sainte-Anne - Baseball Field	Baseball mineur - Baie-Sainte-Anne - terrain de baseball	8,900.00
29 RDC / SDR	111.013	Loggieville Centennial Park and Recreation Commission - Renovation	Loggieville Centennial Park and Recreation Commission - rénovation	4,600.00
30 RDC / SDR	112.007	Nelson Softball Association - Recreation Centre Renovation	Nelson Softball Association - rénovation du centre récréatif	32,383.00
31 RDC / SDR	112.008	Chatham Head Recreation and Community Centre - Improvement	Chatham Head Recreation and Community Centre - amélioration	20,000.00
32 RDC / SDR	112.009	Miramichi Minor Baseball Association - Baseball Field	Miramichi Minor Baseball Association - terrain de baseball	4,469.00
33 RDC / SDR	113.008	Bridges of Canada Inc. - Playground - Taxis River	Bridges of Canada Inc. - terrain de jeu - Taxis River	14,870.00
34 RDC / SDR	113.009	Village of Doaktown - Ball Field	Village de Doaktown - terrain de balle	1,512.00
35 RDC / SDR	113.010	Community of Barnaby River "Communities in Action Program" - Community Park	Collectivité de Barnaby River - Communautés scolaires en ACTION - parc communautaire	4,293.00
36 RDC / SDR	114.011	Richibucto-Village Volunteer Fire Department - Equipment Purchase	Pompiers voluntaires de Richibucto-Village - achat d'équipement	18,700.00
37 RDC / SDR	114.012	Club de loisirs d'âge d'or - Improvements - Saint-Louis de Kent	Club de loisirs d'âge d'or - améliorations - Saint-Louis de Kent	5,000.00
38 RDC / SDR	114.013	Kent Lake Recreational Lodge Inc. - Renovation - Saint-Charles	Chalet Récréatif Kent Lake Inc. - rénovation - Saint-Charles	6,000.00
39 RDC / SDR	114.014	Saint-Louis de Kent Volunteer Fire Department - Equipment Purchase	Brigade de pompiers volontaires de Saint-Louis de Kent - achat d'équipement	6,800.00
40 RDC / SDR	115.007	Conseil Récréatif de Saint-Paul-de-Kent - Multipurpose Park	Conseil Récréatif de Saint-Paul-de-Kent - parc multifonctionnel	50,000.00
41 RDC / SDR	115.008	Saint-Paul School Parent Committee - Playground	Comité de parents de l'école de Saint-Paul - terrain de jeu	15,000.00
42 RDC / SDR	115.009	Bouctouche Volunteer Fire Department - Equipment Purchase	Brigade de pompiers volontaires de Bouctouche - achat d'équipement	27,000.00
43 RDC / SDR	116.014	Le Club d'âge d'or de St-Philippe - Renovation	Le Club d'âge d'or de St-Philippe - rénovation	1,500.00
44 RDC / SDR	116.015	Village des Sources en Acadie - Renovation - Cap-Pele	Village des Sources en Acadie - rénovation - Cap-Pele	50,000.00
45 RDC / SDR	116.016	Club récréatif de Grande-Digue Inc. - Improvement	Club récréatif de Grande-Digue - amélioration	16,333.00
46 RDC / SDR	116.017	Conseil récréatif de Cocagne Inc. - Arena	Conseil récréatif de Cocagne Inc. - aréna	37,000.00
47 RDC / SDR	117.014	Village of Cap-Pelé - Community Centre Renovation	Village de Cap-Pelé - rénovation du centre communautaire	6,383.00
48 RDC / SDR	117.015	Club d'âge d'or Ste-Thérèse Cap-Pelé Inc. - Renovation	Club d'âge d'or Ste-Thérèse Cap-Pelé Inc. - rénovation	7,000.00
49 RDC / SDR	117.016	Club d'âge d'or "Recontres Amicales" de Haute-Abougane - Renovation	Club d'âge d'or "Recontres Amicales" de Haute-Abougane - rénovation	4,500.00
50 RDC / SDR	117.017	Pointe du Chêne Recreational and Community Centre Ltd - Multipurpose Centre	Pointe du Chêne Recreational and Community Centre Ltd. - centre multifonctionnel	36,350.00
51 RDC / SDR	117.018	Le club d'âge d'or acadien de Shediac Inc. - Renovation	Le club d'âge d'or acadien de Shediac Inc. - rénovation	3,880.00
52 RDC / SDR	118.005	Dorchester Fire Department - Equipment Purchase	Service d'incendie de Dorchester - achat d'équipement	6,000.00
53 RDC / SDR	118.006	Village of Dorchester - Community Centre Renovation	Village de Dorchester - rénovation du centre communautaire	13,000.00
54 RDC / SDR	118.007	Royal Canadian Legion Sackville Br. #26 - Renovation	Légion royale canadienne, Sackville, filiale 26 - rénovation	3,900.00
55 RDC / SDR	122.007	Royal Canadian Legion Branch #6 - Renovation - Moncton	Légion royale canadienne, filiale 6 - rénovation - Moncton	3,590.00
56 RDC / SDR	122.008	Moncton Curlers Association - Equipment Purchase	Moncton Curlers Association - achat d'équipement	3,800.00
57 RDC / SDR	122.009	YMCA - Moncton - Renovation	YMCA - Moncton - rénovation	18,000.00
58 RDC / SDR	123.005	Moncton Headstart Inc. - Playground	Moncton Headstart Inc. - terrain de jeu	14,000.00
59 RDC / SDR	126.003	West Riverview Home & School Association - Playground	Association foyer-école West Riverview - terrain de jeu	15,000.00
60 RDC / SDR	127.004	Albert Mines Road Senior Citizens - Centre	Albert Mines Road Senior Citizens - centre	1,700.00
61 RDC / SDR	127.005	Curryville Community Outreach Center Inc. - Renovation	Curryville Community Outreach Center Inc. - rénovation	8,300.00
62 RDC / SDR	128.007	Sussex & District Minor Ball Association - Baseball Field	Sussex & District Minor Ball Association - terrain de baseball	5,913.00

63	RDC / SDR	128.008	Lower Millstream Community Hall - Renovation	Salle communautaire de Lower Millstream - rénovation	2,200.00
64	RDC / SDR	129.008	The Royal Canadian Legion Hampton Br. #28 - Renovation	Légion royale canadienne, Hampton, filiale 28 - rénovation	12,583.00
65	RDC / SDR	131.001	St. Joseph's Community Centre - Playground - Saint John	St. Joseph's Community Centre - terrain de jeu - Saint John	5,576.00
66	RDC / SDR	131.002	Loch Lomond Home & School Association - Playground - Saint John	Association foyer-école Loch Lomond - terrain de jeu - Saint John	15,000.00
67	RDC / SDR	131.003	Latimore Lake and Area Community Association Inc. - Playground - Saint John	Latimore Lake and Area Community Association Inc. - terrain de jeu - Saint John	5,500.00
68	RDC / SDR	135.001	Centennial Home & School - Playground - Saint John	Foyer-école Centennial - terrain de jeu - Saint John	15,000.00
69	RDC / SDR	135.002	Millidgeville PEAK (Parents Encouraging Active Kids) Committee - Park	Millidgeville PEAK (Parents Encouraging Active Kids) Committee - parc	25,000.00
70	RDC / SDR	136.006	Seawood School PSSC - Playground - Saint John	CPAE de l'école Seawood - terrain de jeu - Saint John	6,200.00
71	RDC / SDR	137.008	Greenwich Recreation Association Inc. - Hall	Greenwich Recreation Association Inc. - salle	3,590.00
72	RDC / SDR	139.003	Town of Saint Andrews - Arena	Ville de Saint Andrews - aréna	50,000.00
73	RDC / SDR	139.004	Town of Saint Andrews - Mallory Sports Field Clubhouse	Ville de Saint Andrews - pavillon pour terrrain sportif Mallory	27,142.00
74	RDC / SDR	141.016	Grand Lake Lodge #47 - Renovation	Grand Lake Lodge #47 - rénovation	4,000.00
75	RDC / SDR	141.017	Chipman-Minto Lions Club - Renovation	Chipman-Minto Lions Club - rénovation	3,802.00
76	RDC / SDR	141.018	Jemseg Lions Club - Renovation	Jemseg Lions Club - rénovation	1,700.00
77	RDC / SDR	141.019	Chipman Youth Centre Inc. - Equipment Purchase	Chipman Youth Centre Inc. - achat d'équipement	634.00
78	RDC / SDR	141.020	Village of Minto - Arena and Recreational Area	Village de Minto - aréna et aire de loisirs	4,560.00
79	RDC / SDR	141.021	The Alfred Ashburne Memorial Royal Canadian Legion Br. #71 - Renovation - Gagetown	Légion royale canadienne, Alfred Ashburne Memorial, filiale 71 - rénovation - Gagetown	1,565.00
80	RDC / SDR	142.005	Fredericton Minor Baseball Association - Batting Cage	Fredericton Minor Baseball Association - cage des frappeurs	3,867.00
81	RDC / SDR	143.006	The Kinsmen Club of Nashwaaksis Inc. - Renovation	The Kinsmen Club of Nashwaaksis Inc. - rénovation	11,530.00
82	RDC / SDR	143.007	Pepper Creek Area Recreation Council Inc. - Playground	Pepper Creek Area Recreation Council Inc. - terrain de jeu	14,999.00
83	RDC / SDR	143.008	Noonan Recreation Council - Playing Field	Noonan Recreation Council - terrain de sport	10,887.00
84	RDC / SDR	143.009	Fredericton Regional Family Resource Centre Inc. - Renovation	Fredericton Regional Family Resource Centre Inc. - rénovation	30,000.00
85	RDC / SDR	143.010	City of Fredericton - Ball Field	Ville de Fredericton - terrain de balle	12,802.00
86	RDC / SDR	144.004	Lincoln Lions Club - Renovation	Lincoln Lions Club - rénovation	19,500.00
87	RDC / SDR	145.003	Royal Canadian Legion Br. #4 - Renovation - Fredericton	Légion royale canadienne, filiale 4 - rénovation - Fredericton	50,000.00
88	RDC / SDR	147.001	Village of Harvey - Playground	Village de Harvey - terrain de jeu	11,705.00
89	RDC / SDR	147.002	Scouts Rivorton Area - Building Renovation - Yoho Lake	Scouts Rivorton Area - rénovation de bâtiment - lac Yoho	40,000.00
90	RDC / SDR	148.016	Royal Canadian Legion Southampton Br. #27 - Renovation - Nackawic	Légion royale canadienne, Southampton, filiale 27 - rénovation - Nackawic	5,883.00
91	RDC / SDR	148.017	Keswick Valley Regional Complex - Arena	Keswick Valley Regional Complex - aréna	30,000.00
92	RDC / SDR	148.018	Keswick Ridge Community Hall - Renovation	Salle communautaire de Keswick Ridge - rénovation	5,000.00
93	RDC / SDR	148.019	Williamsburg Women's Institute - Improvement	Williamsburg Women's Institute - amélioration	4,597.00
94	RDC / SDR	149.008	Debec Women's Institute - Improvement	Debec Women's Institute - amélioration	1,000.00
95	RDC / SDR	149.009	Newburg Nuggets - Centre Renovation - Pembroke	Newburg Nuggets - rénovation du centre - Pembroke	11,400.00
96	RDC / SDR	149.010	Village of Meductic - Centre Renovation	Village de Meductic - rénovation du centre	3,900.00
97	RDC / SDR	149.011	Kirkland Community Hall Association - Renovation	Kirkland Community Hall Association - rénovation	4,800.00
98	RDC / SDR	150.013	Village of Centreville - Soccer/Rugby Field	Village de Centreville - terrain de soccer et de rugby	21,247.00
99	RDC / SDR	150.014	Town of Florenceville - Track and Field	Ville de Florenceville - piste d'athlétisme	7,831.00
100	RDC / SDR	150.015	Carleton-Victoria United Pentecostal Children's Camp - Renovation - Bannon	Carleton-Victoria United Pentecostal Children's Camp - rénovation - Bannon	5,000.00
101	RDC / SDR	151.002	Village of Perth-Andover - Playground	Village de Perth-Andover - terrain de jeu	15,000.00
102	RDC / SDR	152.006	Mgr-Lang School Parent Committee - Playground - Drummond	Comité de parents de l'école Mgr-Lang - terrain de jeu - Drummond	11,585.00
103	RDC / SDR	152.007	Town of Grand Falls - Soccer Field	Ville de Grand Falls - terrain de soccer	22,474.00
104	RDC / SDR	152.008	Town of Grand Falls - Park	Ville de Grand Falls - parc	4,247.00
105	RDC / SDR	153.004	Village of Kedgwick - Sport Field	Village de Kedgwick - terrain de sport	12,717.00
106	RDC / SDR	154.005	Club d'âge d'or de St-Basile Coop Ltée - Expansion	Club d'âge d'or de St-Basile Coop Ltée - agrandissement	10,000.00

107	RDC / SDR	154.006	Royal Canadian Legion Br. #25 of Edmundston - Renovation	Légion royale canadienne, Edmundston, filiale 25 - rénovation	40,000.00
108	RDC / SDR	155.004	Village des sources Resmavic Inc. - Building Renovation	Village des sources Resmavic Inc. - rénovation de bâtiment	18,200.00
109	RDC / SDR	155.005	Ernest-Lang School Parent Committee - Soccer Field - Saint-François	Comité de parents de l'école Ernest-Lang - terrain de soccer - Saint-François	5,000.00
110	RDC / SDR	155.006	Baker Brook Community Hall - Renovation	Salle communautaire de Baker Brook - rénovation	16,700.00
111	RDC / SDR	160.006	Eel Ground Community Volunteer Support Group - Playground	Eel Ground Community Volunteer Support Group - terrain de jeu	14,983.00
112	RDC / SDR	160.007	Eel Ground Recreation Council Inc. - Baseball Field	Eel Ground Recreation Council Inc. - terrain de baseball	14,500.00
			TOTAL (112 projects / 112 projets)		1,493,715.00

		4272.000	COMMUNITY EVENTS PROGRAM / PROGRAMME D'ÉVÉNEMENTS COMMUNAUTAIRES		
1	RDC / SDR	200.002	Bass River Country Fair	Bass River Country Fair	750.00
2	RDC / SDR	200.004	Boiestown Fair	Foire annuelle de Boiestown	500.00
3	RDC / SDR	200.006	Campbellton Salmon Festival	Festival du saumon de Campbellton	5,000.00
4	RDC / SDR	200.007	Charlo Fall Fair	Fête au village de Charlo	1,500.00
5	RDC / SDR	200.008	Summer Splash - Charlo	Splash d'été - Charlo	1,000.00
6	RDC / SDR	200.009	Chipman Summer Festival Homecoming Days	Chipman Summer Festival Homecoming Days	750.00
7	RDC / SDR	200.011	Festival Bon Ami Get Together Inc. - Dalhousie	Festival Bon Ami Get Together Inc. - Dalhousie	1,000.00
8	RDC / SDR	200.012	La Foire brayonne Inc. - Edmundston	La Foire brayonne Inc. - Edmundston	10,000.00
9	RDC / SDR	200.016	Regional Potato Festival - Grand Falls	Festival régional de la patate - Grand-Sault	5,000.00
10	RDC / SDR	200.017	Hartland Potato Festival	Festival de la patate de Hartland	750.00
11	RDC / SDR	200.018	Harvey Community Days	Harvey Community Days	750.00
12	RDC / SDR	200.020	Festival de la tourbe Inc. - Lamèque	Festival de la tourbe Inc. - Lamèque	10,000.00
13	RDC / SDR	200.021	Railway Days - McAdam	Railway Days - McAdam	500.00
14	RDC / SDR	200.022	Minto Coal Mining Festival	Festival du charbon de Minto	750.00
15	RDC / SDR	200.023	The Irish Festival Inc. - Miramichi	The Irish Festival Inc. - Miramichi	5,000.00
16	RDC / SDR	200.025	Festival Rendez-Vous - Neguac	Festival Rendez-Vous - Neguac	750.00
17	RDC / SDR	200.026	Oromocto Pioneer Days	Oromocto Pioneer Days	2,000.00
18	RDC / SDR	200.030	Festival des Pêches et de l'Aquaculture du NB Shippagan	Festival des Pêches et de l'Aquaculture du NB Shippagan	10,000.00
19	RDC / SDR	200.031	Les Festivités du demi-marathon - Saint-François	Les Festivités du demi-marathon - Saint-François	5,000.00
20	RDC / SDR	200.032	Festival country western de Saint-Isidore	Festival country western de Saint-Isidore	1,500.00
21	RDC / SDR	200.034	Festival des coques - St. Simon	Festival des coques - St. Simon	500.00
22	RDC / SDR	200.036	Festival Western de St-Quentin Inc.	Festival Western de St-Quentin Inc.	10,000.00
23	RDC / SDR	200.044	Festival des rameurs - Petit Rocher	Festival des rameurs - Petit Rocher	2,000.00
24	RDC / SDR	200.052	Mairseail Ceilteach Inc. - Tracadie-Sheila	Mairseail Ceilteach Inc. - Tracadie-Sheila	500.00
25	RDC / SDR	200.057	North Lake Field Days	North Lake Field Days	500.00
26	RDC / SDR	200.058	St. Martins Old Home Week	Semaine de l'hospitalité de St. Martins	750.00
27	RDC / SDR	200.061	Rock 'N Roll Festival Miramichi	Rock'N'Roll Festival Miramichi	5,000.00
28	RDC / SDR	200.062	Concert in the Common - Rothesay	Concert In the Common - Rothesay	500.00
29	RDC / SDR	200.063	New Maryland Day 2008	New Maryland Day 2008	500.00
30	RDC / SDR	200.066	West Side Days - Saint John	Journées de l'Ouest - Saint John	500.00
31	RDC / SDR	200.067	Hoyt Fall Fair Inc.	Hoyt Fall Fair Inc	750.00
32	RDC / SDR	200.068	Salisbury Community Days	Fête communautaire annuelle de Salisbury	500.00
33	RDC / SDR	200.070	Come Home Week - Fredencton Junction	Come Home Week - Fredencton Junction	500.00
34	RDC / SDR	200.073	Debec Days	Fête communautaire de Debec	500.00
35	RDC / SDR	200.075	Woodsman Festival - Pleasant Ridge	Festival des bûcherons - Pleasant Ridge	500.00
36	RDC / SDR	200.076	Sackville Fall Fair	Foire d'automne de Sackville	1,000.00
37	RDC / SDR	200.077	International Homecoming Festival - St. Stephen	International Homecoming Festival - St. Stephen	500.00
38	RDC / SDR	200.079	Richibucto Scallop Festival de pétoncles	Richibucto Scallop Festival de pétoncles	1,000.00
39	RDC / SDR	200.080	Festival du bon pêcheur de Pointe-Sapin	Festival du bon pêcheur de Pointe-Sapin	750.00

40 RDC / SDR	200.081	Alma Celebration Days	Alma Celebration Days	500.00
41 RDC / SDR	200.082	Meductic Fun Days	Meductic Fun Days	500.00
42 RDC / SDR	200.084	Annual Sandpiper Festival - Dorchester	Festival annuel des bécasseux - Dorchester	500.00
43 RDC / SDR	200.087	Festivin Inc. - Caraquet	Festivin Inc. - Caraquet	3,000.00
44 RDC / SDR	200.094	Doaktown Salmon and Fiddlehead Homecoming Festival	Doaktown Salmon and Fiddlehead Homecoming Festival	750.00
45 RDC / SDR	200.095	Festival des camionneurs - Baker Brook	Festival des camionneurs - Baker Brook	2,000.00
46 RDC / SDR	200.098	Nackawic Community Days	Fête communautaire de Nackawic	500.00
47 RDC / SDR	200.102	Riverview Winterlude	Riverview Winterlude	1,500.00
48 RDC / SDR	200.103	Irishfest 2008 - Moncton	Irishfest 2008 - Moncton	500.00
49 RDC / SDR	200.107	Brussels Sprouts Festival - Rogersville	Festival des choux de Bruxelles - Rogersville	1,000.00
50 RDC / SDR	200.113	Canada Day Celebration - Canterbury	Célébration de la fête du Canada - Canterbury	500.00
51 RDC / SDR	200.114	Shiretown Days Festival - Dorchester	Shiretown Days Festival - Dorchester	500.00
52 RDC / SDR	200.117	Fall Colours Festival - Saint-Antoine	Festival des couleurs d'automne - Saint-Antoine	500.00
53 RDC / SDR	200.118	Bathurst Hospitality Days	Journées d'hospitalité de Bathurst	5,000.00
54 RDC / SDR	200.123	Festival des mollusques Bouctouche	Festival des mollusques Bouctouche	5,000.00
55 RDC / SDR	200.138	Collette Annual Picnic	Pique-nique annuel de Collette	500.00
56 RDC / SDR	200.140	Saint-Sauveur Parish Picnic and Bazar	Bazar et pique-nique paroissial de Saint-Sauveur	500.00
57 RDC / SDR	200.143	Gala des aîné(e)s de la zone de Kent - Acadieville	Gala des aîné(e)s de la zone de Kent - Acadieville	500.00
58 RDC / SDR	200.146	Festival des huîtres de Maisonnette Inc.	Festival des huîtres de Maisonnette Inc.	500.00
59 RDC / SDR	200.149	Les Retrouvailles des gens de Bois-Blanc	Les Retrouvailles des gens de Bois-Blanc	500.00
60 RDC / SDR	200.154	Carnaval d'hiver de Saint-Ignace	Carnaval d'hiver de Saint-Ignace	500.00
61 RDC / SDR	200.155	Carnaval des Amis - Sainte-Anne-de-Kent	Carnaval des Amis - Sainte-Anne-de-Kent	1,000.00
62 RDC / SDR	200.162	2008 Family Canada Day Celebration - Grand Bay-Westfield	Célébrations familiales de la fête du Canada 2008 - Grand Bay-Westfield	500.00
63 RDC / SDR	200.166	Winterfest NB - Fredericton	Festhiver NB - Fredericton	5,000.00
64 RDC / SDR	200.169	Stickney Fun Days	Stickney Fun Days	500.00
65 RDC / SDR	200.175	Grand Manan Rotary Festival	Grand Manan Rotary Festival	1,000.00
66 RDC / SDR	200.180	Festival du pétoncle géant - Pointe-Verte	Festival du pétoncle géant - Pointe-Verte	2,000.00
67 RDC / SDR	200.183	Rogersville Picnic	Pique-nique de Rogersville	500.00
68 RDC / SDR	200.189	Maple Capital of Atlantic Canada Festival - Saint-Quentin	Festival de la capitale de l'érable de l'Atlantique - Saint-Quentin	500.00
69 RDC / SDR	200.190	Centreville Summerfest 2008	Fête d'été à Centreville 2008	500.00
70 RDC / SDR	200.191	Picnic Bazar - Notre-Dame	Pique-nique et bazar - Notre-Dame	500.00
71 RDC / SDR	200.192	Pique-nique du bon vieux temps - Saint-Louis de Kent	Pique-nique du bon vieux temps - Saint-Louis de Kent	500.00
72 RDC / SDR	200.199	Buttermilk Creek Fall Festival	Buttermilk Creek Fall Festival	500.00
73 RDC / SDR	200.200	Oromocto Family Snowfest 2009	Oromocto Family Snowfest 2009	1,000.00
74 RDC / SDR	200.201	L'Aquafête et la Ruée de Tracadie-Sheila	L'Aquafête et la Ruée de Tracadie-Sheila	2,872.00
75 RDC / SDR	300.009	Town of Shippagan (50th anniversary)	Ville de Shippagan (50e anniversaire)	500.00
76 RDC / SDR	400.010	Hospice of Greater Saint John (25th Anniversary)	Hospice of Greater Saint John (25e anniversaire)	500.00
77 RDC / SDR	400.011	Millerton School - Derby (50th Anniversary)	École Millerton - Derby (50e anniversaire)	500.00
78 RDC / SDR	500.010	Notre-Dame-de-Kent School (Volunteer Recognition)	École Notre-de-Dame-Kent (événement de reconnaissance des bénévoles)	500.00
79 RDC / SDR	500.011	Brigade d'Incendie N.V.R. - Notre-Dame-des-Érables (Volunteer Recognition)	Brigade d'Incendie N.V.R. - Notre-Dame-des-Érables (événement de reconnaissance des bénévoles)	500.00
80 RDC / SDR	500.012	Go Ahead Seniors Inc. - Moncton (Volunteer Recognition)	Aîné.e.s en marche - Moncton (événement de reconnaissance des bénévoles)	500.00
81 RDC / SDR	700.010	55+ Canada Games 2008 - Dieppe (National Event)	Jeux Canadiens 55+ de 2008 - Dieppe (événement national)	70,000.00
82 RDC / SDR	700.011	Moncton ATP Tennis Challenger (National Event)	Tournoi de tennis ATP Challenger - Moncton (événement national)	25,000.00
		TOTAL (82 projects / 82 projets)		229,372.00

	4253.000	SPECIAL INITIATIVES / INITIATIVES SPÉCIALES		
1 RDC / SDR	031.015	Fundy Trail Development Authority Inc. - Fundy Trail Parkway - Phase II	Fundy Trail Development Authority Inc. - route d'accès du sentier Fundy - phase II	2,500,000.00
2 RDC / SDR	052.009	Town of Grand Falls - E&P Sénéchal Center	Ville de Grand-Sault - Centre E&P Sénéchal	2,500,000.00
3 RDC / SDR	044.009	Beaverbrook Art Gallery - Repayable Loan	Galerie d'art Beaverbrook - prêt remboursable	1,600,000.00
4 RDC / SDR	046.005	Tri-County Complex Inc. - Construction of Recreation Facility - Fredericton Junction	Tri-County Complex Inc. - construction d'installation récréative - Fredericton Juction	1,000,000.00
5 RDC / SDR	035.008	Key Industries - Expansion of Building - Saint John	Key Industries - agrandissement de bâtiment - Saint John	950,000.00
6 RDC / SDR	024.001	City of Moncton - Concert Site - Development of Site	Ville de Moncton - emplacement de concert - aménagement d'emplacement	900,000.00
7 RDC / SDR	038.010	Village of Grand Manan - Multiplex Project	Village de Grand Manan - projet du multiplexe	500,000.00
8 RDC / SDR	045.008	Nature Conservancy of Canada - Land Conservation Initiative - Fredericton	Société canadienne pour la conservation de la nature - initiative de conservation des terres - Fredericton	500,000.00
9 RDC / SDR	051.007	Village of Plaster Rock - Tobique-Plex Project	Village de Plaster Rock - projet de Tobique-Plex	500,000.00
10 RDC / SDR	060.031	Atlantic Ballet Theatre of Canada Inc. - Repayable Contribution	Atlantic Ballet Theatre of Canada Inc. - contribution remboursable	500,000.00
11 RDC / SDR	019.012	Memramcook Institute - Pay-out of Loan Guarantee	Institut de Memramcook - remboursement de la garantie d'emprunt	450,000.00
12 RDC / SDR	054.023	City of Edmundston - Construction of Bike Path	Ville d'Edmundston - aménagement d'une piste cyclable	400,000.00
13 RDC / SDR	007.003	Town of Shippagan - Regional Pool Project	Ville de Shippagan - projet de piscine régionale	390,000.00
14 RDC / SDR	060.032	Wellness, Culture and Sport - Projects of the Provincial Capital Commission - Fredericton	Mieux-être, Culture et Sport - projets de la Commission de la capitale provinciale - Fredericton	369,115.00
15 RDC / SDR	034.009	Saint John Waterfront Development Partnership - Harbour Passage and Reversing Falls Project	Saint John Waterfront Development Partnership - projet du passage du havre et des chutes Réversibles	350,000.00
16 RDC / SDR	021.007	City of Moncton - Rocky Stone Field	Ville de Moncton - terrain Rocky Stone	300,000.00
17 RDC / SDR	023.004	St. Patrick's Family Centre - Replacement of Roof - Moncton	St. Patrick's Family Centre - remplacement de toit - Moncton	300,000.00
18 RDC / SDR	015.015	Royal Canadian Legion Branch #75 - Construction of New Legion - Harcourt	Légion royale canadienne, filiale 75 - construction d'une nouvelle légion - Harcourt	262,500.00
19 RDC / SDR	025.008	Village of Petitcodiac - Construction of Building	Village de Petitcodiac - construction de bâtiment	250,000.00
20 RDC / SDR	042.005	Preschool Centre - Renovations to the New Facility - Fredericton	Preschool Centre - rénovation de la nouvelle d'installation - Fredericton	250,000.00
21 RDC / SDR	060.033	Symphony New Brunswick Foundation Inc. - Support Activities - Saint John	Fondation Symphonie Nouveau-Brunswick Inc. - soutien aux activités - Saint John	250,000.00
22 RDC / SDR	015.013	Town of Bouctouche - Water and Sewer Extension	Ville de Bouctouche - prolongement du réseau d'aqueduc et d'égout	207,850.00
23 RDC / SDR	019.011	Foyer Saint-Thomas de la vallée de Memramcook, Inc. - Expansion of the Facility	Foyer Saint-Thomas de la vallée de Memramcook, Inc. - agrandissement de l'installation	200,000.00
24 RDC / SDR	022.010	2009 Ford World Men's Curling Championship - Cost of Hosting Event - Moncton	Championnat mondial de curling masculin Ford de 2009 - coût d'accueil d'événement - Moncton	200,000.00
25 RDC / SDR	028.005	Royal Canadian Legion Sussex Branch #20 - Replace Building	Légion royale canadienne, Sussex, filiale 20 - remplacement de bâtiment	200,000.00
26 RDC / SDR	034.008	Hospice of Greater Saint John - Renovations to Facility	Hospice of Greater Saint John - rénovation d'installation	200,000.00
27 RDC / SDR	054.026	City of Edmundston - Revitalization of Principale Street in Saint-Jacques	Ville d'Edmundston - revitalisation de la rue Principale à Saint-Jacques	200,000.00
28 RDC / SDR	039.008	Chocolate Fest Inc. - Expansion of the Chocolate Museum - St. Stephen	Chocolate Fest Inc. - agrandissement du Chocolate Museum - St. Stephen	190,000.00
29 RDC / SDR	034.002	Fundy Skateboard Association - Construction of a Skateboard Park - Saint John	Fundy Skateboard Association - aménagement d'un planchodrome - Saint John	158,385.00
30 RDC / SDR	054.024	City of Edmundston - Construction of Tennis Courts	Ville d'Edmundston - aménagement de terrains de tennis	150,000.00
31 RDC / SDR	037.008	Fundy Bay Senior Citizen's Club - Upgrade and Expand the Facilities - Maces Bay	Fundy Bay Senior Citizen's Club - amélioration et agrandissement d'installations - Maces Bay	140,000.00
32 RDC / SDR	004.002	City of Bathurst - Improvement to Coronation Park	Ville de Bathurst - amélioration du parc Coronation	131,525.00
33 LG / GL	019.007	Memramcook Institute - Purchase of Air Conditioning System	Institut de Memramcook - achat de système de conditionnement d'air	125,000.00
34 RDC / SDR	034.011	Imperial Theatre Inc. - Renovations to Facility - Saint John	Théâtre Impérial Inc. - rénovation d'installation - Saint John	125,000.00

35 RDC / SDR	052.004	Grand Falls Minor Soccer Association - Construction of Soccer Field	Association de soccer mineur de Grand-Sault - aménagement de terrain de soccer	125,000.00
36 T / T	127.006	Albert County Historical Society Incorporated - R.B. Bennett Memorial Exhibit - Hopewell Cape	Albert County Historical Society Incorporated - exposition commémorative sur R.B. Bennett - Hopewell Cape	125,000.00
37 T / T	014.010	Royal Canadian Legion Branch #30 - Renovations to the Legion - Richibucto	Légion royale canadienne, filiale 30 - rénovation de la légion - Richibucto	110,000.00
38 RDC / SDR	007.004	Town of Shippagan - Strategic Infrastructure Development	Ville de Shippagan - aménagement d'infrastructure stratégique	101,000.00
39 RDC / SDR	017.014	Knights of Columbus, Council Edgar T. LeBlanc #10251 - Renovations to Hall - Grand Barachois	Chevaliers de Colomb, conseil Edgar T. LeBlanc, no 10251 - rénovation de salle - Grand Barachois	100,000.00
40 RDC / SDR	025.009	Kenneth E. Spencer Memorial Home Inc. - Purchase of Equipment - Moncton	Kenneth E. Spencer Memorial Home Inc. - achat d'équipement - Moncton	100,000.00
41 RDC / SDR	031.013	St. Joseph's Community Centre - Construction of New Community Centre - Saint John	St. Joseph's Community Centre - construction d'un nouveau centre communautaire - Saint John	100,000.00
42 RDC / SDR	038.017	Town of St. George - Civic Centre Project	Ville de St. George - projet de centre municipal	100,000.00
43 RDC / SDR	047.004	Lakeland Industries Sheltered Workshop Inc. - Expansion of the Facilities	Lakeland Industries Sheltered Workshops Inc. - agrandissement des installations	100,000.00
44 RDC / SDR	015.020	Department of Education - Bonar Law Track and Field Project - Rexton	Ministère de l'Éducation - projet d'athlétisme à Bonar Law - Rexton	99,540.00
45 RDC / SDR	017.011	Village of Cap-Pelé - Construction of an Information Centre	Village de Cap-Pelé - construction d'un centre d'information	97,500.00
46 RDC / SDR	014.012	Town of Richibucto - Develop a New Water Source	Ville de Richibucto - développement d'une nouvelle source d'eau	90,000.00
47 RDC / SDR	021.006	City of Moncton - Purchase of Sports Courts	Ville de Moncton - achat de terrains de jeu	90,000.00
48 RDC / SDR	034.014	People United in the Lower South End - Construction of New Building - Saint John	People United in the Lower South End - construction de nouveau bâtiment - Saint John	90,000.00
49 RDC / SDR	034.016	Opera New Brunswick Inc. - Operational Costs and Matching Dollars Towards Fundraising Campaign - Saint John	Opera New Brunswick Inc. - coûts de fonctionnement et fonds de contrepartie pour la campagne de financement - Saint John	80,000.00
50 RDC / SDR	029.013	Belleisle Valley Community Centre - Construction of a Community Centre	Belleisle Valley Community Centre - construction d'un centre communautaire	75,000.00
51 RDC / SDR	031.019	Vibrant Communities Saint John - Three-year Anti-poverty Strategy	Vibrant Communities Saint John - stratégie triennale anti-pauvreté	75,000.00
52 RDC / SDR	038.014	Fundy Arena Board Inc. - Purchase of Chiller - Blacks Harbour	Fundy Arena Board Inc. - achat d'un refroidisseur - Blacks Harbour	70,000.00
53 RDC / SDR	038.011	Town of St. George - Construction of Skateboard Park	Ville de St. George - aménagement de planchodrome	67,000.00
54 RDC / SDR	006.009	Centre culturel de Caraquet - Infrastructure Development	Centre culturel de Caraquet - aménagement d'infrastructure	65,000.00
55 RDC / SDR	019.008	Atelier l'Artisan - Construction of Shed - Memramcook	Atelier l'Artisan - construction de remise - Memramcook	65,000.00
56 RDC / SDR	036.001	City of Saint John - Improvements to Reversing Falls Tounsm Facilities	Ville de Saint John - amélioration des installations touristiques aux chutes Réversibles	64,687.00
57 RDC / SDR	028.006	Apohaqui Lower Millstream Recreational Council Inc. - Construction of Recreation Centre	Apohaqui Lower Millstream Recreational Council Inc. - construction d'un centre récréatif	61,728.00
58 RDC / SDR	035.010	Lily Lake Pavilion Inc. - Renovations to the Facility - Saint John	Lily Lake Pavilion Inc. - rénovation de l'installation - Saint John	60,000.00
59 RDC / SDR	041.007	Grand Lake West Recreation Council - Improvements to Grand Lake Park	Grand Lake West Recreation Council - amélioration du parc du lac Grand	60,000.00
60 RDC / SDR	054.020	Édifice Maillet Inc. - Cost of Operations and Renovations - Saint-Basile	Édifice Maillet Inc. - coûts de fonctionnement et de rénovation - Saint-Basile	60,000.00
61 RDC / SDR	060.030	New Brunswick SPCA - Support Activities	SPA du Nouveau-Brunswick - soutien aux activités	60,000.00
62 RDC / SDR	010.005	Village of Neguac - Renovations to the Regional Arena	Village de Neguac - rénovation de l'aréna régional	57,720.00
63 RDC / SDR	047.003	Harvey Memorial Community Centre - Renovations to the Centre	Harvey Memorial Community Centre - rénovation du centre	50,620.00
64 RDC / SDR	006.011	Théatre populaire d'Acadie - Support Activities - Caraquet	Théatre populaire d'Acadie - soutien aux activités - Caraquet	50,000.00
65 RDC / SDR	013.007	Upper Miramichi Rural Community - Establishment of Rural Community	Communauté rurale d'Upper Miramichi - établissement de la communauté rurale	50,000.00
66 RDC / SDR	016.015	Camp Wildwood - Improvements to Facility - McKees Mills	Camp Wildwood - amélioration d'installation - McKees Mills	50,000.00

67 RDC / SDR	017.012	Beaubassin-East Rural Community - Establishment of Rural Community	Communauté rurale de Beaubassin-est - établissement de la communauté rurale	50,000.00
68 RDC / SDR	017.016	Villa Providence Shediac Inc. - Purchase of Minibus	Villa Providence Shediac Inc. - achat de minibus	50,000.00
69 RDC / SDR	029.014	Belleisle Bears Community Sports Field - Improvements to the Sport Field - Kiersteadville	Belleisle Bears Community Sports Field - amélioration de terrain de jeu - Kiersteadville	49,093.20
70 RDC / SDR	034.005	Saint John Waterfront Development Partnership - Waterfront Development Plan	Saint John Waterfront Development Partnership - plan d'aménagement riverain	50,000.00
71 RDC / SDR	034.013	Saint John Theatre Company Inc. - Convert Building into a Production and Training Facility	Saint John Theatre Company Inc. - conversion de bâtiment en une installation de production et de formation	50,000.00
72 RDC / SDR	045.007	UNB Varsity Reds Athletics - Cost of Hosting Event - Fredericton	UNB Varsity Reds - sports - coût d'accueil d'événement - Fredericton	50,000.00
73 RDC / SDR	052.006	Knights of Columbus-Council Mgr. Solyme Azzie, 2331 - Renovations to the Hall	Chevaliers de Colomb, conseil Mgr Solyme Azzie, no. 2331 - rénovation de salle	50,000.00
74 RDC / SDR	054.027	Oeuvres de l'Hôtel-Dieu de Saint-Basile Inc. - Renovations to Building	Oeuvres de l'Hôtel-Dieu de Saint-Basile Inc. - rénovation de bâtiment	50,000.00
75 RDC / SDR	054.030	City of Edmundston - Purchase of Generator for Emergency Centre	Ville d'Edmundston - achat de générateur pour le centre de mesures d'urgence	50,000.00
76 RDC / SDR	060.016	21inc. - Development of 21inc	21inc. - mise sur pied de 21inc.	50,000.00
77 RDC / SDR	060.035	Post-Secondary Education, Training and Labour - Canadian Museum for Human Rights	Éducation postsecondaire, Formation et Travail - Musée canadien des droits de la personne	50,000.00
78 RDC / SDR	006.002	Les Forces-Vives Inc. - Renovations to Building - Caraquet	Les Forces-Vives Inc. - rénovation de bâtiment - Caraquet	45,000.00
79 RDC / SDR	034.012	Saint John Community Loan Fund - Renovations to Building	Saint John Community Loan Fund - rénovation de bâtiment	42,500.00
80 RDC / SDR	013.008	Atlantic Salmon Museum - Renovations to the Facility - Doaktown	Atlantic Salmon Museum - rénovation de l'installation - Doaktown	40,000.00
81 RDC / SDR	031.012	Quaco Historical and Library Society - Expansion of Community Library - St. Martins	Quaco Historical and Library Society - agrandissement de bibliothèque communautaire - St. Martins	40,000.00
82 RDC / SDR	036.003	Milford Memorial Centre Inc. - Renovations to Centre - Saint John	Milford Memorial Centre Inc. - rénovation du centre - Saint John	40,000.00
83 RDC / SDR	042.006	Douglas Baptist Church - Construction of a Community Centre - Douglas	Église baptiste de Douglas - construction d'un centre communautaire - Douglas	40,000.00
84 RDC / SDR	045.010	Fredericton YMCA - Feasibility Study, Design and Site Plan and Environmental Assessment	Fredericton YMCA - étude de faisabilité, conception, plan de situation et étude d'impact sur l'environnement	40,000.00
85 RDC / SDR	017.013	Beauséjour Family Crisis Resource Centre - Renovations to Building - Shediac	Centre de ressources et de crises familiales Beauséjour - rénovation de bâtiment - Shediac	38,000.00
86 RDC / SDR	017.009	Town of Shediac - Purchase of Tent	Ville de Shediac - achat de chapiteau	37,500.00
87 RDC / SDR	015.018	Club VTT East Shore ATV Trails Inc. - Purchase of Equipment - Sainte-Anne-de-Kent	Club VTT East Shore ATV Trails Inc. - achat d'équipement - Sainte-Anne-de-Kent	35,000.00
88 RDC / SDR	039.013	St. Stephen-Milltown Rotary Charity Inc. - Construction of Changing Room and Purchase of Equipment	St. Stephen-Milltown Rotary Charity Inc. - aménagement de vestiaire et achat d'équipement	34,731.00
89 RDC / SDR	031.014	Loch Lomond Fundy Sport - Improvements to Soccer and Rugby Field - Saint John	Loch Lomond Fundy Sport - amélioration de terrain de soccer et de rugby - Saint John	31,000.00
90 RDC / SDR	007.005	Congrès Mondial Acadien 2009 - Planning and Development of Event - Shippagan	Congrès Mondial Acadien de 2009 - planification et développement de l'événement - Shippagan	30,000.00
91 RDC / SDR	023.005	Frye Festival - Cost of Hosting Event - Moncton	Festival Frye - coût d'accueil d'événement - Moncton	30,000.00
92 RDC / SDR	037.012	Anglican Parish of the Nerepis and St. John - Purchase of Equipment for Hall - Grand Bay-Westfield	Paroisse anglicane de Nerepis et de St. John - achat d'équipement pour la salle - Grand Bay-Westfield	30,000.00
93 RDC / SDR	041.009	Chipman Community Vault Inc. - Construction of Steel Building	Chipman Community Vault Inc. - construction de bâtiment en acier	30,000.00
94 RDC / SDR	060.034	Wellness, Culture and Sport - 2008 FrancoFête en Acadie - Moncton	Mieux-être, Culture et Sport - FrancoFête en Acadie, édition 2008 - Moncton	30,000.00
95 RDC / SDR	060.036	East Coast Music Association - Support Activities	East Coast Music Association - soutien aux activités	30,000.00
96 RDC / SDR	014.011	Acadieville Parish - Relocation of Playground	Paroisse d'Acadieville - déménagement de terrain de jeu	29,174.00
97 RDC / SDR	036.006	L'Arche Saint John - Renovations to the Facility	L'Arche Saint John - rénovation de l'installation	27,000.00
98 RDC / SDR	038.007	Fundy Arena Board Inc. - Renovations to the Arena - Blacks Harbour	Fundy Arena Board Inc. - rénovation de l'aréna - Blacks Harbour	26,386.00

99 RDC / SDR	015.007	Kent Centre for Prevention of Violence - Construction of a Second Stage Residence - Sainte-Anne-de-Kent	Centre de prévention de la violence dans Kent - construction d'une résidence de deuxième étape - Sainte-Anne-de-Kent	25,000.00
100 RDC / SDR	022.006	Jeunes chanteurs d'Acadie Inc. - Cost of Hosting 2008 Unisong Music Festival - Moncton	Jeunes chanteurs d'Acadie Inc. - coût d'accueil du festival de musique Unisong 2008 - Moncton	25,000.00
101 RDC / SDR	029.016	Village of Norton - Feasibility study	Village de Norton - étude de faisabilité	25,000.00
102 RDC / SDR	042.007	Black Bears Wrestling Club - Cost of Hosting Event - Fredericton	Black Bears Wrestling Club - coût d'accueil d'événement - Fredericton	24,622.00
103 RDC / SDR	034.015	Saint John Jewish Historical Museum - Relocation of Museum	Saint John Jewish Historical Museum - déménagement du musée	23,295.00
104 RDC / SDR	005.002	Allardville Community Hall - Construction of Community Hall	Salle communautaire d'Allardville - construction de salle communautaire	21,660.00
105 RDC / SDR	033.002	Atlantic Coastal Action Program - Saint John - Improvements to Site	Plan d'assainissement du littoral atlantique - Saint John - amélioration d'emplacement	21,000.00
106 RDC / SDR	038.013	Deer Island Volunteer Fire Department - Purchase of Equipment	Pompiers volontaires de l'île Deer - achat d'équipement	20,783.00
107 RDC / SDR	013.009	Doaktown Curling Club, Inc. - Renovations to Facility	Doaktown Curling Club, Inc. - rénovation d'installation	20,000.00
108 RDC / SDR	002.002	Dundee Church Hall - Renovations to Church Hall	Salle paroissiale de Dundee - rénovation de salle paroissiale	20,000.00
109 RDC / SDR	017.019	New Neighbours Inc. - Expansion to Facility - Shediac	Nouveaux-Voisins Inc. - agrandissement d'installation - Shediac	20,000.00
110 RDC / SDR	022.011	Centre culturel Aberdeen - Feasability Study for Fundraising Project - Moncton	Centre culturel Aberdeen - étude de faisabilité pour projet de levée de fonds - Moncton	20,000.00
111 RDC / SDR	029.015	Hampton John Peters Humphrey Foundation - Completion of CREDO Project	Hampton John Peters Humphrey Foundation - achèvement du projet CREDO	20,000.00
112 RDC / SDR	032.013	Marco Polo Project Inc. - Constructing the *Marco Polo* Replica - Saint John	Marco Polo Project Inc. - construction d'une réplique du *Marco Polo* - Saint John	20,000.00
113 RDC / SDR	037.010	Visit Canada -Trail Project in Rockwood Park - Saint John	Canada Visitez - projet de piste au parc Rockwood - Saint John	20,000.00
114 RDC / SDR	038.009	Village of Blacks Harbour - Purchase of Equipment for the Fire Department	Village de Blacks Harbour - achat d'équipement pour le service d'incendie	20,000.00
115 RDC / SDR	039.015	Boys & Girls Club of Charlotte County - Improvements to the Milltown Playground - St. Stephen	Boys & Girls Club of Charlotte County - amélioration du terrain de jeu Milltown - St. Stephen	20,000.00
116 RDC / SDR	060.029	Volleyball New Brunswick - Cost of Hosting 2008 and 2009 Event	Volley-ball Nouveau-Brunswick - coût d'accueil d'événement de 2008 et 2009	20,000.00
117 RDC / SDR	021.004	Choeur Neil-Michaud - Cost of European Concert Tour - Moncton	Choeur Neil-Michaud - coût de la tournée de concerts en Europe - Moncton	19,000.00
118 RDC / SDR	021.008	Théâtre l'Escaouette - Renovations to the Facility - Moncton	Théâtre l'Escaouette - rénovation de l'installation - Moncton	19,000.00
119 RDC / SDR	055.021	Société historique de Clair Inc. - Development of a Community Garden	Société historique de Clair Inc. - développement d'un jardin communautaire	18,000.00
120 RDC / SDR	014.009	Town of Richibucto - Renovations to J. Charles Daigle Recreational Centre	Ville de Richibucto - rénovation du centre récréatif J. Charles Daigle	17,899.00
121 RDC / SDR	038.012	Bayview Christian Camp - Construction of Multipurpose Sports Field - Deer Island	Bayview Christian Camp - aménagement de terrain de sport multifonctionnel - île Deer	17,800.00
122 RDC / SDR	003.006	Club Amical de l'Âge d'or - Pointe-Verte - Renovations to the Two Washrooms	Club Amical de l'âge d'or - Pointe-Verte - rénovation des deux toilettes	16,000.00
123 RDC / SDR	010.007	Beaverbrook-Bellefond Community Centre - Renovations to Centre	Centre communautaire de Beaverbrook-Bellefond - rénovation du centre	15,000.00
124 RDC / SDR	017.010	Village of Cap-Pele - Purchase of Equipment for the Fire Department	Village de Cap-Pele - achat d'équipement pour le service d'incendie	15,000.00
125 RDC / SDR	018.005	Centre d'action artistique - Cost of Hosting the Sackville Early Music Festival	Centre d'action artistique - coût d'accueil du Festival de musique ancienne de Sackville	15,000.00
126 RDC / SDR	019.009	Site historique Beaumont Inc. - Renovations to the Building - Memramcook	Site historique Beaumont Inc. - rénovation du bâtiment - Memramcook	15,000.00
127 RDC / SDR	022.009	Salvation Army "Small Blessings" - Purchase of Playground Equipment - Moncton	Salvation Army "Small Blessings" - achat d'équipement de terrain de jeu - Moncton	15,000.00

128 RDC / SDR	060.037	Department of Transportation - Portage Altantic Residential Treatment Centre - Crushed Rock	Ministère des Transports - centre résidentiel de traitement de Portage Atlantique - pierre concassée	15,000.00
129 RDC / SDR	030.008	Department of Education - KV Artificial Sports Field - Quispamsis	Ministère de l'Éducation - terrain de sport artificiel KV - Quispamsis	15,000.00
130 RDC / SDR	044.007	Fredericton Playhouse Inc. - Develop a Business Plan	Fredericton Playhouse Inc. - élaboration d'un plan d'affaires	14,850.00
131 RDC / SDR	015.019	Clairville/Beersville Recreation Council, Inc. - Construction of a New Building and Well	Clairville/Beersville Recreation Council, Inc. - construction d'un nouveau bâtiment et d'un puits	14,108.00
132 RDC / SDR	013.014	White Rapid Brook & Other Streams Enhancement Association - Site Improvements - Blackville	White Rapid Brook & Other Streams Enhancement Association - amélioration d'emplacement - Blackville	14,000.00
133 RDC / SDR	037.007	River Valley Lions Club - Inglewood Manor Complex Project - Grand Bay-Westfield	River Valley Lions Club - projet du complexe Inglewood Manor - Grand Bay-Westfield	13,000.00
134 RDC / SDR	054.029	City of Edmundston - Phase I of Developing the Mountain Bike Trail	Ville d'Edmundston - phase I - aménagement de piste de vélo de montagne	13,000.00
135 RDC / SDR	006.006	Club d'âge d'or de St-Léolin Inc. - Renovations to the Club	Club d'âge d'or de St-Léolin Inc. - rénovation du club	12,500.00
136 RDC / SDR	060.024	Film Zone Inc. - Cost of Making Strategic Repositioning - Moncton	Film Zone Inc. - coût d'effectuer un repositionnement stratégique - Moncton	12,500.00
137 RDC / SDR	017.015	Haute-Aboujagane Parish Hall - Renovation to the Hall	Salle paroissiale de Haute-Aboujagane - rénovation de la salle	12,000.00
138 RDC / SDR	038.008	Christ Church Hall - Complete Addition to Hall - Elmsville	Salle de l'église Christ - achèvement de l'ajout à la salle - Elmsville	12,000.00
139 RDC / SDR	029.011	Kingston Farmers Market Co-operative Ltd. - Renovation and Expansion of the Market	Kingston Farmers Market Co-operative Ltd. - rénovation et agrandissement du marché	11,922.00
140 RDC / SDR	015.017	St. Mark's Presbyterian Church Hall - Renovations to Hall - Bass River	Salle de l'église presbytérienne St. Mark's - rénovation de salle - Bass River	11,190.00
141 RDC / SDR	031.010	Village of St. Martins - Improvements to the Harbour Park and the Four-Season Complex	Village de St. Martins - amélioration du parc Harbour et du complexe Four Season	11,000.00
142 RDC / SDR	051.005	Melville United Church - Repairs to Facility - Kincardine	Église unie Melville - réparation d'installation - Kincardine	11,000.00
143 RDC / SDR	005.004	Nepisiguit Salmon Association - Site Assessment and Enhancement - Gloucester County	Association du saumon Nepisiguit - évaluation et amélioration d'emplacement - comté de Gloucester	10,955.00
144 RDC / SDR	008.006	Club de l'âge d'or de Pokemouche Inc. - Purchase of Equipment - Evangeline	Club de l'âge d'or de Pokemouche Inc. - achat d'équipement - Evangeline	10,000.00
145 RDC / SDR	008.007	Regroupement des organismes communautaires de Paquetville - Renovations to Centre	Regroupement des organismes communautaires de Paquetville - rénovation du centre	10,000.00
146 RDC / SDR	010.006	Association des loisirs du Fair-Isle - Renovations to Centre and Purchase of Equipment	Association des loisirs du Fair-Isle - rénovation du centre et achat d'équipement	10,000.00
147 RDC / SDR	011.007	Aréna Adé Thériault - Repairs to Roof - Baie-Sainte-Anne	Aréna Adé Thériault - réparation de toit - Baie-Sainte-Anne	10,000.00
148 RDC / SDR	013.013	Little South West Recreation Council - Improvements to Facility - Sillikers	Little South West Recreation Council - amélioration d'installation - Sillikers	10,000.00
149 RDC / SDR	022.007	Greater Moncton Dragon Boat Festival - One-time Contnbution to Host Event	Greater Moncton Dragon Boat Festival - contribution ponctuelle pour accueil d'événement	10,000.00
150 RDC / SDR	031.016	Saint John Dragon Boat Festival - Cost of Hosting Event	Saint John Dragon Boat Festival - coût d'accueil d'événement	10,000.00
151 RDC / SDR	031.018	ADT Canada-Russia Challenge Cup - Cost of Hosting Event - Saint John	Coupe du Défi ADT Canada-Russie - coût d'accueil d'événement - Saint John	10,000.00
152 RDC / SDR	032.014	Bradley Lake Community Centre - Replace Roof - Rothesay	Centre communautaire Bradley Lake - remplacement de toit - Rothesay	10,000.00
153 RDC / SDR	036.007	Carleton Community Centre Advisory Board - Renovations to the Facility - Saint John	Conseil consultatif du centre communautaire Carleton - rénovation de l'installation - Saint John	10,000.00
154 RDC / SDR	041.006	Chipman and Area Bowling Association - Improvements to Building	Chipman and Area Bowling Association - amélioration de bâtiment	10,000.00
155 RDC / SDR	044.006	New Brunswick Association for Community Living - Support Activities - Fredericton	Association du Nouveau-Brunswick pour l'intégration communautaire - soutien aux activités - Fredericton	10,000.00
156 RDC / SDR	045.009	Partners For Youth Inc. - Purchase of a Van - Fredericton	Partners For Youth Inc. - achat d'une fourgonnette - Fredericton	10,000.00
157 RDC / SDR	051.004	St. Thomas Aquinas Catholic Church Parish Economic Affairs Committee - Site Improvements - Plaster Rock	Comité des affaires économiques paroissiales de l'église catholique St. Thomas Aquinas - amélioration d'emplacement - Plaster Rock	10,000.00

158 RDC / SDR	051.006	Burns Hall - Renovations to the Hall - Kincardine	Salle Burns - rénovation de la salle - Kincardine	10,000.00
159 RDC / SDR	052.008	Town of Grand Falls - Purchase of Tent	Ville de Grand-Sault - achat de chapiteau	10,000.00
160 RDC / SDR	053.021	Town of St. Leonard - Purchase of Equipment	Ville de St. Léonard - achat d'équipement	10,000.00
161 RDC / SDR	054.025	Foyer Saint-Joseph de Saint-Basile Inc. - Purchase of a Minibus	Foyer Saint-Joseph de Saint-Basile Inc. - achat d'un minibus	10,000.00
162 RDC / SDR	055.022	Village of Saint-François-de-Madawaska - Infrastructure Development	Village de Saint-François-de-Madawaska - aménagement d'infrastructure	10,000.00
163 RDC / SDR	003.007	Village of Petit Rocher - Improvements to Infrastructure to Host 30e Finale des Jeux de l'Acadie in 2009	Village de Petit Rocher - amélioration de l'infrastructure pour l'accueil de la 30e Finale des Jeux de l'Acadie en 2009	9,498.00
164 RDC / SDR	039.012	St. Croix Public Library - Purchase of New Brunwick Materials	Bibliothèque publique St. Croix - achat de documents du Nouveau-Brunswick	8,770.00
165 RDC / SDR	015.014	Saint-Timothée Parish - Improvements to Facility - Adamsville	Paroisse de Saint-Timothée - amélioration d'installation - Adamsville	8,472.00
166 RDC / SDR	017.008	Haute-Aboujagane Fire Department - Purchase of Equipment	Pompiers de Haute-Aboujagane - achat d'équipement	8,207.00
167 RDC / SDR	013.012	Upper Miramichi Lions Club - Renovations to Building - Ludlow	Upper Miramichi Lions Club - rénovation de bâtiment - Ludlow	8,000.00
168 RDC / SDR	038.015	Grand Manan Community Programs - Support Activities	Programmes communautaires de Grand Manan - soutien aux activités	8,000.00
169 RDC / SDR	052.007	Kahoutek club de ski fond - Improvements to the Trails - Grand Falls	Kahoutek club de ski fond - amélioration des pistes - Grand-Sault	7,764.00
170 RDC / SDR	026.007	Riverview Middle School Parent School Support Committee - Create a Walking Trail	Comité parental d'appui à l'école intermédiaire de Riverview - aménagement d'un sentier de promenade	7,500.00
171 RDC / SDR	005.003	Chaleur Evening Stars - Renovations to the Hall - Janeville	Chaleur Evening Stars - rénovation de la salle - Janeville	7,390.00
172 RDC / SDR	039.010	Loyalist Burial Ground Restoration Committee - Complete Construction of Monument - St. Stephen	Loyalist Burial Ground Restoration Committee - achèvement de la construction du monument - St. Stephen	7,000.00
173 RDC / SDR	042.008	Business Fredericton North Inc. - Nashwaaksis Recreational Concept	Business Fredericton North Inc. - concept de loisirs pour Nashwaaksis	7,000.00
174 RDC / SDR	037.009	Town of Grand Bay-Westfield - River Valley Lions Centre Project	Ville de Grand Bay-Westfield - projet du River Valley Lions Centre	6,700.00
175 RDC / SDR	015.016	Village of Rexton - Improvements to Trail	Village de Rexton - amélioration de la piste	6,500.00
176 RDC / SDR	017.017	Shediac Lions Club - Purchase of Canteen	Shediac Lions Club - achat de cantine	6,500.00
177 RDC / SDR	006.008	Knights of Columbus Council 6952 - Purchase of Equipment for Improvements to the Knights Hall - Bertrand	Chevaliers de Colomb, conseil 6952 - achat d'équipement pour l'amélioration du Salon des Chevaliers - Bertrand	6,000.00
178 RDC / SDR	007.006	Royal Canadian Legion Shippagan Branch #42 - Monument for Veterans	Légion royale canadienne, Shippagan, filiale 42 - monument à l'intention des anciens combattants	6,000.00
179 RDC / SDR	014.008	Richibucto-Village Fire Department - Monument for Canadian Veterans	Service d'Incendie de Richibucto-Village - monument à l'intention des anciens combattants canadiens	6,000.00
180 RDC / SDR	030.004	Legion Court Inc. - Improvements to Security System	Legion Court Inc. - amélioration du système de sécurité	6,000.00
181 RDC / SDR	045.011	Capital Exhibit Centre - Renovations to the Facility	Capital Exhibit Centre - rénovation de l'installation	5,694.00
182 RDC / SDR	003.005	Village of Pointe-Verte - Purchase of Equipment for the Fire Department	Village de Pointe-Verte - achat d'équipement pour le service d'incendie	5,000.00
183 RDC / SDR	006.005	Festival des coques Inc. - Purchase of Audio Equipment - St. Simon	Festival des coques Inc. - achat de matériel audio - St. Simon	5,000.00
184 RDC / SDR	006.007	Administration portuaire de Anse Bleue - Purchase of Two Floating Docks	Administration portuaire de Anse Bleue - achat des deux quais flottants	5,000.00
185 RDC / SDR	010.008	Conseil récréatif de Haut-Rivière-du-Portage Inc. - Improvements to Outside Rink and Purchase of Equipment	Conseil récréatif de Haut-Rivière-du-Portage Inc. - amélioration de patinoire extérieure et achat d'équipement	5,000.00
186 RDC / SDR	012.001	City of Miramichi - Well System for Fire Station	Ville de Miramichi - système de puits pour le service d'incendie	5,000.00
187 RDC / SDR	016.018	Village of Saint-Antoine - Purchase of Equipment for the Fire Department	Village de Saint-Antoine - achat d'équipment pour le service d'incendie	5,000.00
188 RDC / SDR	021.005	Université du troisième âge du Sud-Est - Cost of Hosting Event - Moncton	Université du troisième âge du Sud-Est - coût d'accueil d'événement - Moncton	5,000.00
189 RDC / SDR	022.008	Moncton Chapter of New Brunswick-Scottish Cultural Association - Cost of Hosting Event	New Brunswick Scottish-Cultural Association, section de Moncton - coût d'accueil d'événement	5,000.00
190 RDC / SDR	023.006	Friends of the Moncton Hospital - Beauséjour Memorial Site Project	Friends of the Moncton Hospital - projet de l'emplacement commémoratif Beauséjour	5,000.00

191 RDC / SDR	028.007	Peoples Serenity Garden Committee - Construction of Community Garden - Sussex	Peoples Serenity Garden Committee - aménagement d'un jardin communautaire - Sussex	5,000.00
192 RDC / SDR	031.017	Marathon by the Sea - Cost of Hosting Event - Saint John	Marathon by the Sea - coût d'accueil d'événement - Saint John	5,000.00
193 RDC / SDR	053.020	LSD of Saint-Jean-Baptiste - Tourism Infrastructure	DSL de Saint-Jean-Baptiste - infrastructure touristique	5,000.00
194 RDC / SDR	055.023	LSD of Saint-Joseph-de-Madawaska - Strategic Plan	DSL de Saint-Joseph-de-Madawaska - plan stratégique	5,000.00
195 RDC / SDR	039.016	Friends of the Head Harbour Lightstation - Business Plan - Campobello	Friends of the Head Harbour Lightstation - plan d'affaires - Campobello	4,880.00
196 RDC / SDR	008.005	Centre de l'exposition régionale agricole - Renovation to Facility	Centre de l'exposition régionale agricole - rénovation d'installation	4,500.00
197 RDC / SDR	044.008	University of New Brunswick - Cost of Hosting Congress 2011 - Fredericton	Université du Nouveau-Brunswick - coût d'accueil d'un congrès en 2011 - Fredericton	4,281.00
198 RDC / SDR	039.011	St. Croix Ridge Runners Snowmobile Club - Repairs to Trails - Oak Haven	St. Croix Ridge Runners Snowmobile Club - réparation de pistes - Oak Haven	4,000.00
199 RDC / SDR	040.003	Oromocto Training & Employment Centre Inc. - Purchase of Van	Oromocto Training & Employment Centre Inc. - achat de fourgonnette	4,000.00
200 RDC / SDR	033.006	The Resource Centre - Construction of the Teen Resource Centre - Saint John	The Resource Centre - contruction du centre de ressources pour adolescents - Saint John	3,757.00
201 RDC / SDR	038.016	St. George Elementary Home and School - Construction of Basketball Court - St. George	Association foyer-école de l'école élémentaire de St. George - aménagement de terrain de basketball - St. George	3,700.00
202 RDC / SDR	041.008	Queens County Historical Society & Museum Inc. - Improvements and Renovations to the Facility - Gagetown	Queens County Historical Society & Museum Inc. - amélioration et rénovation de l'installation - Gagetown	2,932.00
203 RDC / SDR	013.006	Southwest Miramichi Promotions - Cost of Hosting Event - Doaktown	Southwest Miramichi Promotions - coût d'accueil d'événement - Doaktown	2,600.00
204 WCS / MCS	053.019	Club Quis-Ski-Rac - Improvements to Trails - Sainte-Anne-de-Madawaska	Club Quis-Ski-Rac - amélioration des pistes - Sainte-Anne-de-Madawaska	2,500.00
205 RDC / SDR	013.010	Astle United Church Graveyard Committee - Improvement to the Entrance of the Graveyard Site	Comité du cimetière de l'église unie d'Astle - amélioration de l'entrée du cimetière	2,479.52
206 WCS / MCS	008.004	Parish of Notre-Dame-Auxiliatrice - Renovation to Community Hall - Notre-Dame-des-Érables	Paroisse Notre-Dame-Auxiliatrice - rénovation de salle communautaire - Notre-Dame-des-Érables	2,383.00
207 PETL / EPFT	036.005	Knights of Columbus Council 8094 - Thunder Hill Community Project - Saint John	Chevaliers de Colomb. conseil 8094 - projet communautaire de Thunder Hill - Saint John	2,000.00
208 RDC / SDR	013.011	Cemetery Committee of the Cochraneville Church - Improvement to the Entrance of the Graveyard Site - Doyles Brook	Comité du cimetière de l'église Cochraneville - amélioration de l'entrée du cimetière - Doyles Brook	1,000.00
209 T / T	036.004	Denis Morris Community Centre Inc. - Cost of Hosting 25th Anniversary - Saint John	Denis Morris Community Centre Inc. - coût d'accueil du 25e anniversaire - Saint John	1,000.00
210 RDC / SDR	013.004	Upper Miramichi Recreation Council - Improvements to the Outdoor Community Rink - Bloomfield Ridge	Upper Miramichi Recreation Council - amélioration de la patinoire extérieure communautaire - Bloomfield Ridge	881.00
211 E / E	041.010	Cambridge-Narrows Regional Library - Purchase of Equipment	Cambridge-Narrows Regional Library - achat d'équipement	500.00
212 E / E	011.008	Early Childhood Care and Education New Brunswick - Cost of Hosting Provincial Early Learning and Care Week Event - Miramichi	Soins et éducation à la petite enfance du Nouveau-Brunswick - coût d'accueil d'un événement lié à la semaine provinciale de soins et éducation à la petite enfance - Miramichi	400.00
		TOTAL (212 projects / 212 projets)		22,292,426.72

	4255.000	**SCHOOL COMMUNITY CENTRES / CENTRES SCOLAIRES-COMMUNAUTAIRES**		
1 IGA / MAI	0.001	Sainte-Anne School Community Center	Centre scolaire-communautaire - Sainte-Anne	624,872.00
2 IGA / MAI	0.002	Beausoleil School Community Center	Centre scolaire-communautaire - Beausoleil	525,766.00
3 IGA / MAI	0.003	Saint John School Community Center	Centre solaire-communautaire - Saint John	536,430.00
		TOTAL		1,687,068.00

		OTHER PROJECTS / AUTRES PROJETS		
1 RDC / SDR	560.001	RDC-SOA Funding Transfers - Capital	Transferts de fonds à l'OSS de la SDR - capital	15,600,000.00

2	RDC / SDR	4252.000	Francophonie and Official Languages Program	Programme de la Francophonie et des langues officielles	2,378,705.83
3	RDC / SDR	4280.000	RDC-SOA Funding Transfer - Aboriginal Affairs Initiative	Transferts de fonds à l'OSS de la SDR - Initiative liée aux affaires autochtones	429,429.75
4	TP / TP	252.4591	Atlantic Canada International Agreement on Tourism Marketing	Entente des provinces de l'Atlantique sur le marketing du tourisme à l'échelle internationale	724,000.00
5	RDC / SDR	280.1000	Atlantic Canada International Business Development Agreement	Provinces de l'Atlantique - Entente sur la promotion du commerce extérieur	230,000.00
6	WCS / MCS	4203.001	Sport Participation Agreement	Entente sur la participation au sport	290,000.00
7	RDC / SDR	4201.001	Administration	Administration	2,423,225.78
8	RDC / SDR	4299.001	Other	Autres	253,751.00
			TOTAL		22,329,112.36

SPECIAL OPERATING AGENCY / ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL
PROGRAM EXPENDITURES / DÉPENSES DE PROGRAMME
FOR THE YEAR ENDED 31 MARCH 2009 / POUR L'ANNÉE TERMINÉE LE 31 MARS 2009

	DEPT / MIN.	CODE / CODE	DESCRIPTION / DESCRIPTION		AMOUNT / MONTANT
		8600.000	COMMUNITY DEVELOPMENT TRUST / FIDUCIE POUR LE DÉVELOPPEMENT COMMUNAUTAIRE		
1	RDC / SDR	910.001	Enterprise Miramichi - SME Diversification Initiative	Entreprise Miramichi - mesure de diversification pour les PME	64,656.53
2	BNB / ENB	910.003	Design Built Mechanical Inc.	Design Built Mechanical Inc.	450,000.00
3	BNB / ENB	910.004	Atlantic Mist Cranberries Inc.	Atlantic Mist Cranberries Inc.	328,860.00
4	BNB / ENB	910.005	Investment Opportunities Development	Développement de possibilités d'investissement	357,933.85
5	PETL / EPFT	910.006	LPN at NBCC Miramichi	IAI à CCNB Miramichi	333,749.98
6	RDC / SDR	910.007	Enterprise Restigouche - Chaleur Restigouche Initiative 2	Entreprise Restigouche - Initiative Chaleur-Restigouche 2	13,242.49
7	RDC / SDR	920.002	Enterprise Restigouche - Port of Dalhousie	Entreprise Restigouche - port de Dalhousie	11,500.00
8	RDC / SDR	920.003	Enterprise Restigouche - East Restigouche Community Action Plan	Entreprise Restigouche - plan d'action communautaire de Restigouche-Est	32,451.00
9	RDC / SDR	920.005	Town of Dalhousie - Diversification Plan	Ville de Dalhousie - plan de diversification	35,166.00
10	RDC / SDR	930.001	City of Bathurst	Ville de Bathurst	264,269.42
11	BNB / ENB	930.002	Groupe Savoie Inc.	Groupe Savoie Inc.	1,000,000.00
12	RDC / SDR	930.003	Institut de recherche sur les zones côtières Inc.	Institut de recherche sur les zones côtières Inc.	387,873.04
13	FISH / P	930.004	LA Trading Co. Inc.	LA Trading Co. Inc.	60,000.00
14	FISH / P	930.007	Institut de recherche sur les zones côtières Inc.	Institut de recherche sur les zones côtières Inc.	101,424.00
15	RDC / SDR	930.008	Charlo Salmonid Enhancement Centre Inc.	Charlo Salmonid Enhancement Centre Inc.	108,135.13
16	RDC / SDR	930.010	Town of Dalhousie - Restigouche-East Regional Community Market	Ville de Dalhousie - marché communautaire régional de Restigouche-Est	37,974.66
17	BNB / ENB	930.011	Green Kore Inc.	Green Kore Inc.	130,000.00
18	BNB / ENB	930.013	Jiffy Products (N.B.) Ltd.	Jiffy Products (N.B.) Ltd.	157,992.00
19	RDC / SDR	930.014	L'Association coopérative des pêcheurs de l'Île Limitée	L'Association coopérative des pêcheurs de l'Île Limitée	221,431.00
20	BNB / ENB	930.015	The Tank Shop Inc.	The Tank Shop Inc.	78,685.00
21	RDC / SDR	930.016	A. Landry Fabrication Ltée	A. Landry Fabrication Ltée	350,000.00
22	NR / RN	930.017	Private Woodlot Silviculture Program	Programme de sylviculture dans les boisés privés	2,000,000.00
23	RDC / SDR	930.018	Eel River Bar First Nation - Reconstruction of Miller Road and Branch Street Bordering Miller Road	Première nation d'Eel River Bar - réfection du chemin Miller et de la rue Branch donnant sur le chemin Miller	434,700.00
24	BNB / ENB	930.021	Boucher Machining Inc.	Boucher Machining Inc.	37,800.00
25	BNB / ENB	930.022	Bathurst Machine Shop Ltd.	Bathurst Machine Shop Ltd.	274,500.00
26	BNB / ENB	930.023	Chaleur Fertilizers Ltd.	Les Engrais Chaleur Ltée	147,396.50
27	RDC / SDR	930.024	P.M.C. Machine Shop Inc.	Atelier P.M.C. Inc.	80,000.00
28	RDC / SDR	930.025	PLC Info Inc.	PLC Info Inc.	50,000.00
29	BNB / ENB	930.026	Roger's Electric Motor Service (1998) Ltd.	Roger's Electric Motor Service (1998) Ltd.	75,123.00
30	RDC / SDR	930.027	Enterprise Restigouche - Maga Rebuilding Ltd.	Entreprise Restigouche - Maga Rebuilding Ltd.	34,669.00
31	BNB / ENB	930.029	Doucet Evergreen Ltd	Doucet Evergreen Ltd	18,900.00
32	FISH / P	930.031	Connors Bros., Limited	Connors Bros., Limited	87,095.00
33	RDC / SDR	930.032	City of Bathurst - Waterfront Village Project	Ville de Bathurst - projet de village riverain	52,048.05

34	RDC / SDR	930.033	Elsipogtog Band Council - Cedarwood Oil Extraction	Conseil de bande Elsipogtog - extraction d'essence de bois de cèdre	0.00
35	RDC / SDR	930.035	Village of Grand Manan - Multi-Purpose Facility	Village de Grand Manan - installation multifonctionnelle	100,000.00
36	BNB / ENB	930.037	Lamtrac International Inc.	Lamtrac International Inc.	50,000.00
			TOTAL (36 projects / 36 projets)		7,967,575.65

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION - SPECIAL OPERATING AGENCY / SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL - ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL
CANADA - NEW BRUNSWICK MUNICIPAL RURAL INFRASTRUCTURE FUND / FONDS SUR L'INFRASTRUCTURE MUNICIPALE RURALE CANADA - NOUVEAU-BRUNSWICK

	DESCRIPTION / DESCRIPTION	Total Approved / Total approuvé	Expenses to 31 March 2009 / Dépenses au 31 mars 2009
1	Saint John - Wastewater / Eaux usées	5,533,332	1,162,322
2	Bathurst - Water / Eau	4,368,420	4,368,420
3	Dalhousie - Water / Eau	4,111,498	4,111,498
4	Memramcook - Wastewater / Eaux usées	4,095,956	3,732,547
5	Shippagan - Recreation / Récréation	3,875,997	1,209,331
6	Riverview - Water / Eau	3,048,132	2,946,689
7	Greater Shediac Sewerage Commission / Commission des égouts du Grand Shediac - Wastewater / Eaux usées	3,030,735	2,665,654
8	Tracadie-Sheila - Water / Eau	2,842,774	1,789,601
9	Fundy Civic Centre Inc. - Recreation / Récréation	2,666,666	134,069
10	Tri-County Complex Inc. - Recreation / Récréation	2,666,666	2,300,134
11	Tobique Valley Regional Center Steering Committee - Plaster Rock - Recreation / Récréation	2,533,332	2,533,332
12	Grand Manan - Recreation / Récréation	2,268,170	2,268,170
13	Moncton - Recreation / Récréation	2,200,000	2,200,000
14	Fredericton - Recreation / Récréation	2,000,000	2,000,000
15	Clair - Water / Eau	1,866,666	1,674,805
16	Petit Rocher - Wastewater / Eaux usées	1,798,764	1,742,604
17	Balmoral - Wastewater / Eaux usées	1,669,384	1,600,066
18	Petitcodiac	1,641,204	485,623
19	Minto - Wastewater / Eaux usées	1,579,000	1,579,000
20	Saint-Antoine - Water / Eau	1,456,540	1,456,540
21	Miramichi - Wastewater / Eaux usées	1,233,478	1,233,478
22	Rivière-Verte - Water / Eau	1,189,779	1,118,764
23	Blacks Harbour - Water / Eau	1,188,520	529,475
24	Blackville - Wastewater / Eaux usées	1,106,680	991,412
25	Moncton Boys' and Girls' Club Inc. / Club des garçons et filles de Moncton Inc. - Cultural / Culturel	1,026,494	1,026,494
26	Miramichi - Wastewater / Eaux usées	986,488	963,744
27	Greater Saint John Resource Centre for Youth - Cultural / Culturel	945,989	945,989
28	Shippagan - Wastewater / Eaux usées	916,160	916,160
29	Saint-Louis de Kent - Water and Sanitary Sewer Systems / Réseaux de distribution d'eau et d'égouts sanitaires	800,000	800,000
30	Greater Fredericton Airport Authority - Tourism / Tourisme	792,956	792,956
31	Bouctouche - Wastewater / Eaux usées	757,336	757,336
32	St. George - Water / Eau	745,845	391,285
33	Riverside-Albert - Wastewater / Eaux usées	671,330	609,857
34	Hartland - Water / Eau	665,552	665,552
35	Riverside-Albert - Water / Eau	650,058	616,879
36	St. George - Recreation / Récréation	620,572	503,990
37	Lamèque - Water / Eau	539,628	491,878
38	Hampton - Wastewater / Eaux usées	509,656	505,655
39	Fredericton Junction - Wastewater / Eaux usées	509,650	498,647

40	Bellisle Valley Community Centre Inc. - Cultural / Culturel	492,924	492,924
41	Neguac - Wastewater / Eaux usées	492,860	492,860
42	Sainte-Anne-de-Madawaska - Water / Eau	486,830	486,830
43	Paquetville - Wastewater / Eaux usées	466,102	406,718
44	St. Leonard - Recreation / Récréation	458,762	458,762
45	Nackawic - Wastewater / Eaux usées	452,684	373,804
46	Quispamsis - Wastewater / Eaux usées	430,148	313,884
47	Fredericton Junction - Water / Eau	354,560	21,121
48	Beresford - Water / Eau	306,854	306,854
49	Hillsborough - Water / Eau	246,670	246,670
50	McAdam - Water / Eau	245,830	245,830
51	Apohaqui-Lower Millstream - Recreation / Récréation	218,272	218,272
52	Hampton - Water / Eau	179,878	9,873
53	Campbellton - Water / Eau	166,652	166,652
54	Beresford - Water / Eau	91,938	91,938
55	Pointe-Verte - Wastewater / Eaux usées	67,022	67,022
56	Sussex Corner - Water / Eau	50,202	31,214
	Total (56 projects / 56 projets)	**76,317,595**	**60,751,184**

REGIONAL DEVELOPMENT CORPORATION - SPECIAL OPERATING AGENCY/
SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL - ORGANISME DE SERVICE SPÉCIAL
CANADA-NEW BRUNSWICK GAS TAX TRANSFER FUND / FONDS CANADA -- NOUVEAU-BRUNSWICK DE TRANSFERT DE TAXE SUR L'ESSENCE

	Total Approved / Total approuvé	Expenses to 31 March 2009 / Dépenses au 31 mars 2009
1 Saint John	11,279,343	6,767,607
2 Moncton	9,884,422	5,930,653
3 Penobsquis	7,795,000	5,494,757
4 Fredericton	7,700,802	4,620,482
5 Edmundston	2,812,996	1,687,798
6 Scoudouc LSD / DSL de Scoudouc	3,547,350	1,654,135
7 Riverview	2,754,217	1,652,530
8 Dieppe	2,420,829	1,452,497
9 Quispamsis	2,227,500	1,336,500
10 Bathurst	2,092,623	1,255,574
11 Miramichi	2,996,772	1,198,708
12 Rothesay	1,862,861	1,117,716
13 Ben Lomond Estates	1,000,000	1,035,881
14 Birchwood Estates	1,100,000	993,328
15 Campbellton	1,262,634	757,581
16 Oromocto	1,431,837	715,919
17 Grand Falls / Grand-Sault	948,513	569,108
18 Sackville	868,040	520,823
19 Woodstock	841,648	504,989
20 Grand Bay-Westfield	801,331	480,798
21 Shediac	792,101	475,261
22 Tracadie-Sheila	764,900	458,940
23 Allardville	2,160,000	458,847
24 Memramcook	764,089	458,453
25 St. Stephen	755,670	453,402
26 Caraquet	719,238	431,543
27 Beresford	714,704	428,822
28 New Maryland	693,654	416,192
29 Sussex	677,141	406,285
30 Hampton	647,185	388,311
31 Dalhousie	643,623	386,174
32 Province wide / À l'échelle provinciale	299,441	299,441
33 Shippagan	465,026	279,015
34 Minto	449,483	269,690
35 Grand Manan	422,605	253,563

36	Bouctouche	392,812	235,687
37	Saint-Quentin	369,172	221,503
38	Cap-Pelé	366,905	220,143
39	St. Simon	5,000,000	218,191
40	Petit Rocher	318,330	190,998
41	Salisbury	316,387	189,832
42	Belledune	311,369	186,822
43	Perth-Andover	308,939	185,363
44	Saint Andrews	302,624	181,574
45	Boundary Creek	1,500,000	180,754
46	Balmoral	297,280	178,368
47	Neguac	274,774	164,864
48	Scoudouc LSD / DSL de Scoudouc	4,000,000	164,638
49	Bas-Caraquet	273,480	164,088
50	Lamèque	255,830	153,498
51	McAdam	244,982	146,988
52	St. George	244,334	146,601
53	Saint-Antoine	238,344	143,007
54	Charlo	234,619	140,772
55	Petitcodiac	233,810	140,286
56	Chipman	231,866	139,120
57	Atholville	223,609	134,166
58	Norton	221,827	133,096
59	Richibucto	217,131	130,278
60	Eel River Crossing	216,160	129,696
61	Sussex Corner	213,894	128,337
62	Hillsborough	208,551	125,131
63	Bertrand	205,472	123,283
64	Rogersville	202,072	121,243
65	Rural Community of Saint-André / Communauté rurale de Saint-André	120,518	120,518
66	Plaster Rock	197,378	118,427
67	Kedgwick	191,710	115,026
68	Sainte-Anne-de-Madawaska	189,120	113,472
69	Tide Head	186,044	111,627
70	Sainte-Marie-Saint-Raphaël	183,777	110,266
71	Blacks Harbour	175,195	105,117

72	Nackawic	168,718	101,231
73	Pointe-Verte	168,555	101,133
74	Blackville	164,346	98,607
75	Saint-Louis-de-Kent	160,460	96,276
76	Nigadoo	159,166	95,500
77	Florenceville-Bristol	190,447	94,527
78	Le Goulet	156,899	94,140
79	Doaktown	154,631	92,778
80	Dorchester	154,470	92,682
81	Drummond	150,908	90,545
82	St. Leonard	224,255	89,702
83	Hartland	146,050	87,630
84	Saint-Isidore	142,002	85,201
85	Clair	139,735	83,841
86	Rivière-Verte	138,602	83,161
87	Grande-Anse	138,116	82,870
88	Rexton	131,153	78,692
89	Saint-Léolin	129,859	77,916
90	Fredericton Junction	112,046	67,227
91	Paquetville	64,800	64,800
92	Cambridge-Narrows	105,894	63,536
93	Maisonnette	97,961	58,776
94	Tracy	97,311	58,386
95	Bath	95,856	57,512
96	Saint-François	92,617	55,570
97	Gagetown	110,428	55,214
98	Florenceville	49,353	49,353
99	Baker Brook	96,988	48,494
100	Pont-Landry LSD / LSD de Pont-Landry	2,000,000	48,000
101	Stanley	74,482	44,689
102	Port Elgin	42,357	42,357
103	Canterbury	38,764	38,764
104	Riverside-Albert	63,634	38,181
105	Lac Baker	82,642	37,305
106	Aroostock	61,528	36,917
107	St. Martins	60,557	36,334
108	Centreville	86,625	34,650

109	Esteys Bridge LSD / DSL d' Esteys Bridge	2,000,000	34,207
110	Harvey	56,510	33,906
111	Millville	51,651	30,990
112	Alma	46,956	28,174
113	St. Hilaire	38,375	23,025
114	Meductic	30,601	18,360
115	St. Margarets	127,500	12,368
116	Burnsville, Rang Saint-Georges, Duguayville	12,000	12,000
117	Pointe-du-Chêne	50,000	7,250
118	Dalhousie Junction LSD / DSL de Dalhousie Junction	450,000	6,280
119	Robertville LSD / DSL de Robertville	1,500,000	6,075
TOTAL (119 projects / 119 projets)		**105,881,701**	**53,899,235**